

Qinux

TitanPG

SMART WATCH

User Manual
Scan for update manual and other languages
Version:V250805

1. English

Thank you for purchasing Qinux TitanPG.
Before getting started, fully charge the watch (about 2 hours) and carefully read this manual.

Safety Instructions

• 1. Prohibited Operations
* This product is not a medical device. All measurement data is for personal reference only and should not be used for diagnosis, treatment, or monitoring of any medical condition.
* People with pacemakers, epilepsy, or who are pregnant should consult a doctor before using the device or avoid using it.
* If the device shows signs of overheating, unusual odor, deformation, or smoke, stop using it immediately and contact customer service.
* Do not disassemble the device or the battery. This product contains a non-removable lithium polymer battery. Improper handling may cause serious safety risks.
* Do not use or store the device in places with high temperature, high humidity, strong magnetic fields, or direct sunlight (e.g., near heaters, ovens, or water heaters), as this may cause overheating, fire, or malfunction.
* This product is not intended for use by children. Keep it out of reach of children to avoid accidental injury.
* The device contains small parts. Keep it away from children and pets to prevent accidental ingestion or choking.

• 2. Use and Wearing
* Wear the smartwatch comfortably and securely, avoiding excessive tightness to prevent skin irritation or inaccurate readings.
* If you experience redness, tingling, or any skin discomfort while wearing, stop using the device immediately and consult a doctor.
* Although the device may have water resistance ratings, do not use it during hot showers, saunas, or diving, as high temperatures or pressure can damage internal components.
* Clean the watch regularly with a soft, dry cloth. Avoid contact with alcohol, detergents, or other corrosive liquids.
* Avoid strong impacts or drops as they may damage internal components.

• 3. Charging and Battery Safety
* Use the original cable and a certified charger under 2A. Charge for 2–3 hours before first use.
* Keep the charger away from metallic objects to avoid magnetic short circuits or fire risks.
* If the device will not be used for an extended period, charge it at least once every two months to maintain battery health.
* For optimal operation, ensure the watch battery never falls below 20%. When battery level is under 20%, the device may experience performance issues, function loss, or unexpected shutdowns.

Packing List

• 1. Smartwatch: x1
• 2. Charging cable and screen protector: x1
• 3. Manual: x1

Specifications

• Model: PG666
• CPU: Realtek: 8763EWE
• Body material: Aluminum alloy + ABS
• Watch bands: Silicone
• Display: 1.39" round TFT HD screen
• System compatibility: Android 5.0 or iOS 10.0 and above
• Assistant app: PGfit
• Touch screen: Capacitive screen
• Battery: 340mAh
• Sports modes: Multiple sports modes
• Supported app languages:
English, Chinese, Greek, French, German, Italian, Spanish, Dutch, Portuguese, Russian, Turkish, Japanese, Polish, Romanian, Thai, Vietnamese, Indonesian, Korean, Arabic.
• Watch languages:
English, Greek, French, German, Italian, Spanish, Portuguese, Russian, Turkish, Japanese, Korean, Polish, Thai, Vietnamese, Indonesian, Malay, Chinese.
• Bluetooth: BT5.1
• Heart rate monitor
• Pedometer
• Sleep monitor
• Blood pressure monitor
• Message reminders: (Configured via PGfit app)
• Music control
• Camera shutter
• Menstrual cycle

Product Description

• 1. Screen Interface (P1)
Customize your style with a wide variety of watch faces on the smartwatch or the PGfit app. Press and hold the watch face for 2 seconds and swipe left or right to change it.

• 2. Quick Gestures (P2)
* 2.1. Swipe down: Enter Quick Settings Center.
* 2.2. Swipe up: Enter Message Inbox.
* 2.3. Swipe left: Access the following features:
*Step counter, Heart rate, Sleep, Weather.
*According to your preferences, go to Settings > Preferences, select Component Editing, and add the functions you prefer (Phone/Blood Oxygen/Music/Sports).
* 2.4. Swipe right: Return to Main Menu.
Enter submenu to access Sports, Exercise Records, Today's Data, Phone, Weather, Voice Assistant, Heart Rate, Sleep, SpO2 (Blood Oxygen), Blood Pressure, Breathing Training, Alarm, Menstrual Cycle, Timer, Stopwatch, Music, Camera, Settings.
* 2.5. Press the lower right button once to directly enter sports mode.

Pairing the Watch with the Phone

// IMPORTANT NOTE //
Do not add the watch from the phone's Bluetooth menu. You must do it from the "Add device" option inside the PGfit app.
If you already paired using the phone's Bluetooth menu, go to the phone's Bluetooth menu and forget, delete, or unpair the smartwatch before connecting it from the app.

• 1. Download the PGfit app on your phone (P3)
- Scan the QR code on the screen or manual, or search "PGfit" in the App Store or Google Play Store.
- The app is completely free and always will be. If you are ever asked to pay, it means you have downloaded a different app.
- Before installing, check that your device is compatible: PGfit requires Android 8 or higher and iOS 12 or higher.

• 2. To pair, follow instructions: turn on phone Bluetooth and launch PGfit. (P4)
- Step 1: Run the app, grant requested permissions, and complete the profile.
- Step 2: If you have an Android phone, open Settings, go to Apps, find PGfit app, and enable Auto-start. This ensures the watch and app start automatically. (If not set, the watch may not sync time immediately.)
- Step 3: Go to Devices section and select Add Device at the top. Tap Add and PGfit app will start searching nearby devices. A new device named "PG666" will appear; tap it to add to the app.
- Step 4: Once paired, grant necessary permissions to PGfit and follow instructions to activate phone function on the watch. Make sure PG666 status shows "Connected."
- Step 5: Edit function options.

PGfit App

The PGfit app is the official companion for the Titan PG smartwatch, designed to facilitate exercise monitoring and watch function control from your mobile phone, compatible with Android devices (version 8.0 or higher) and iOS (version 12.0 or higher).

It is essential that the app remains active in the phone's background; on Android devices, it is necessary to grant auto-start permissions for the app to function properly without interruptions. If the app is not active, the watch may lose synchronization with the smartphone, causing issues like loss of time, activity data, sleep, steps, and other records. The smartwatch and phone must continuously share information, as the watch has limited capacity to store data internally, so maintaining a stable connection and keeping the app active ensures accurate and complete recording of all your physical activity. Additionally, it is important to keep the PGfit app always updated to its latest version to ensure optimal performance and fix possible synchronization errors. Regularly check permissions and settings to avoid interruptions in synchronization.

Maintenance and Care

• 1. It is recommended to regularly clean the watch case and strap with a soft, dry cloth.
• 2. When not in use, store the device in a dry and well-ventilated place.
• 3. Avoid direct sunlight and proximity to devices with strong magnetic fields.

Troubleshooting

• 1. Watch won't turn on?
- Charge the watch for more than 2 hours with original accessories.

• 2. Watch won't connect to your phone?
- Make sure you have downloaded and installed the PGfit app correctly and granted all permissions.
- Make sure the phone's Bluetooth is turned on.
- Restart the phone and watch separately.
- Try uninstalling and reinstalling the PGfit app, clear all connected Bluetooth devices, and then reconnect the watch following the manual steps.
- Reset the watch to factory settings.
Swipe down > select "E" > confirm factory reset.

• 3. Step count and distance inaccurate?
- Complete your profile in the PGfit app, including height, age, weight, and other info.
- Reset the watch to factory settings before testing.
Note: A 5%–10% margin of error is accepted due to environment, movement, or algorithm changes.

• 4. Watch doesn't sync phone messages?
- Ensure you granted all permissions to PGfit during installation.
- Enable "APP Notification Reminder" in PGfit.
- Enable notification permissions for PGfit on your phone.
- Try connecting the watch to another phone to check if the problem persists.

• 5. Battery drains quickly? Recommended to save battery:
- Lower screen brightness and set auto-lock to 5 seconds.
- Disable automatic heart rate detection and continuous 24-hour detection.
- Disable unnecessary notifications and reminders in PGfit.

• 6. Bluetooth doesn't turn on on the watch?
- Bluetooth automatically activates once pairing is complete. No need to turn it on manually on the devices.

• 7. No vibration on new messages?
- Make sure "Do Not Disturb" (DND) mode is not activated.
- Make sure vibration mode is activated on the watch.

// IMPORTANT NOTE // If you have synchronization problems with the smartwatch:
A. Remove all existing connections with the watch on your current phone:

* Go to the Bluetooth menu and remove PG666 from paired devices list.
* Uninstall the PGfit app.
* Restore the watch to factory settings:
Swipe down > select "E" > confirm reset.

B. Reinstall the PGfit app and perform pairing process from scratch (only from the app, not from the phone's Bluetooth).

C. If you test the watch on another smartphone, make sure you completely remove any pairing traces from the previous phone first.
Otherwise, the watch may keep trying to connect to the old device causing errors.

Disclaimer

• 1. This device is designed exclusively for general wellness and personal tracking. It is not a medical device and should not be used for diagnosis, treatment, or prevention of any disease or medical condition. Results may vary depending on the person, environment, and usage conditions. In case of doubt or health issues, always consult a medical professional.

• 2. The user must strictly follow the provided instructions when using the device. We are not responsible for damages, injuries, or losses caused by misuse, incorrect handling, unauthorized modifications, or improper use of the product.

• 3. The device's battery is fixed and non-removable. Do not attempt to open or disassemble the product, as this may cause serious damage, fire, explosion, or electric shock, and will void the warranty.
Always supervise charging, avoiding leaving it connected unattended. Use only original or certified cables and chargers in a safe environment away from flammable materials.

• 4. Some functions may not be available depending on the phone model or operating system version.

• 5. To receive notifications and sync data, the watch must be well connected to the phone via Bluetooth. Factors such as interference or system configuration can affect the connection.

• 6. Designed for adventure, this product is built to withstand impacts, cold, rain, and immersion in cold water. To guarantee optimal performance of your watch, follow these guidelines:

* Do not expose the watch to hot water.
* Do not use the watch in water containing detergents, soaps, or salts.
* Do not shower with the watch, as hot steam and chemicals in gels or soaps can penetrate the device, damaging its electronic components and compromising its water resistance.
* Any malfunction resulting from incorrect use is the customer's responsibility.

• 7. This product does not send alerts or make emergency calls. Do not use it as the sole safety measure in critical situations.

• 8. Warranty covers factory defects but not damage caused by misuse, accidents, wear, or contact with liquids beyond the permitted limits.

• 9. Use the watch responsibly. Do not use it while driving or in situations where it may distract and endanger you.

// IMPORTANT NOTE // This manual includes two types of QR codes:

* One to download the PGfit app (Android and iOS) and manage the watch.
* Another to download the latest version of the manual in various languages.
Both codes are attached for easy use and to avoid confusion.

"PGfit" APP QR

MANUAL QR

qinux
TitanPG

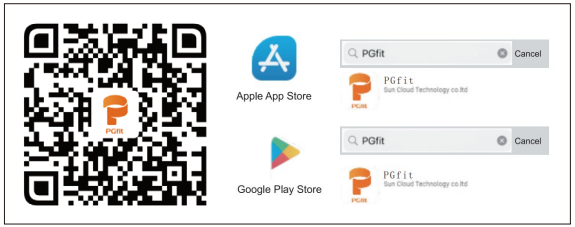
P1_Display interface:



P2_Shortcut Gestures:



P3_APP(PGfit) download :

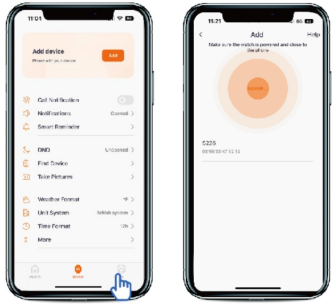


P4_Key Steps：

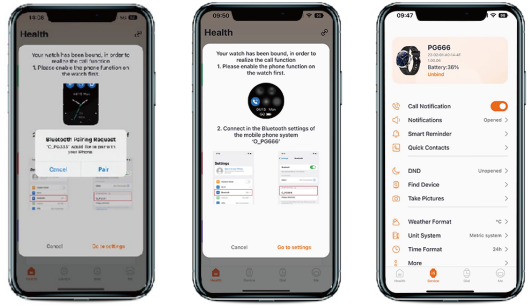
Step1



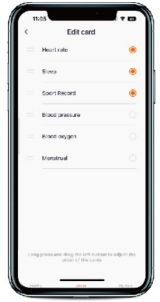
Step2



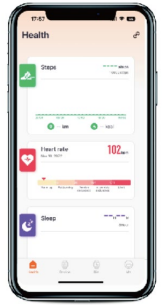
Step3



Step4



Step5



2. Spanish

Gracias por adquirir Qinux TitanPG.
Antes de comenzar, carga el reloj completamente (unos 2 horas) y leer este manual con atención.

Instrucciones de Seguridad

• 1. Operaciones Prohibidas
- Este producto no es un dispositivo médico. Todos los datos de medición son solo para referencia personal y no deben utilizarse para diagnóstico, tratamiento ni monitoreo de ninguna condición médica.
- Las personas que usan marcapasos, padecen epilepsia o están embarazadas deben consultar a un médico antes de usar el dispositivo o abstenerse de usarlo.
- Si el dispositivo muestra signos de sobrecalentamiento, olor inusual, deformación o humo, deje de usarlo inmediatamente y contacte al servicio de atención al cliente.
- No desmonte el dispositivo ni la batería. Este producto contiene una batería de polímero de litio no extraíble. Un manejo inadecuado puede provocar riesgos graves de seguridad.
- No utilice ni almacene el dispositivo en lugares con alta temperatura, alta humedad, campos magnéticos fuertes o luz solar directa (por ejemplo, cerca de calentadores, hornos o calentadores de agua), ya que esto puede causar sobrecalentamiento, incendios o fallos en el funcionamiento.
- Este producto no está destinado al uso de niños. Manténgalo fuera del alcance de los niños para evitar lesiones accidentales.
- El dispositivo contiene piezas pequeñas. Manténgalo alejado de niños y mascotas para evitar ingestión o asfixia accidental.

• 2. Uso y Colocación
- Lleve el reloj inteligente de forma cómoda y segura, evitando que quede demasiado ajustado para prevenir irritaciones en la piel o lecturas inexactas.
- Si experimenta enrojecimiento, hormigueo o alguna molestia en la piel durante su uso, deje de usar el dispositivo inmediatamente y consulte a un médico.
- Aunque el dispositivo puede tener clasificación de resistencia al agua, no lo use durante duchas calientes, en saunas o al bucear, ya que las altas temperaturas o la presión pueden dañar los componentes internos.
- Limpie el reloj regularmente con un paño suave y seco. Evite el contacto con alcohol, detergentes u otros líquidos corrosivos.
- Evite golpes fuertes o caídas, ya que pueden dañar los componentes internos.

• 3. Carga y Seguridad de la Batería
- Use el cable original y un cargador certificado menor a 2A. Cargue 2–3 horas antes del primer uso.
- Mantenga el cargador alejado de objetos metálicos para evitar cortocircuitos magnéticos o riesgos de incendio.
- Si no utiliza el dispositivo durante un período prolongado, cárguelo al menos una vez cada dos meses para mantener la salud de la batería.
- Para un funcionamiento óptimo, asegúrese de que la batería del reloj nunca baje del 20%. Cuando el nivel de batería sea inferior al 20%, el dispositivo puede experimentar problemas de rendimiento, pérdida de funciones o apagarse inesperadamente.

Lista de Empaque

• 1. Reloj Inteligente: x1
• 2. Cable de carga y protector de pantalla: x1
• 3. Manual: x1

Configuración

• Modelo: PG666
• CPU: Realtek: 8763EWE
• Material del cuerpo: Aleación de aluminio + ABS
• Correas del reloj: Silicona
• Pantalla: Pantalla redonda TFT HD de 1.39"
• Compatibilidad del sistema: Android 5.0 o iOS 10.0 o superior
• Aplicación asistente: PGfit
• Pantalla táctil: Pantalla capacitiva
• Batería: 340mAh
• Modo deportivo: Múltiples modos deportivos
• Idiomas admitidos por la aplicación:
Inglés, Chino, Griego, Francés, Alemán, Italiano, Español, Neerlandés, Portugués, Ruso, Turco, Japonés, Polaco, Rumano, Tailandés, Vietnamita, Indonesio, Coreano, Árabe.
• Idiomas del reloj:
Inglés, Griego, Francés, Alemán, Italiano, Español, Portugués, Ruso, Turco, Japonés, Coreano, Polaco, Tailandés, Vietnamita, Indonesio, Malayo, Chino.
• Bluetooth: BT5.1
• Monitor de frecuencia cardíaca
• Podómetro
• Monitor de sueño
• Presión arterial
• Recordatorio de mensajes: (Configuración a través de la APP PGfit)
• Control de música
• Disparador de cámara
• Ciclo menstrual

Descripción del Producto

• 1. Interfaz de pantalla (P1)
Personalice su estilo con una amplia variedad de esferas en el reloj inteligente o en la APP PGfit. Mantenga presionada la esfera durante 2 segundos y deslice hacia la izquierda o derecha para cambiarla.

• 2. Gestos Rápidos (P2)
- 2.1. Deslizar hacia abajo: Entra al Centro de Ajustes Rápidos.
- 2.2. Deslizar hacia arriba: Entra al Buzón de Mensajes.
- 2.3. Deslizar hacia la izquierda: Accede a las siguientes funciones:
*Contador de pasos, Frecuencia cardíaca, Sueño, Clima.
*Según tus preferencias, puedes ir a Configuración > Preferencias, seleccionar Edición de Componentes y agregar las funciones que prefieras (Teléfono/Oxígeno en sangre/Música/Deportes).
- 2.4. Deslizar hacia la derecha: Regresa al Menú Principal.
Ingresa al Submenú para acceder a Deportes, Registro de ejercicios, Datos de hoy, Teléfono, Clima, Asistente de voz, Frecuencia cardíaca, Sueño, SpO2 (Oxígeno en sangre), Presión arterial, Entrenamiento de respiración, Alarma, Ciclo menstrual, Temporizador, Cronómetro, Música, Cámara, Configuración.
- 2.5. Presionar una vez el botón inferior derecho para ingresar directamente al modo deportivo.

Emparejar el Reloj con el Teléfono

// NOTA IMPORTANTE //
No agregues el reloj desde el menú Bluetooth del teléfono. Debes hacerlo desde la opción "Agregar dispositivo" dentro de la app PGfit.
Si ya lo emparejaste usando el menú Bluetooth del smartphone, ve al menú Bluetooth del teléfono y olvida, elimina o despareja el smartwatch antes de conectarlo desde la app.

• 1. Descarga la APP PGfit desde tu teléfono (P3)
- Escanea el código QR en pantalla o en el manual, o busca "PGfit" en la App Store o Google Play Store.
- La aplicación es totalmente gratuita y siempre lo será. Si en algún momento se le solicita un pago, significa que ha descargado una aplicación diferente.
- Antes de instalar, verifique que su dispositivo sea compatible: PGfit requiere Android 8 o superior y iOS 12 o superior.

• 2. Para emparejar, sigue las instrucciones: activa el Bluetooth del teléfono e inicia PGfit. (P4)
- Paso 1: Ejecuta la aplicación, otorga los permisos solicitados y completa el perfil.
- Paso 2: Si tienes un teléfono Android, abre Configuración, ve a Aplicaciones, busca la app PGfit y activa la función de Inicio automático. Esto garantizará que el reloj y la APP se inicien automáticamente. (Si no se configura, es posible que el reloj no sincronice la hora inmediatamente.)
- Paso 3: Ve a la sección Dispositivos y, en la parte superior, selecciona Agregar dispositivo. Pulsa en Agregar y la aplicación PGfit comenzará a buscar dispositivos cercanos. En la pantalla aparecerá un nuevo dispositivo llamado "PG666"; deberás pulsar sobre el nombre PG666 para añadirlo a la aplicación.
- Paso 4: Una vez emparejado, concede los permisos necesarios a la aplicación PGfit y sigue las instrucciones para activar la función de teléfono en el reloj. Asegúrate de que el estado del PG666 aparezca como "Conectado".
- Paso 5: Editar opciones de función

APP PGfit

La aplicación PGfit es el complemento oficial para el smartwatch Titan PG, diseñada para facilitar la monitorización del ejercicio y el control de funciones del reloj desde tu teléfono móvil, compatible con dispositivos Android (versión 8.0 o superior) e iOS (versión 12.0 o superior).

Es fundamental que la aplicación permanezca activa en segundo plano del teléfono; en dispositivos Android, es necesario conceder permisos de inicio automático para que la app funcione correctamente sin interrupciones. Si la app no está activa, el reloj puede perder sincronización con el smartphone, lo que puede causar problemas como pérdida de hora, datos de actividad, sueño, pasos y otros registros. El smartwatch y el teléfono deben compartir información de manera continua, ya que el reloj tiene capacidad limitada para almacenar datos internamente, por lo que mantener la conexión estable y la app activa garantiza un registro preciso y completo de toda tu actividad física. Además, es importante mantener la aplicación PGfit siempre actualizada a su última versión para asegurar un funcionamiento óptimo y corregir posibles errores de sincronización. Se recomienda revisar regularmente los permisos y configuraciones para evitar interrupciones en la sincronización.

Mantenimiento y Cuidado

• 1. Se recomienda limpiar regularmente la carcasa y la correa del reloj con un paño suave y seco.
• 2. Cuando no esté en uso, almacene el dispositivo en un lugar seco y bien ventilado.
• 3. Evite la luz solar directa y la cercanía a dispositivos con campos magnéticos fuertes.

Solución de Problemas

• 1. ¿El reloj no se enciende?
- Cargue el reloj durante más de 2 horas con los accesorios originales.

• 2. ¿El reloj no se conecta a su teléfono?
- Asegúrese de haber descargado e instalado correctamente la aplicación PGfit en su teléfono y de haberle concedido todos los permisos.
- Asegúrese de que el Bluetooth del teléfono esté activado.
- Reinicie el teléfono y el reloj por separado.
- Intente desinstalar y reinstalar la aplicación PGfit, borre todos los dispositivos Bluetooth conectados y luego vuelva a conectar el reloj siguiendo los pasos del manual.
- Restablezca el reloj a la configuración de fábrica.
Deslice hacia abajo > seleccione "E" > confirme el restablecimiento de fábrica.

• 3. ¿El conteo de pasos y la distancia recorrida son inexactos?
- Complete su perfil en la aplicación PGfit, incluyendo altura, edad, peso y otra información.
- Restablezca el reloj a la configuración de fábrica antes de probar.
Nota: Se acepta un margen de error del 5%–10% debido al entorno, movimiento o cambios en el algoritmo.

• 4. ¿El reloj no sincroniza los mensajes del teléfono móvil?
- Asegúrese de haber otorgado todos los permisos a PGfit durante la instalación.
- Active el "Recordatorio de notificaciones de la APP" en PGfit.
- Active los permisos de notificaciones para PGfit en su teléfono.
- Intente conectar el reloj con otro teléfono para verificar si el problema persiste.

• 5. ¿La batería se agota rápidamente? Se recomienda lo siguiente para ahorrar batería:
- Reduzca el brillo de la pantalla y configure el bloqueo automático en 5 segundos.
- Desactive la detección automática de frecuencia cardíaca y la detección continua de 24 horas.
- Desactive notificaciones y recordatorios innecesarios en PGfit.

• 6. ¿Bluetooth no se enciende en el reloj?
- El Bluetooth se activa automáticamente una vez completado el emparejamiento. No es necesario encenderlo manualmente en los dispositivos.

• 7. ¿No hay vibración cuando llegan mensajes nuevos?
- Asegúrese de no haber activado el Modo "No Molestar" (DND)
- Asegúrese de haber activado el Modo Vibración en el reloj.

// NOTA IMPORTANTE // Si estás teniendo problemas de sincronización con el smartwatch:
A. Elimina toda conexión existente con el reloj en tu teléfono actual:
- Ve al menú Bluetooth y elimina el PG666 de la lista de dispositivos emparejados.
- Desinstala la app PGfit.
- Restaura el reloj a los valores de fábrica:
Desliza hacia abajo > selecciona "E" > confirma el restablecimiento.

B. Vuelve a instalar la app PGfit y realiza el proceso de emparejamiento desde cero (solo desde la app, no desde el Bluetooth del teléfono).

C. Si vas a probar el reloj en otro smartphone, asegúrate primero de haber eliminado completamente cualquier rastro de emparejamiento en el teléfono anterior.
Si no lo haces, el reloj puede seguir intentando conectarse al dispositivo antiguo y causar errores.

Descargo de Responsabilidad

• 1. Este dispositivo está diseñado exclusivamente para bienestar general y seguimiento personal. No es un equipo médico y no debe utilizarse para diagnóstico, tratamiento ni prevención de ninguna enfermedad o condición médica. Los resultados pueden variar según la persona, el entorno y las condiciones de uso. En caso de dudas o problemas de salud, consulte siempre a un profesional médico.

• 2. El usuario debe utilizar el dispositivo siguiendo estrictamente las instrucciones proporcionadas. No nos hacemos responsables por daños, lesiones o pérdidas ocasionadas por mal uso, manipulación incorrecta, modificaciones no autorizadas o uso indebido del producto.

• 3. La batería del dispositivo es fija y no extraíble. No intente abrir o desmontar el producto, ya que esto puede causar daños graves, riesgo de incendio, explosión o descarga eléctrica, además de anular la garantía.
Siempre supervise la carga del dispositivo, evitando dejarlo conectado sin vigilancia. Use únicamente el cable y cargador originales o certificados, y en un entorno seguro, lejos de materiales inflamables.

• 4. Algunas funciones pueden no estar disponibles según el modelo de teléfono o la versión del sistema operativo.

• 5. Para recibir notificaciones y sincronizar datos, el reloj debe estar bien conectado al teléfono por Bluetooth. Factores como interferencias o configuración del sistema pueden afectar la conexión.

• 6. Diseñado para la aventura, este producto está construido para resistir impactos, frío, lluvia y la inmersión en agua fría. Para garantizar un rendimiento óptimo de su reloj, siga estas indicaciones:
- No exponga el reloj a agua caliente.
- No use el reloj en agua que contenga detergentes, jabones o sales.
- No se duche con el reloj, ya que el vapor caliente y los productos químicos presentes en los geles o jabones pueden penetrar en el dispositivo, dañando sus componentes electrónicos y comprometiendo su resistencia al agua.
- Cualquier mal funcionamiento resultante del uso incorrecto será responsabilidad del cliente.

• 7. Este producto no envía alertas ni realiza llamadas de emergencia. No lo uses como única medida de seguridad en situaciones críticas.

• 8. La garantía cubre fallos de fábrica, pero no daños por mal uso, accidentes, desgaste o contacto con líquidos fuera de lo permitido.

• 9. Usa el reloj con responsabilidad. No lo utilices mientras conduces ni en situaciones donde pueda distraerte y ponerte en peligro.

// NOTA IMPORTANTE // Este manual incluye dos tipos de códigos QR:

- Uno para descargar la app PGfit (Android e iOS) y gestionar el reloj.
- Otro para descargar la versión más reciente del manual en varios idiomas.
Ambos códigos están adjuntos para facilitar su uso y evitar confusiones.

"PGfit" APP QR

MANUAL QR

Qinux TitanPG

3. German

Vielen Dank für den Kauf der Qinux TitanPG.
Bitte laden Sie die Uhr vor der ersten Inbetriebnahme vollständig auf (ca. 2 Stunden) und lesen Sie diese Anleitung sorgfältig durch.

Sicherheitshinweise

• 1. Verbotene Anwendungen

* Dieses Produkt ist kein medizinisches Gerät. Alle Messdaten dienen nur zur persönlichen Information und dürfen nicht zur Diagnose, Behandlung oder Überwachung medizinischer Zustände verwendet werden.
* Personen mit Herzschrittmacher, Epilepsie oder Schwangere sollten vor der Verwendung einen Arzt konsultieren oder das Gerät nicht verwenden.
* Bei Überhitzung, ungewöhnlichem Geruch, Verformungen oder Rauchentwicklung stellen Sie die Nutzung sofort ein und kontaktieren Sie den Kundendienst.
* Zerlegen Sie das Gerät oder den Akku nicht. Dieses Produkt enthält einen nicht austauschbaren Lithium-Polymer-Akku. Unsachgemäßer Umgang kann schwerwiegende Sicherheitsrisiken verursachen.
* Verwenden oder lagern Sie das Gerät nicht an Orten mit hohen Temperaturen, hoher Luftfeuchtigkeit, starken Magnetfeldern oder direkter Sonneneinstrahlung (z. B. in der Nähe von Heizgeräten, Öfen oder Warmwasserbereitern), da dies Überhitzung, Feuer oder Fehlfunktionen verursachen kann.
* Dieses Produkt ist nicht für Kinder vorgesehen. Bewahren Sie es außerhalb der Reichweite von Kindern auf, um Unfälle zu vermeiden.
* Das Gerät enthält Kleinteile. Halten Sie es von Kindern und Haustieren fern, um Verschlucken oder Erstickungsgefahr zu vermeiden.

• 2. Gebrauch und Tragen

* Tragen Sie die Smartwatch bequem und sicher, aber nicht zu eng, um Hautreizungen oder ungenaue Messwerte zu vermeiden.
* Bei Rötungen, Kribbeln oder Hautirritationen stellen Sie die Nutzung sofort ein und konsultieren Sie einen Arzt.
* Obwohl das Gerät wasserbeständig sein kann, verwenden Sie es nicht bei heißen Duschen, in Saunen oder beim Tauchen, da hohe Temperaturen oder Druck interne Komponenten beschädigen können.
* Reinigen Sie die Uhr regelmäßig mit einem weichen, trockenen Tuch. Vermeiden Sie Kontakt mit Alkohol, Reinigungsmitteln oder anderen korrosiven Flüssigkeiten.
* Vermeiden Sie starke Stöße oder Stürze, da diese interne Bauteile beschädigen können.

• 3. Laden und Akkusicherheit

* Verwenden Sie das Originalkabel und ein zertifiziertes Ladegerät mit weniger als 2A. Laden Sie die Uhr vor der ersten Benutzung 2–3 Stunden.
* Halten Sie das Ladegerät von Metallgegenständen fern, um magnetische Kurzschlüsse oder Brandgefahr zu vermeiden.
* Wenn das Gerät längere Zeit nicht genutzt wird, laden Sie es mindestens alle zwei Monate, um die Akkugesundheit zu erhalten.
* Für optimale Leistung sollte der Akkustand nie unter 20 % fallen. Bei weniger als 20 % kann es zu Funktionsstörungen, Leistungsproblemen oder unerwarteten Abschaltungen kommen.

Packungsinhalt

• 1. Smartwatch: x1
• 2. Ladekabel und Displayschutzfolie: x1
• 3. Bedienungsanleitung: x1

Technische Daten

• Modell: PG666
• CPU: Realtek 8763EWE
• Gehäusematerial: Aluminiumlegierung + ABS
• Armbänder: Silikon
• Display: 1,39" rundes TFT HD-Display
• Systemkompatibilität: Android 5.0 oder iOS 10.0 und höher
• Begleit-App: PGfit
• Touchscreen: Kapazitiver Bildschirm
• Akku: 340mAh
• Sportmodi: Mehrere Sportmodi
• Unterstützte App-Sprachen:
Englisch, Chinesisch, Griechisch, Französisch, Deutsch, Italienisch, Spanisch, Niederländisch, Portugiesisch, Russisch, Türkisch, Japanisch, Polnisch, Rumänisch, Thailändisch, Vietnamesisch, Indonesisch, Koreanisch, Arabisch.
• Uhrsprachen:
Englisch, Griechisch, Französisch, Deutsch, Italienisch, Spanisch, Portugiesisch, Russisch, Türkisch, Japanisch, Koreanisch, Polnisch, Thailändisch, Vietnamesisch, Indonesisch, Malaiisch, Chinesisch.
• Bluetooth: BT5.1
• Herzfrequenzmesser
• Schrittzähler
• Schlafmonitor
• Blutdruckmesser
• Nachrichtenbenachrichtigungen (über PGfit-App konfigurierbar)
• Musiksteuerung
• Kamera-Auslöser
• Menstruationszyklus

Produktbeschreibung

• 1. Bildschirmoberfläche (P1)
Passen Sie Ihren Stil mit einer Vielzahl von Zifferblättern auf der Smartwatch oder in der PGfit-App an. Halten Sie das Zifferblatt 2 Sekunden lang gedrückt und wischen Sie nach links oder rechts, um es zu ändern.

• 2. Schnelle Gesten (P2)

* 2.1. Nach unten wischen: Schnellzugriffsmenü öffnen.
* 2.2. Nach oben wischen: Nachrichten-Eingang öffnen.
* 2.3. Nach links wischen: Zugriff auf folgende Funktionen:
* Schrittzähler, Herzfrequenz, Schlaf, Wetter.
* Nach Ihren Vorlieben gehen Sie zu Einstellungen > Präferenzen, wählen Sie Komponentenbearbeitung und fügen Sie gewünschte Funktionen hinzu (Telefon/Sauerstoff/Musik/Sport).
* 2.4. Nach rechts wischen: Zurück zum Hauptmenü.
Öffnen Sie Untermenüs für Sport, Trainingsaufzeichnungen, Tagesdaten, Telefon, Wetter, Sprachassistent, Herzfrequenz, Schlaf, SpO2 (Blutsauerstoff), Blutdruck, Atemtraining, Alarm, Menstruationszyklus, Timer, Stoppuhr, Musik, Kamera, Einstellungen.
* 2.5. Drücken Sie die untere rechte Taste einmal, um direkt in den Sportmodus zu gelangen.

Verbindung der Uhr mit dem Telefon

// WICHTIGER HINWEIS //
Fügen Sie die Uhr nicht über das Bluetooth-Menü des Telefons hinzu. Dies muss über die Option „Gerät hinzufügen" in der PGfit-App erfolgen.
Wenn Sie bereits über das Bluetooth-Menü des Telefons gekoppelt haben, gehen Sie zum Bluetooth-Menü des Telefons und entfernen oder entkoppeln Sie die Smartwatch, bevor Sie sie über die App verbinden.

• 1. Laden Sie die PGfit-App auf Ihr Telefon herunter (P3)
- Scannen Sie den QR-Code auf dem Bildschirm oder in der Anleitung oder suchen Sie „PGfit" im App Store oder Google Play Store.
- Die App ist komplett kostenlos und bleibt es. Wenn Sie zur Zahlung aufgefordert werden, haben Sie eine andere App heruntergeladen.
- Prüfen Sie vor der Installation die Kompatibilität Ihres Geräts: PGfit benötigt Android 8 oder höher und iOS 12 oder höher.

• 2. Zur Kopplung folgen Sie den Anweisungen: Bluetooth am Telefon einschalten und PGfit starten. (P4)
- Schritt 1: Starten Sie die App, erteilen Sie die erforderlichen Berechtigungen und vervollständigen Sie das Profil.
- Schritt 2: Wenn Sie ein Android-Telefon verwenden, öffnen Sie Einstellungen > Apps, suchen Sie die PGfit-App und aktivieren Sie den Autostart. So starten Uhr und App automatisch. (Wenn nicht aktiviert, kann die Uhr die Zeit nicht sofort synchronisieren.)
- Schritt 3: Gehen Sie zum Bereich Geräte und wählen Sie oben „Gerät hinzufügen". Tippen Sie auf Hinzufügen; die PGfit-App sucht nach Geräten in der Nähe. Ein neues Gerät namens „PG666" erscheint; tippen Sie darauf, um es hinzuzufügen.
- Schritt 4: Nach der Kopplung erteilen Sie alle erforderlichen Berechtigungen an PGfit und folgen Sie den Anweisungen, um die Telefonfunktion auf der Uhr zu aktivieren. Vergewissern Sie sich, dass der Status „Verbunden" anzeigt.
- Schritt 5: Bearbeiten Sie die Funktionsoptionen.

PGfit-App

Die PGfit-App ist die offizielle Begleit-App für die Titan PG Smartwatch, entwickelt zur einfachen Überwachung von Aktivitäten und zur Steuerung der Uhrenfunktionen über das Mobiltelefon. Sie ist kompatibel mit Android-Geräten (Version 8.0 oder höher) und iOS (Version 12.0 oder höher).

Es ist essenziell, dass die App im Hintergrund des Telefons aktiv bleibt; bei Android-Geräten müssen die Auto-Start-Berechtigungen für die App erteilt werden, damit sie unterbrechungsfrei funktioniert. Ist die App nicht aktiv, kann die Uhr die Synchronisation mit dem Smartphone verlieren, was zu Problemen wie Zeitverlust, fehlenden Aktivitätsdaten, Schlafaufzeichnungen, Schritten und weiteren Aufzeichnungen führt. Die Smartwatch und das Telefon müssen kontinuierlich Informationen austauschen, da die Uhr nur begrenzte interne Speicherkapazität besitzt. Eine stabile Verbindung und eine aktive App gewährleisten die genaue und vollständige Aufzeichnung aller körperlichen Aktivitäten. Außerdem ist es wichtig, die PGfit-App stets auf dem neuesten Stand zu halten, um optimale Leistung zu sichern und mögliche Synchronisationsfehler zu beheben. Überprüfen Sie regelmäßig Berechtigungen und Einstellungen, um Synchronisationsunterbrechungen zu vermeiden.

Pflege und Wartung

• 1. Es wird empfohlen, das Uhrengehäuse und das Armband regelmäßig mit einem weichen, trockenen Tuch zu reinigen.
• 2. Bei Nichtgebrauch sollte das Gerät an einem trockenen und gut belüfteten Ort aufbewahrt werden.
• 3. Vermeiden Sie direkte Sonneneinstrahlung und die Nähe zu Geräten mit starken Magnetfeldern.

Fehlerbehebung

• 1. Uhr lässt sich nicht einschalten?
- Laden Sie die Uhr mit originalem Zubehör mindestens 2 Stunden lang auf.

• 2. Uhr verbindet sich nicht mit dem Telefon?
- Stellen Sie sicher, dass Sie die PGfit-App korrekt heruntergeladen, installiert und alle Berechtigungen erteilt haben.
- Prüfen Sie, ob Bluetooth am Telefon aktiviert ist.
- Starten Sie Telefon und Uhr jeweils neu.
- Versuchen Sie, die PGfit-App zu deinstallieren und neu zu installieren, löschen Sie alle verbundenen Bluetooth-Geräte und verbinden Sie die Uhr anschließend gemäß der Anleitung neu.
- Setzen Sie die Uhr auf Werkseinstellungen zurück:
Nach unten wischen > „E" auswählen > Werkseinstellungen bestätigen.

• 3. Schrittzählung und Distanz ungenau?
- Vervollständigen Sie Ihr Profil in der PGfit-App mit Angaben zu Größe, Alter, Gewicht und weiteren Daten.
- Setzen Sie die Uhr vor dem Test auf Werkseinstellungen zurück.
Hinweis: Eine Fehlerquote von 5 %–10 % ist aufgrund von Umgebung, Bewegung oder Algorithmusänderungen akzeptabel.

• 4. Uhr synchronisiert keine Telefonbenachrichtigungen?
- Stellen Sie sicher, dass Sie während der Installation alle Berechtigungen für PGfit erteilt haben.
- Aktivieren Sie in PGfit die Option „APP-Benachrichtigungserinnerung".
- Erlauben Sie PGfit auf Ihrem Telefon Benachrichtigungen.
- Versuchen Sie, die Uhr mit einem anderen Telefon zu verbinden, um zu prüfen, ob das Problem weiterhin besteht.

• 5. Akku entlädt sich schnell? Empfehlungen zur Akkuschonung:
- Reduzieren Sie die Bildschirmhelligkeit und stellen Sie die automatische Sperre auf 5 Sekunden.
- Deaktivieren Sie die automatische und kontinuierliche 24-Stunden-Herzfrequenzmessung.
- Schalten Sie unnötige Benachrichtigungen und Erinnerungen in PGfit aus.

• 6. Bluetooth lässt sich auf der Uhr nicht einschalten?
- Bluetooth wird automatisch aktiviert, sobald die Kopplung abgeschlossen ist. Manuelles Einschalten ist an den Geräten nicht erforderlich.

• 7. Keine Vibration bei neuen Nachrichten?
- Prüfen Sie, ob der „Nicht stören"-Modus (DND) deaktiviert ist.
- Stellen Sie sicher, dass der Vibrationsmodus auf der Uhr aktiviert ist.

// WICHTIGER HINWEIS // Bei Synchronisationsproblemen mit der Smartwatch:
A. Entfernen Sie alle bestehenden Verbindungen der Uhr auf Ihrem aktuellen Telefon:

* Öffnen Sie das Bluetooth-Menü und entfernen Sie „PG666" aus der Liste der gekoppelten Geräte.
* Deinstallieren Sie die PGfit-App.
* Setzen Sie die Uhr auf Werkseinstellungen zurück:
Nach unten wischen > „E" auswählen > Reset bestätigen.

B. Installieren Sie die PGfit-App neu und führen Sie den Kopplungsvorgang von Anfang an ausschließlich über die App durch (nicht über das Bluetooth-Menü des Telefons).

C. Wenn Sie die Uhr mit einem anderen Smartphone testen, stellen Sie sicher, dass alle Kopplungsspuren vom vorherigen Telefon vollständig entfernt wurden.
Andernfalls versucht die Uhr weiterhin, sich mit dem alten Gerät zu verbinden, was zu Fehlern führt.

Haftungsausschluss

• 1. Dieses Gerät ist ausschließlich für allgemeines Wohlbefinden und persönliche Nachverfolgung konzipiert. Es ist kein medizinisches Gerät und darf nicht zur Diagnose, Behandlung oder Prävention von Krankheiten oder medizinischen Zuständen verwendet werden. Die Ergebnisse können je nach Person, Umgebung und Nutzungsbedingungen variieren. Im Zweifel oder bei gesundheitlichen Problemen konsultieren Sie bitte stets einen Arzt.

• 2. Der Nutzer muss die Gebrauchsanweisung genau befolgen. Wir übernehmen keine Haftung für Schäden, Verletzungen oder Verluste, die durch unsachgemäßen Gebrauch, falsche Handhabung, unbefugte Modifikationen oder unsachgemäßen Einsatz des Produkts entstehen.

• 3. Der Akku des Geräts ist fest verbaut und nicht austauschbar. Versuchen Sie nicht, das Produkt zu öffnen oder zu zerlegen, da dies zu schweren Schäden, Feuer, Explosion oder Stromschlag führen kann und die Garantie erlischt.
Laden Sie die Uhr stets unter Aufsicht und vermeiden Sie, sie unbeaufsichtigt angeschlossen zu lassen. Verwenden Sie nur Original- oder zertifizierte Kabel und Ladegeräte in einer sicheren Umgebung fern von entzündlichen Materialien.

• 4. Einige Funktionen sind möglicherweise abhängig vom Telefonmodell oder Betriebssystem nicht verfügbar.

• 5. Um Benachrichtigungen zu erhalten und Daten zu synchronisieren, muss die Uhr per Bluetooth gut mit dem Telefon verbunden sein. Störungen oder Systemeinstellungen können die Verbindung beeinflussen.

• 6. Für Abenteuer ausgelegt, ist dieses Produkt widerstandsfähig gegen Stöße, Kälte, Regen und Eintauchen in kaltes Wasser. Um optimale Leistung zu gewährleisten, beachten Sie bitte folgende Hinweise:

* Setzen Sie die Uhr nicht heißem Wasser aus.
* Verwenden Sie die Uhr nicht in Wasser mit Reinigungsmitteln, Seifen oder Salzen.
* Duschen Sie nicht mit der Uhr, da heißer Dampf und chemische Stoffe in Gelen oder Seifen in das Gerät eindringen und die elektronischen Komponenten sowie die Wasserdichtigkeit beschädigen können.
* Funktionsstörungen durch unsachgemäßen Gebrauch liegen in der Verantwortung des Kunden.

• 7. Dieses Produkt sendet keine Notfallwarnungen und tätigt keine Notrufe. Verwenden Sie es nicht als einzige Sicherheitsmaßnahme in kritischen Situationen.

• 8. Die Garantie umfasst Fabrikationsfehler, jedoch keine Schäden durch unsachgemäßen Gebrauch, Unfälle, Verschleiß oder Kontakt mit Flüssigkeiten außerhalb der zulässigen Grenzen.

• 9. Verwenden Sie die Uhr verantwortungsvoll. Benutzen Sie sie nicht während des Fahrens oder in Situationen, in denen Sie abgelenkt werden und sich selbst gefährden könnten.

// WICHTIGER HINWEIS // Dieses Handbuch enthält zwei Arten von QR-Codes:

* Einen zum Herunterladen der PGfit-App (Android und iOS) und zur Verwaltung der Uhr.
* Einen weiteren zum Herunterladen der neuesten Version des Handbuchs in verschiedenen Sprachen.
Beide Codes sind zur einfachen Nutzung beigefügt und vermeiden Verwechslungen.

"PGfit" APP QR

MANUAL QR

qinux
TitanPG

4. French

Merci d'avoir acheté le Qinux TitanPG.
Avant de commencer, chargez complètement la montre (environ 2 heures) et lisez attentivement ce manuel.

Consignes de sécurité

• 1. Opérations interdites

* Ce produit n'est pas un dispositif médical. Toutes les données de mesure sont uniquement à titre de référence personnelle et ne doivent pas être utilisées pour le diagnostic, le traitement ou le suivi d'un quelconque état médical.
* Les personnes porteuses d'un stimulateur cardiaque, épileptiques ou enceintes doivent consulter un médecin avant d'utiliser l'appareil ou éviter de l'utiliser.
* Si l'appareil présente des signes de surchauffe, une odeur inhabituelle, une déformation ou de la fumée, cessez immédiatement de l'utiliser et contactez le service client.
* Ne démontez pas l'appareil ni la batterie. Ce produit contient une batterie lithium-polymère non amovible. Une mauvaise manipulation peut entraîner des risques graves pour la sécurité.
* N'utilisez ni ne stockez l'appareil dans des lieux à haute température, forte humidité, champs magnétiques intenses ou exposition directe au soleil (par ex. à proximité de radiateurs, fours ou chauffe-eau), car cela pourrait provoquer une surchauffe, un incendie ou un dysfonctionnement.
* Ce produit n'est pas destiné aux enfants. Gardez-le hors de leur portée pour éviter tout risque de blessure accidentelle.
* L'appareil contient de petites pièces. Tenez-le éloigné des enfants et des animaux domestiques pour prévenir tout risque d'ingestion ou d'étouffement.

• 2. Utilisation et port

* Portez la montre confortablement et de manière sécurisée, en évitant une trop grande pression afin d'éviter toute irritation cutanée ou lecture inexacte.
* En cas de rougeurs, picotements ou inconfort cutané pendant le port, cessez immédiatement d'utiliser l'appareil et consultez un médecin.
* Même si la montre est résistante à l'eau, ne l'utilisez pas sous des douches chaudes, dans des saunas ou pour la plongée, car les températures élevées ou la pression peuvent endommager les composants internes.
* Nettoyez régulièrement la montre avec un chiffon doux et sec. Évitez le contact avec l'alcool, les détergents ou autres liquides corrosifs.
* Évitez les chocs violents ou les chutes, qui pourraient endommager les composants internes.

• 3. Charge et sécurité de la batterie

* Utilisez le câble d'origine et un chargeur certifié inférieur à 2A. Chargez la montre 2 à 3 heures avant la première utilisation.
* Gardez le chargeur éloigné des objets métalliques afin d'éviter les courts-circuits magnétiques ou les risques d'incendie.
* Si l'appareil n'est pas utilisé pendant une longue période, rechargez-le au moins une fois tous les deux mois pour préserver la santé de la batterie.
* Pour un fonctionnement optimal, veillez à ce que la batterie de la montre ne descende jamais en dessous de 20 %. En dessous de ce seuil, des problèmes de performance, des pertes de fonctionnalités ou des arrêts inattendus peuvent survenir.

Contenu de l'emballage

• 1. Montre connectée : x1
• 2. Câble de charge et protection d'écran : x1
• 3. Manuel : x1

Spécifications

• Modèle : PG666
• CPU : Realtek 8763EWE
• Matériau du boîtier : alliage d'aluminium + ABS
• Bracelet : silicone
• Écran : écran TFT HD rond de 1,39"
• Compatibilité système : Android 5.0 ou iOS 10.0 et versions supérieures
• Application associée : PGfit
• Écran tactile : écran capacitif
• Batterie : 340mAh
• Modes sportifs : multiples modes sportifs
• Langues supportées par l'application :
Anglais, chinois, grec, français, allemand, italien, espagnol, néerlandais, portugais, russe, turc, japonais, polonais, roumain, thaï, vietnamien, indonésien, coréen, arabe.
• Langues de la montre :
Anglais, grec, français, allemand, italien, espagnol, portugais, russe, turc, japonais, coréen, polonais, thaï, vietnamien, indonésien, malais, chinois.
• Bluetooth : BT5.1
• Moniteur de fréquence cardiaque
• Podomètre
• Moniteur de sommeil
• Moniteur de pression artérielle
• Rappels de messages : (configurables via l'application PGfit)
• Contrôle de la musique
• Déclencheur d'appareil photo
• Cycle menstruel

Description du produit

• 1. Interface écran (P1)
Personnalisez votre style avec une large variété de cadrans sur la montre ou via l'application PGfit. Maintenez appuyé le cadran pendant 2 secondes et balayez vers la gauche ou la droite pour le changer.

• 2. Gestes rapides (P2)

* 2.1. Balayez vers le bas : Accédez au centre de réglages rapides.
* 2.2. Balayez vers le haut : Accédez à la boîte de réception des messages.
* 2.3. Balayez vers la gauche : Accédez aux fonctions suivantes :
* Compteur de pas, fréquence cardiaque, sommeil, météo.
* Selon vos préférences, allez dans Paramètres > Préférences, sélectionnez Édition des composants et ajoutez les fonctions désirées (Téléphone/Oxygène sanguin/Musique/Sport).
* 2.4. Balayez vers la droite : Retour au menu principal.
Entrez dans le sous-menu pour accéder aux Sports, Enregistrements d'exercice, Données du jour, Téléphone, Météo, Assistant vocal, Fréquence cardiaque, Sommeil, SpO2 (oxygène sanguin), Pression artérielle, Entraînement respiratoire, Alarme, Cycle menstruel, Minuteur, Chronomètre, Musique, Appareil photo, Paramètres.
* 2.5. Appuyez une fois sur le bouton inférieur droit pour entrer directement en mode sport.

Jumelage de la montre avec le téléphone

// NOTE IMPORTANTE //
N'ajoutez pas la montre via le menu Bluetooth du téléphone. Vous devez le faire via l'option « Ajouter un appareil » dans l'application PGfit.
Si vous avez déjà jumelé via le menu Bluetooth du téléphone, allez dans le menu Bluetooth du téléphone et oubliez, supprimez ou désappairez la montre avant de la connecter via l'application.

• 1. Téléchargez l'application PGfit sur votre téléphone (P3)
- Scannez le QR code sur l'écran ou dans le manuel, ou cherchez « PGfit » dans l'App Store ou Google Play Store.
- L'application est entièrement gratuite et le restera toujours. Si un paiement est demandé, cela signifie que vous avez téléchargé une application différente.
- Avant l'installation, vérifiez que votre appareil est compatible : PGfit nécessite Android 8 ou version ultérieure et iOS 12 ou plus.

• 2. Pour jumeler, suivez les instructions : activez le Bluetooth du téléphone et lancez PGfit. (P4)
- Étape 1 : Lancez l'application, accordez les permissions demandées et complétez le profil.
- Étape 2 : Si vous avez un téléphone Android, ouvrez les Paramètres, allez dans Applications, trouvez l'application PGfit et activez le démarrage automatique. Cela garantit que la montre et l'application démarrent automatiquement. (Si ce réglage n'est pas activé, la montre peut ne pas synchroniser l'heure immédiatement.)
- Étape 3 : Allez dans la section Appareils et sélectionnez Ajouter un appareil en haut. Appuyez sur Ajouter et l'application PGfit commencera à rechercher les appareils à proximité. Un nouvel appareil nommé « PG666 » apparaîtra ; touchez-le pour l'ajouter à l'application.
- Étape 4 : Une fois jumelé, accordez les permissions nécessaires à PGfit et suivez les instructions pour activer la fonction téléphone sur la montre. Assurez-vous que le statut PG666 indique « Connecté ».
- Étape 5 : Modifiez les options de fonction.

Application PGfit

L'application PGfit est le compagnon officiel de la montre connectée Titan PG, conçue pour faciliter le suivi de l'exercice et le contrôle des fonctions de la montre depuis votre téléphone mobile, compatible avec les appareils Android (version 8.0 ou supérieure) et iOS (version 12.0 ou supérieure).

Il est essentiel que l'application reste active en arrière-plan du téléphone ; sur les appareils Android, il est nécessaire d'accorder les autorisations de démarrage automatique pour que l'application fonctionne correctement sans interruptions. Si l'application n'est pas active, la montre peut perdre la synchronisation avec le smartphone, entraînant des problèmes tels que la perte de l'heure, des données d'activité, du sommeil, du nombre de pas et d'autres enregistrements. La montre connectée et le téléphone doivent partager continuellement les informations, car la montre dispose d'une capacité limitée pour stocker les données en interne. Maintenir une connexion stable et garder l'application active garantit un enregistrement précis et complet de toutes vos activités physiques. De plus, il est important de toujours garder l'application PGfit à jour avec sa dernière version pour assurer des performances optimales et corriger d'éventuelles erreurs de synchronisation. Vérifiez régulièrement les autorisations et les paramètres afin d'éviter toute interruption de la synchronisation.

Entretien et Soins

• 1. Il est recommandé de nettoyer régulièrement le boîtier et le bracelet de la montre avec un chiffon doux et sec.
• 2. Lorsque la montre n'est pas utilisée, conservez l'appareil dans un endroit sec et bien ventilé.
• 3. Évitez l'exposition directe au soleil et la proximité d'appareils générant des champs magnétiques puissants.

Dépannage

• 1. La montre ne s'allume pas ?
- Chargez la montre pendant plus de 2 heures avec les accessoires d'origine.

• 2. La montre ne se connecte pas à votre téléphone ?
- Assurez-vous d'avoir téléchargé et installé correctement l'application PGfit et d'avoir accordé toutes les autorisations.
- Vérifiez que le Bluetooth du téléphone est activé.
- Redémarrez séparément le téléphone et la montre.
- Essayez de désinstaller puis réinstaller l'application PGfit, supprimez tous les appareils Bluetooth connectés, puis reconnectez la montre en suivant les étapes du manuel.
- Réinitialisez la montre aux paramètres d'usine.
Faites glisser vers le bas > sélectionnez « E » > confirmez la réinitialisation d'usine.

• 3. Le comptage des pas et la distance sont inexacts ?
- Complétez votre profil dans l'application PGfit, incluant taille, âge, poids et autres informations.
- Réinitialisez la montre aux paramètres d'usine avant de tester.
Note : Une marge d'erreur de 5 % à 10 % est acceptée en raison de l'environnement, des mouvements ou des variations de l'algorithme.

• 4. La montre ne synchronise pas les messages du téléphone ?
- Vérifiez que vous avez accordé toutes les autorisations à PGfit lors de l'installation.
- Activez le « Rappel de notification d'application » dans PGfit.
- Activez les autorisations de notification pour PGfit sur votre téléphone.
- Essayez de connecter la montre à un autre téléphone pour vérifier si le problème persiste.

• 5. La batterie se décharge rapidement ? Recommandations pour économiser la batterie :
- Baissez la luminosité de l'écran et réglez le verrouillage automatique sur 5 secondes.
- Désactivez la détection automatique de la fréquence cardiaque et la détection continue 24h/24.
- Désactivez les notifications et rappels inutiles dans PGfit.

• 6. Le Bluetooth ne s'allume pas sur la montre ?
- Le Bluetooth s'active automatiquement une fois l'appairage terminé. Il n'est pas nécessaire de l'activer manuellement sur les appareils.

• 7. Pas de vibration lors de nouveaux messages ?
- Vérifiez que le mode « Ne pas déranger » (DND) n'est pas activé.
- Assurez-vous que le mode vibration est activé sur la montre.

// NOTE IMPORTANTE // En cas de problèmes de synchronisation avec la montre connectée :
A. Supprimez toutes les connexions existantes avec la montre sur votre téléphone actuel :

* Accédez au menu Bluetooth et retirez PG666 de la liste des appareils appairés.
* Désinstallez l'application PGfit.
* Restaurez la montre aux paramètres d'usine :
Faites glisser vers le bas > sélectionnez « E » > confirmez la réinitialisation.

B. Réinstallez l'application PGfit et procédez à l'appairage depuis l'application uniquement (pas depuis le menu Bluetooth du téléphone).

C. Si vous testez la montre sur un autre smartphone, assurez-vous de supprimer complètement toute trace d'appairage avec le téléphone précédent au préalable.
Sinon, la montre pourrait tenter de se connecter en permanence à l'ancien appareil, ce qui provoquerait des erreurs.

Clause de non-responsabilité

• 1. Cet appareil est conçu exclusivement pour le bien-être général et le suivi personnel. Ce n'est pas un dispositif médical et il ne doit pas être utilisé pour diagnostiquer, traiter ou prévenir une maladie ou une condition médicale. Les résultats peuvent varier en fonction de la personne, de l'environnement et des conditions d'utilisation. En cas de doute ou de problème de santé, consultez toujours un professionnel médical.

• 2. L'utilisateur doit suivre strictement les instructions fournies lors de l'utilisation de l'appareil. Nous ne sommes pas responsables des dommages, blessures ou pertes causés par une mauvaise utilisation, une manipulation incorrecte, des modifications non autorisées ou une utilisation inappropriée du produit.

• 3. La batterie de l'appareil est fixe et non amovible. N'essayez pas d'ouvrir ou de démonter le produit, car cela pourrait causer des dommages graves, incendie, explosion ou choc électrique, et annulerait la garantie. Surveillez toujours la charge et évitez de laisser l'appareil branché sans surveillance. Utilisez uniquement des câbles et chargeurs d'origine ou certifiés dans un environnement sûr, éloigné de matériaux inflammables.

• 4. Certaines fonctions peuvent ne pas être disponibles selon le modèle de téléphone ou la version du système d'exploitation.

• 5. Pour recevoir les notifications et synchroniser les données, la montre doit être bien connectée au téléphone via Bluetooth. Des facteurs tels que les interférences ou la configuration système peuvent affecter la connexion.

• 6. Conçu pour l'aventure, ce produit résiste aux chocs, au froid, à la pluie et à l'immersion dans l'eau froide. Pour garantir des performances optimales de votre montre, suivez ces recommandations :

* N'exposez pas la montre à l'eau chaude.
* N'utilisez pas la montre dans de l'eau contenant des détergents, savons ou sels.
* Ne prenez pas de douche avec la montre, car la vapeur chaude et les produits chimiques contenus dans les gels ou savons peuvent pénétrer l'appareil, endommageant ses composants électroniques et compromettant son étanchéité.
* Toute défaillance résultant d'une mauvaise utilisation relève de la responsabilité du client.

• 7. Ce produit ne transmet pas d'alertes ni ne passe d'appels d'urgence. Ne l'utilisez pas comme unique dispositif de sécurité dans des situations critiques.

• 8. La garantie couvre les défauts de fabrication mais pas les dommages causés par une mauvaise utilisation, des accidents, l'usure ou un contact avec des liquides au-delà des limites permises.

• 9. Utilisez la montre de manière responsable. Ne l'utilisez pas en conduisant ou dans des situations où elle pourrait vous distraire ou vous mettre en danger.

// NOTE IMPORTANTE // Ce manuel comprend deux types de codes QR :

* Un code pour télécharger l'application PGfit (Android et iOS) et gérer la montre.
* Un autre pour télécharger la dernière version du manuel en plusieurs langues.
Les deux codes sont fournis pour faciliter l'utilisation et éviter toute confusion.

"PGfit" APP QR

MANUAL QR

Qinux TitanPG

5. Italian

Grazie per aver acquistato Qinux TitanPG.
Prima di iniziare, caricare completamente l'orologio (circa 2 ore) e leggere attentamente questo manuale.

Istruzioni di sicurezza

• 1. Operazioni vietate

* Questo prodotto non è un dispositivo medico. Tutti i dati di misurazione sono solo per riferimento personale e non devono essere utilizzati per diagnosi, trattamento o monitoraggio di condizioni mediche.
* Le persone con pacemaker, epilessia o donne in gravidanza devono consultare un medico prima di usare il dispositivo o evitarne l'uso.
* Se il dispositivo mostra segni di surriscaldamento, odore insolito, deformazione o fumo, interrompere immediatamente l'uso e contattare il servizio clienti.
* Non smontare il dispositivo o la batteria. Questo prodotto contiene una batteria al litio polimerica non rimovibile. Una manipolazione impropria può causare gravi rischi per la sicurezza.
* Non utilizzare o conservare il dispositivo in luoghi con alta temperatura, elevata umidità, forti campi magnetici o luce solare diretta (ad esempio vicino a termosifoni, forni o scaldabagni), in quanto ciò può provocare surriscaldamento, incendio o malfunzionamenti.
* Questo prodotto non è destinato all'uso da parte di bambini. Tenerlo fuori dalla portata dei bambini per evitare lesioni accidentali.
* Il dispositivo contiene piccole parti. Tenere lontano da bambini e animali domestici per prevenire ingestione accidentale o soffocamento.

• 2. Uso e indossamento

* Indossare lo smartwatch comodamente e saldamente, evitando una pressione eccessiva per prevenire irritazioni cutanee o misurazioni inaccurate.
* Se si avverte arrossamento, formicolio o qualsiasi disagio cutaneo durante l'uso, interrompere immediatamente e consultare un medico.
* Sebbene il dispositivo possa avere classificazioni di resistenza all'acqua, non usarlo durante docce calde, saune o immersioni, poiché alte temperature o pressioni possono danneggiare i componenti interni.
* Pulire regolarmente l'orologio con un panno morbido e asciutto. Evitare il contatto con alcol, detergenti o altri liquidi corrosivi.
* Evitare urti forti o cadute che potrebbero danneggiare i componenti interni.

• 3. Ricarica e sicurezza della batteria

* Usare il cavo originale e un caricabatterie certificato sotto i 2A. Caricare per 2–3 ore prima del primo utilizzo.
* Tenere il caricabatterie lontano da oggetti metallici per evitare cortocircuiti magnetici o rischi di incendio.
* Se il dispositivo non verrà utilizzato per un lungo periodo, caricarlo almeno una volta ogni due mesi per mantenere la salute della batteria.
* Per un funzionamento ottimale, assicurarsi che la batteria dell'orologio non scenda mai sotto il 20%. Quando il livello di carica è inferiore al 20%, il dispositivo potrebbe avere problemi di prestazioni, perdita di funzioni o spegnimenti improvvisi.

Contenuto della confezione

• 1. Smartwatch: x1
• 2. Cavo di ricarica e proteggi schermo: x1
• 3. Manuale: x1

Specifiche tecniche

• Modello: PG666
• CPU: Realtek: 8763EWE
• Materiale corpo: lega di alluminio + ABS
• Cinturini: silicone
• Display: schermo rotondo TFT HD da 1,39"
• Compatibilità sistema: Android 5.0 o iOS 10.0 e superiori
• App assistente: PGfit
• Schermo tattile: schermo capacitivo
• Batteria: 340mAh
• Modalità sportive: multiple modalità sportive
• Lingue supportate dall'app:
Inglese, cinese, greco, francese, tedesco, italiano, spagnolo, olandese, portoghese, russo, turco, giapponese, polacco, rumeno, thailandese, vietnamita, indonesiano, coreano, arabo.
• Lingue orologio:
Inglese, greco, francese, tedesco, italiano, spagnolo, portoghese, russo, turco, giapponese, coreano, polacco, thailandese, vietnamita, indonesiano, malese, cinese.
• Bluetooth: BT5.1
• Monitor frequenza cardiaca
• Pedometro
• Monitoraggio sonno
• Monitor pressione sanguigna
• Promemoria messaggi (configurabile tramite app PGfit)
• Controllo musica
• Scatto fotocamera
• Ciclo mestruale

Descrizione prodotto

• 1. Interfaccia schermo (P1)
Personalizza il tuo stile con un'ampia varietà di quadranti sull'orologio o sull'app PGfit. Premi e tieni premuto il quadrante per 2 secondi e scorri a sinistra o a destra per cambiarlo.

• 2. Gesti rapidi (P2)

* 2.1. Scorri verso il basso: accedi al Centro impostazioni rapide.
* 2.2. Scorri verso l'alto: accedi alla Posta in arrivo messaggi.
* 2.3. Scorri verso sinistra: accedi alle seguenti funzioni:
* Contapassi, frequenza cardiaca, sonno, meteo.
* Secondo le tue preferenze, vai su Impostazioni > Preferenze, seleziona Modifica componenti e aggiungi le funzioni preferite (Telefono/Ossigeno nel sangue/Musica/Sport).
* 2.4. Scorri verso destra: torna al Menu principale.
Entra nel sottomenu per accedere a Sport, Registri esercizio, Dati di oggi, Telefono, Meteo, Assistente vocale, Frequenza cardiaca, Sonno, SpO2 (ossigeno nel sangue), Pressione sanguigna, Allenamento respiratorio, Sveglia, Ciclo mestruale, Timer, Cronometro, Musica, Fotocamera, Impostazioni.
* 2.5. Premi una volta il pulsante in basso a destra per entrare direttamente nella modalità sportiva.

Abbinamento orologio e telefono

// NOTA IMPORTANTE //
Non aggiungere l'orologio dal menu Bluetooth del telefono. Devi farlo dall'opzione "Aggiungi dispositivo" all'interno dell'app PGfit.
Se hai già associato tramite il menu Bluetooth del telefono, vai nel menu Bluetooth del telefono e dimentica, elimina o dissocia lo smartwatch prima di connetterlo dall'app.

// 1. Scarica l'app PGfit sul telefono (P3)
- Scansiona il codice QR sullo schermo o nel manuale, oppure cerca "PGfit" nell'App Store o Google Play Store.
- L'app è completamente gratuita e lo sarà sempre. Se ti viene chiesto di pagare, significa che hai scaricato un'app diversa.
- Prima dell'installazione, verifica che il dispositivo sia compatibile: PGfit richiede Android 8 o superiore e iOS 12 o superiore.

// 2. Per associare, segui le istruzioni: attiva il Bluetooth del telefono e avvia PGfit. (P4)
- Passo 1: Avvia l'app, concedi i permessi richiesti e completa il profilo.
- Passo 2: Se hai un telefono Android, apri Impostazioni, vai su App, trova l'app PGfit e abilita Avvio automatico. Questo garantisce che orologio e app si avviino automaticamente. (Se non impostato, l'orologio potrebbe non sincronizzare subito l'ora.)
- Passo 3: Vai nella sezione Dispositivi e seleziona Aggiungi dispositivo in alto. Tocca Aggiungi e l'app PGfit inizierà a cercare dispositivi vicini. Apparirà un nuovo dispositivo chiamato "PG666"; toccalo per aggiungerlo all'app.
- Passo 4: Una volta associato, concedi i permessi necessari a PGfit e segui le istruzioni per attivare la funzione telefono sull'orologio. Assicurati che lo stato PG666 mostri "Connesso".
- Passo 5: Modifica le opzioni delle funzioni.

App PGfit

L'app PGfit è il compagno ufficiale per lo smartwatch Titan PG, progettata per facilitare il monitoraggio dell'esercizio fisico e il controllo delle funzioni dell'orologio dal tuo telefono cellulare, compatibile con dispositivi Android (versione 8.0 o superiore) e iOS (versione 12.0 o superiore).

È essenziale che l'app rimanga attiva in background sul telefono; sui dispositivi Android è necessario concedere i permessi di avvio automatico affinché l'app funzioni correttamente senza interruzioni. Se l'app non è attiva, l'orologio potrebbe perdere la sincronizzazione con lo smartphone, causando problemi come perdita dell'ora, dati delle attività, del sonno, dei passi e altri record. Lo smartwatch e il telefono devono condividere continuamente le informazioni, poiché l'orologio ha una capacità limitata di memorizzazione interna; mantenere una connessione stabile e tenere l'app attiva garantisce una registrazione accurata e completa di tutta la tua attività fisica. Inoltre, è importante mantenere l'app PGfit sempre aggiornata all'ultima versione per assicurare prestazioni ottimali e correggere eventuali errori di sincronizzazione. Controlla regolarmente permessi e impostazioni per evitare interruzioni nella sincronizzazione.

Manutenzione e Cura

• 1. Si consiglia di pulire regolarmente la cassa e il cinturino dell'orologio con un panno morbido e asciutto.
• 2. Quando non in uso, conserva il dispositivo in un luogo asciutto e ben ventilato.
• 3. Evita l'esposizione diretta alla luce solare e la vicinanza a dispositivi con forti campi magnetici.

Risoluzione dei Problemi

• 1. L'orologio non si accende?
- Carica l'orologio per più di 2 ore con gli accessori originali.

• 2. L'orologio non si collega al telefono?
- Assicurati di aver scaricato e installato correttamente l'app PGfit e di aver concesso tutti i permessi.
- Controlla che il Bluetooth del telefono sia attivato.
- Riavvia separatamente telefono e orologio.
- Prova a disinstallare e reinstallare l'app PGfit, cancella tutti i dispositivi Bluetooth connessi e poi ricollega l'orologio seguendo i passaggi del manuale.
- Resetta l'orologio alle impostazioni di fabbrica.
Scorri verso il basso > seleziona "E" > conferma reset di fabbrica.

• 3. Conteggio passi e distanza imprecisi?
- Completa il tuo profilo nell'app PGfit, includendo altezza, età, peso e altre informazioni.
- Resetta l'orologio alle impostazioni di fabbrica prima di effettuare i test.
Nota: è accettato un margine di errore del 5%-10% dovuto a fattori ambientali, movimento o variazioni dell'algoritmo.

• 4. L'orologio non sincronizza i messaggi del telefono?
- Verifica di aver concesso tutti i permessi a PGfit durante l'installazione.
- Attiva il "Promemoria notifiche APP" in PGfit.
- Abilita i permessi per le notifiche di PGfit sul telefono.
- Prova a collegare l'orologio a un altro telefono per verificare se il problema persiste.

• 5. La batteria si scarica rapidamente? Consigli per risparmiare batteria:
- Abbassa la luminosità dello schermo e imposta il blocco automatico a 5 secondi.
- Disattiva il rilevamento automatico della frequenza cardiaca e il monitoraggio continuo 24 ore su 24.
- Disabilita notifiche e promemoria non necessari in PGfit.

• 6. Il Bluetooth non si attiva sull'orologio?
- Il Bluetooth si attiva automaticamente una volta completato l'abbinamento. Non è necessario attivarlo manualmente sui dispositivi.

• 7. Nessuna vibrazione per i nuovi messaggi?
- Assicurati che la modalità "Non disturbare" (DND) non sia attivata.
- Controlla che la modalità vibrazione sia attiva sull'orologio.

// NOTA IMPORTANTE // In caso di problemi di sincronizzazione con lo smartwatch:
A. Rimuovi tutte le connessioni esistenti con l'orologio sul telefono attuale:

* Vai nel menu Bluetooth e rimuovi PG666 dalla lista dei dispositivi associati.
* Disinstalla l'app PGfit.
* Ripristina l'orologio alle impostazioni di fabbrica:
Scorri verso il basso > seleziona "E" > conferma reset.

B. Reinstalla l'app PGfit ed esegui il processo di abbinamento da capo (solo dall'app, non dal Bluetooth del telefono).

C. Se testi l'orologio su un altro smartphone, assicurati di rimuovere completamente ogni traccia di abbinamento dal telefono precedente.
Altrimenti, l'orologio potrebbe tentare di collegarsi al vecchio dispositivo causando errori.

Dichiarazione di Esclusione di Responsabilità

• 1. Questo dispositivo è progettato esclusivamente per il benessere generale e il monitoraggio personale. Non è un dispositivo medico e non deve essere usato per diagnosi, trattamento o prevenzione di malattie o condizioni mediche. I risultati possono variare a seconda della persona, dell'ambiente e delle condizioni d'uso. In caso di dubbi o problemi di salute, consulta sempre un professionista medico.

• 2. L'utente deve seguire rigorosamente le istruzioni fornite durante l'uso del dispositivo. Non siamo responsabili per danni, lesioni o perdite causate da uso improprio, maneggiamento scorretto, modifiche non autorizzate o utilizzo inadeguato del prodotto.

• 3. La batteria del dispositivo è fissa e non rimovibile. Non tentare di aprire o smontare il prodotto, poiché ciò potrebbe causare danni gravi, incendio, esplosione o scosse elettriche, e annullerà la garanzia. Supervisiona sempre la ricarica, evitando di lasciarlo connesso incustodito. Usa solo cavi e caricabatterie originali o certificati in un ambiente sicuro lontano da materiali infiammabili.

• 4. Alcune funzioni potrebbero non essere disponibili a seconda del modello di telefono o della versione del sistema operativo.

• 5. Per ricevere notifiche e sincronizzare i dati, l'orologio deve essere ben connesso al telefono tramite Bluetooth. Fattori come interferenze o configurazioni di sistema possono influire sulla connessione.

• 6. Progettato per l'avventura, questo prodotto è costruito per resistere a urti, freddo, pioggia e immersioni in acqua fredda. Per garantire prestazioni ottimali dell'orologio, segui queste linee guida:

* Non esporre l'orologio ad acqua calda.
* Non usare l'orologio in acqua contenente detergenti, saponi o sali.
* Non fare la doccia con l'orologio, poiché vapore caldo e sostanze chimiche nei gel o saponi possono penetrare nel dispositivo, danneggiando i componenti elettronici e compromettendo la resistenza all'acqua.
* Qualsiasi malfunzionamento derivante da uso scorretto è responsabilità del cliente.

• 7. Questo prodotto non invia allarmi né effettua chiamate di emergenza. Non usarlo come unica misura di sicurezza in situazioni critiche.

• 8. La garanzia copre difetti di fabbrica ma non danni causati da uso improprio, incidenti, usura o contatto con liquidi oltre i limiti consentiti.

• 9. Usa l'orologio responsabilmente. Non indossarlo mentre guidi o in situazioni in cui possa distrarti o metterti in pericolo.

// NOTA IMPORTANTE // Questo manuale include due tipi di codici QR:

* Uno per scaricare l'app PGfit (Android e iOS) e gestire l'orologio.
* Un altro per scaricare l'ultima versione del manuale in varie lingue.
Entrambi i codici sono allegati per un uso semplice e per evitare confusioni.

"PGfit" APP QR

MANUAL QR

Qinux TitanPG

6. Hebrew

תא םתינקש הדות Qinux TitanPG.
הז ךירדמ ןויעב אורקלו (תועש 2-כ) ואולמב ןועשה תא ןועטל יש ,םיליחתמש ינפל.

תוחיטב תוארוה

• 1. תורוסא תולועפ

* וחבאל םידעוימ םניאו דבלב תישיא תוסחייתה תורטמל םה הדידמה ינותנ לכ .יאופר רישכמ וניא הז רצומ
יאופר בצמ לכ רחא בקעמ וא לופיט.
* ענמיהל וא רישכמב שומישה ינפל אפור םע ץעייתהל םיכירצ ןוירהב םישנ וא ,היספליפא ,בל יבצוק םע םישנא
וב שומישמ.
* תונפלו דימ וב שמתשהל קיספהל שי ,ןשע וא תוויע ,ליגר אל חיר ,רתי תוממחתה ינמיס גיצמ רישכמה םא
תוחוקלה תורישל.
* אל לופיט .הרסהל תנתינ הניאש רמילופ סויתיל תללוס ליכמ הז רצומ .הללוסה תא וא רישכמה תא קרפל ןיא
םירומח תוחיטב ינוכיסל סורגל לולע ווכב.
* וא םיקזח םייטנגמ תודש ,ההובג תוחל ,ההובג הרוטרפמט םע תומוקמב רישכמה תא ןסחאל וא שמתשהל ןיא
וא שא ,רתי תוממחתהל סורגל לולע הזש ןוויכ ,(םימ דוד ,םירונת ,םיממחמ דיל לשמל) שמשל הרישי הפישח
הלקת.
* תוירקמ תועיצפ עונמל ידכ םדי גשיהל ץוחמ ותוא רומשל שי .םידלי ידי לע שומישל דעוימ וניא הז רצומ.
* םיירקמ קנח וא העילב תעינמל דמחמ תויחו םידלימ וקיחרהל שי .םינטק םיקלח ליכמ רישכמה.

• 2. השיבלו שומיש

* תוקיודמ אל תואירק וא רוע יוריג תעינמל רתי קודיהמ ענמיהל ,החטבבו תוחונב ןועשה תא שובלל שי.
* אם שחה דימומיות, עקצוץ או יא נוחות בעור במזן שימוש, יש להפסיק מיד ולהתייעץ עם רופא.
* תרמל השמכשיר עשוי להיות עמיד למים, אין להשתמש בו במקלחות חמות, סאונות או צלילה, כשן
טמפרטורות גבוהות או לחץ עשויים לפגוע ברכיבים הפנימיים.
* יש לנקות את השעון בקביעות עם מטלית רכה ויבשה. להימנע ממגע עם אלכוהול, חומרי ניקוי או זונלים
מאכלים חריפים.
* יש להימנע מהשפעות חזקות או נפילות העלולות לפגוע ברכיבים הפנימיים.

• 3. הללוס תוחיטבו הניעט

* ושאירה שומישה ינפל תועש 2-3 ןיעטהל יש .רפמא 2-ל תחתמ ןסומ ןעטמבו ירוקמה לבבב ושמתשה.
* שא ינוכיס וא יטנגמ רצק תעינמל םייתכתמ םיצפחמ קחרה ןעטמה לע ורמש.
* אם אל תמוכנסים להשתמש במכשיר פרק זמן ארוך, יש להטעין אותו לפחות פעם בשנה כדי לשמור על בריאות
הסוללה.
* שחרתהל תולולע וז המרל תחתמ .20%-ל תחתמ דרת אל ןועשב הללוסה תמרש אדוול יש ,תילמיטפוא הלעפהל
יופצ יתלב יוביכ וא תויצקנופ ןדבוא ,דוקפתב תולקת.

הזירא תמישר

• 1. םכח ןועש: x1
• 2. ךסמ ןגמו הניעט לבכ: x1
• 3. ךירדמ: x1

םיטרפמ

• םגד: PG666
• דבעמ: Realtek: 8763EWE
• ףוג רמוח: םוינימולא תגוסגס + ABS
• ןוקיליס :ןועש תועוצר
• הגוצת: ךסמ TFT לוגע לדוגב 1.39 ץניא' HD
• תומיאת תכרעמ: דיאורדנא 5.0 ואלעמו וא iOS 10.0 הלעמו
• הייצקילפא רזע: PGfit
• ךסמ עגמ: ךסמ קיבולי
• הללוס: 340mAh
• םיבצמ טרופס: םיבורמ טרופס יבצמ
• תופש תוכמתנ באפליקציה:
תינלופ, תיניפי, תיקרוט, תיסור, תיזגוטרופ, תידנלוה, תידרפס, תיקלטיא, תינמרג, תיתפרצ, תינוי, תיניס, תילגנא
תירבע, תינאירוק, תיזנודניא, תימאנטאיו, תידנליאת, תינמור.
• ןועשב תופש:
תינלופ, תינאירוק, תיניפי, תיקרוט, תיסור, תיזגוטרופ, תידרפס, תיקלטיא, תינמרג, תיתפרצ, תינוי, תילגנא
תיניס, תיאלמ, תיזנודניא, תימאנטאיו, תידנליאת.
• Bluetooth: BT5.1
• בל קפוד דמ
• םידעצ דמ
• הניש דדמ
• דמ ץחל דס
• תועדוה תורוכזת (תומגרתו ךרד תייצקילפא PGfit)
• הקיזומ לע הטילש
• המלצמ טלש
• ישדוח רוזחמ בקעמ

רצומ רואית

• 1. ךסמ קשממ (P1)
תא קזחהו ץחל PGfit. תייצקילפאב וא םכחה ןועשב ןועש תוארמ לש בחר ןווגמ םע ךלש ןונגסה תא םאתה
יונישל הנימי וא הלאמש קלחהו תוינש םייתנשל ןועשה הארמ.

• 2. תוחמ תוריהמ (P2)
* 2.1. הטמל קלחה :הסינכ זכרמל תורדגהה תוריהמה.
* 2.2. הלעמל קלחה :הסינכ תביתל תועדוהה.
* 2.3. לאמשל קלחה :השיג תויצקנופל תואבה:
*הנומ צעדים, דופק, שינה, מזג אוויר.
*יפל העדפותיך, עבור להגדרות > העדפות, בחר עריכת כרטיסים והוסף את הפונקציות המועדפות (טלפון/מצב
בדם/מוזיקה/ספורט).
* 2.4. ימין קלחה :הזרח לתפריט הראשי.
סבנה לתפריט המשנה לגישה לספורט, רשומות אימון, נתוני היום, טלפון, מזג אוויר, עצר ליקוי, דופק, שינה,
SpO2 (חמצן בדם), לחץ דם, אימוני נשימה, אזעקה, מחזור חודשי, טיימר, סטופר, מוזיקה, מצלמה, הגדרות.
* 2.5. ךחל לע הפכה רותפ ינמיה ןותחתה פעם תחא הסינכל הרישי בצמל טרופס.

ןופלטל ןועשה רוביח

// הבושח הרעה //
ןותב "רישכמ ףסוה" תורשפא ךרד תאז תושעל יש .ןופלטב Bluetooth-ה טירפתמ ןועשה תא ףיסוהל ןיא
תייצקילפא PGfit.
ינפל Bluetooth-ה טירפתמ ןועשה תא קוחמל יש ,ןופלטה לש Bluetooth-ה טירפת ךרד םתרבחיה רבכ םא
היצקילפאהמ רוביחה.

• 1. דרוה תא תייצקילפא PGfit ןופלטב ךלש (P3)
- סרוק תא דוק ה-QR לע ךסמה וא ךירדמב ,שפח וא "PGfit" תונחב תויצקילפאה וא לגוגב יילפ.
- היצקילפאה תימניח ןיטולחל היהתו .דימת םא םתבקשים לשלם, הורדתם אפליקציה היגוש.
- ינפל הנקתהה ,קודב רישכמהש ךלש םאות: PGfit תשרוד דיאורדנא 8 ואלעמו וא iOS 12 הלעמו.

• 2. רוביח ךרוצל ,עובק ירחא תוארוהה :העפה Bluetooth ןופלטב והעפהו תא PGfit. (P4)
- בלש 1: העפה תא היצקילפאה ,הענק תא תוארשרההו תושקובמה םילשהו תא הפורפיל.
- בלש 2: םא יש ךל ןופלט ודנאורדיא, חפת הגדרות, רובע לאפליקציות, מצא את PGfit והפעל את ההפעלה
ןמזה תא ןכנסל אל לולע ןועשה ,רדגומ אל םא) .תיטמוטוא וליחתי היצקילפאהו ןועשהש חיטבי הז .תיטמוטואה
דימ).
- בלש 3: רובע לדומה םירישכמה רחבו ףסוה רישכמ רחבל קלחה ןוילעה .הקש לע ףסוה ואפליקציית PGfit תחתיל
שפחל םירישכמב ביבסה .יופיע רישכמ שדח בשם "PG666"; הקש עליו כדי להוסיף לאפליקציה.
- בלש 4: לאחר רוביחה ,הענק השראות נדרשות ל-PGfit עפי לפי ההוראות להפעלת פונקציות הטלפון ובשעון.
אדו שסטטוס PG666 מציג "מחובר".
- בלש 5: ךורע תויורשפא היצקנופ.

תייצקילפא PGfit

תינפוג תוליעפ בקעמ לע לקהל תדעוימה ,Titan PG םכחה ןועשל תימשרה היצקילפאה איה PGfit תייצקילפא
השולטה בפונקציות השעון דרך הטלפון ןהנייד שלך, ותואמת למכשירי דיאורדנא (גרסה 8.0 ומעלה) ו-iOS (גרסה
12.0 ומעלה).

ידכ תיטמוטוא הלעפה תוארשרה קינעהל יש דיאורדנא ירישכמב ;ןופלטה עקרב הליעפ ראשית היצקילפאהש בושח
םע ןורכניס דבאל לולע ןועשה ,הליעפ הניא היצקילפאה םא .תוערפה אלל יוארכ לועפל היצקילפאל רשפאל
ןועשה .תופסונ תומושרו םידעצ ,הניש ,תוליעפ ינותנ ,ןמז ןדבוא ומכ תויעבל םורגל לולעש המ ,ןופטראמסה
ןכלו ,ימינפ םינותנ ןוסחאל תלבגומ תלוביק יש ןועשלש רחאמ ,ףיצר ןפואב עדימ ףתשל םיבייח ןופלטהו םכחה
,ףסונב .תינפוגה ךתוליעפ לכ לש המלשו תקיודמ הטלקה םיחיטבמ היצקילפאה תלעפהו ביצי רוביח לע הרימש
ןקתלו םייבטימ םיעוציב חיטבהל ידכ רתויב תינכדעה הסרגל PGfit תייצקילפא לש ידימת ןוכדע לע רומשל בושח
ןורכניסב תוערפה עונמל ידכ תורדגההו תוארשרהה תא רידס ןפואב קודב .תוירשפא ןורכניס תולקת.

לופיטו הקוזחת

• 1. ץלמומ לנקות את גוף השעון והרצועה באופן קבוע עם מטלית רכה ויבשה.
• 2. באשר אינו בשימוש, יש לאחסן את המכשיר במקום יבש ומאוורר היטב.
• 3. יש להימנע מחשיפה ישירה לשמש וממקורות חום או שדות מגנטיים חזקים.

תויעב ןורתפ

• 1. ןועשה אל קלדנ?
- ןעטה תא ןועשה יותר משעתיים עם האביזרים המקוריים.

• 2. ןועשה אל רבחתמ ןופלטל ךלש?
- ודא שהורדת והתקנת את אפליקציית PGfit וראיהו עקנת את כל ההרשאות.
- ודא שבלוטות' ןופלטב םופעל.
- לחתא דשמח תא הטלפון ואת השעון בנפרד.
- הסנ לסיר ולהתקין מחדש את אפליקציית PGfit, הקנ את כל מכשירי הבלוטות' המחוברים ואז התחבר
מחדש לפי השלבים במדריך.
- אפס את השעון להגדרות יצרן.
גורר המטה > בחר "E" > אשר איפוס למצב יצרן.

• 3. ספירת צעדים ומרחק לא מדויקת?
- השלם את פרופיל באפליקציית PGfit, כולל גובה, גיל, משקל ונתונים נוספים.
- אפס את השעון להגדרות יצרן לפני הבדיקה.
הערה: מקובל לבקל טווח שגיאה של 5%–10% עקב הסביבה, התנועה או שינויים באלגוריתם.

• 4. ןועשה אל םסנכרן תועדוה מהטלפון?
- ודא שהענקת את כל ההרשאות ל-PGfit בזמן ההתקנה.
- אפשר "תזכורות תועדוה באפליקציה" תייצקילפאב PGfit.
- אפשר הרשאות התראה ל-PGfit בטלפון שלך.
- נסה לחבר את השעון לטלפון אחר כדי לבדוק אם הבעיה ממשיכה.

• 5. סוללה מתרוקנת מהר? ומומלץ לחסוך בסוללה:
- הורד את בהירות המסך ובקע ונעלה אוטומטית ל-5 שניות.
- בטל זיהוי אוטומטי דופק וזיהוי רצף 24 שעות.
- בטל התראות ותזכורות מיותרות ב-PGfit.

• 6. ןועשב קלדנ אל 'תוטולבה?
- הבלוטות' נדלק אוטומטית לאחר השלמת הזיווג. אין צורך להפעיל ולידני במכשירים.

• 7. ןיא רעידה בהודעות חדשות?
- ודא שמצב "לא תפריע" (DND) אינו פעיל.
- ודא שמצב הרעידה פעיל בשעון.

// הרעה חשובה // אם יש לך בעיות סינכרון עם השעון החכם:
א. הסר את כל החיבורים הקיימים עם השעון בטלפון הנוכחי שלך:

* עבור לתפריט הבלוטות' והסר את PG666 מרשימת המכשירים המחוברים.
* הסר את אפליקציית PGfit.
* אפס את השעון להגדרות יצרן:
גורר מטה > בחר "E" > אשר איפוס.

ב. התקן מחדש את אפליקציית PGfit ובצע את תהליך הזיווג מהתחלה (רק דרך האפליקציה, לא מתפריט
הבלוטות' של הטלפון).

ג. אם התא בודק את השעון בטלפון חכם אחר, ודא שהסרת לחלוטין את כל סימני הזיווג מהטלפון הקודם. אחרת,
השעון ימשיך לנסות להתחבר למכשיר הישן ויגרום לשגיאות.

רותיו בתכ

• 1. מכשיר זה מיועד לשימוש כללי למעקב אחר בריאות ורווחה אישית בלבד. אינו מכשיר רפואי ואינו מיועד
לאבחון, טיפול או מניעה של מחלות או מצבים רפואיים. התוצאות עשויות להשתנות בהתאם לאדם, לסביבה
ולתנאי השימוש. במקרה של ספק או בעיות בריאותיות, יש לפנות תמיד לאיש מקצוע רפואי.

• 2. על המשתמש לפעול בכפוף להוראות ובשיקול דעת בשימוש במכשיר. אנו לא אחראים לנזקים,
פציעות או הפסדים הנגרמים משימוש לא נכון, טיפול לקוי, שינויים לא מורשים או שימוש בלתי ראוי במוצר.

• 3. הסוללה של המכשיר קבועה ואינה ניתנת להסרה. אל תנסה לפתוח או לפרק את המוצר, כשן רבדה עלול
לגרום לנזק חומר, אש, פיצוץ או התחשמלות, ויבטל את האחריות.
יש לפקח תמיד על תהליך הטעינה, להימנע מהשארת הטעינה ללא השגחה. השתמש רק ורק בכבלים ומטעינים
מקוריים או מוסמכים בסביבה בטוחה ומרוחקת מחומרים דליקים.

• 4. יתכן שחלק מהפונקציות אינן זמינות בהתאם לדגם הטלפון או לגרסת מערכת ההפעלה.

• 5. בקבלת התראות וסינכרון נתונים, השעון חייב להיות בטווח הבלוטות' דרך הטלפון. גורמים כגון הפרעות
או הגדרות מערכת עלולים להשפיע על החיבור.

• 6. להבטחת ביצועים מיטביים של השעון, מומלץ לעדכן תמידית בפני זעזועים, קור, גשם, טבילה במים קרים,
עקב אחר ההנחיות הבאות:

* אל תחשוף את השעון למים חמים.
* אל תשתמש בשעון במים המכילים חומרי ניקוי, סבונים או מלחים.
* אל תתקלח עם השעון, מאחר שאדים חמים ומיכימלקים בג'לים או סבונים עלולים לחדור למכשיר, להזיק
לרכיבים האלקטרוניים ולהפחית את עמידותו למים.
* כל תקלה הנובעת משימוש גוי אינה באחריות הלקוח.

• 7. מוצר זה אינו שולח התראות או מצבי חירום. לא תשתמש בו כאמצעי בטיחות בלעדי במצבים
קריטיים.

• 8. האחריות מכסה פגמים בייצור אך לא נזקים שנגרמו משימוש לא נכון, תאונות, בלאי או מגע עם נוזלים
מעבר למגבלות המותרות.

• 9. השתמש בשעון באחריות. לא תשתמש בו בזמן נהיגה או במצבים העלולים לסכן את בטיחותך ושל
אחרים.

// הרעה חשובה // מדריך זה כולל שני סוגי קודי QR:

* אחד להורדת אפליקציית PGfit (אנדרואיד ו-iOS) לניהול השעון.
* אחר להורדת גרסה מעודכנת של המדריך בשפות שונות
שני קודים מצורפים לשימוש נוח ולמעינת בלבול.

“PGfit” APP QR

MANUAL QR

Qinux
TitanPG

7. Dutch

Bedankt voor uw aankoop van de Qinux TitanPG.
Laad het horloge volledig op voordat u begint (ongeveer 2 uur) en lees deze handleiding zorgvuldig door.

Veiligheidsinstructies

• 1. Verboden handelingen

* Dit product is geen medisch apparaat. Alle meetgegevens zijn uitsluitend voor persoonlijke referentie en mogen niet worden gebruikt voor diagnose, behandeling of monitoring van medische aandoeningen.
* Personen met een pacemaker, epilepsie of zwangere vrouwen dienen een arts te raadplegen vóór gebruik of het apparaat te vermijden.
* Als het apparaat tekenen van oververhitting, een vreemde geur, vervorming of rook vertoont, stop dan onmiddellijk met het gebruik en neem contact op met de klantenservice.
* Demonteer het apparaat of de batterij niet. Dit product bevat een niet-verwijderbare lithium-polymeerbatterij. Onjuist gebruik kan ernstige veiligheidsrisico's veroorzaken.
* Gebruik of bewaar het apparaat niet op plaatsen met hoge temperaturen, hoge luchtvochtigheid, sterke magnetische velden of direct zonlicht (bijvoorbeeld nabij kachels, ovens of boilers), omdat dit oververhitting, brand of defecten kan veroorzaken.
* Dit product is niet bedoeld voor gebruik door kinderen. Houd het buiten bereik van kinderen om ongelukken te voorkomen.
* Het apparaat bevat kleine onderdelen. Houd het uit de buurt van kinderen en huisdieren om inslikken of verstikking te voorkomen.

• 2. Gebruik en dragen

* Draag het horloge comfortabel en stevig, maar niet te strak, om huidirritatie of onnauwkeurige metingen te voorkomen.
* Bij roodheid, tintelingen of huidongemak, stop onmiddellijk met het gebruik en raadpleeg een arts.
* Hoewel het apparaat waterbestendig kan zijn, gebruik het niet tijdens hete douches, sauna's of duiken, omdat hoge temperaturen of druk de interne componenten kunnen beschadigen.
* Reinig het horloge regelmatig met een zachte, droge doek. Vermijd contact met alcohol, reinigingsmiddelen of andere bijtende vloeistoffen.
* Vermijd sterke schokken of vallen, aangezien dit interne schade kan veroorzaken.

• 3. Opladen en batterijveiligheid

* Gebruik de originele kabel en een gecertificeerde oplader onder 2A. Laad het horloge 2–3 uur op vóór eerste gebruik.
* Houd de oplader uit de buurt van metalen voorwerpen om magnetische kortsluitingen of brandgevaar te voorkomen.
* Als het apparaat langere tijd niet wordt gebruikt, laad het dan ten minste eens per twee maanden op om de batterij gezond te houden.
* Voor optimale werking mag de batterij nooit onder de 20% komen. Bij een batterijstatus onder 20% kan het apparaat prestatieproblemen, functieverlies of onverwachte uitschakelingen vertonen.

Inhoud van de verpakking

• 1. Smartwatch: x1
• 2. Oplaadkabel en schermbeschermer: x1
• 3. Handleiding: x1

Specificaties

• Model: PG666
• CPU: Realtek: 8763EWE
• Behuizing: Aluminiumlegering + ABS
• Horlogebandjes: Siliconen
• Scherm: 1,39" rond TFT HD-scherm
• Systeemcompatibiliteit: Android 5.0 of iOS 10.0 en hoger
• Assistent-app: PGfit
• Touchscreen: Capacitive screen
• Batterij: 340mAh
• Sportmodi: Diverse sportmodi
• Ondersteunde app-talen:
Engels, Chinees, Grieks, Frans, Duits, Italiaans, Spaans, Nederlands, Portugees, Russisch, Turks, Japans, Pools, Roemeens, Thais, Vietnamees, Indonesisch, Koreaans, Arabisch.
• Horlogetalen:
Engels, Grieks, Frans, Duits, Italiaans, Spaans, Portugees, Russisch, Turks, Japans, Koreaans, Pools, Thais, Vietnamees, Indonesisch, Maleis, Chinees.
• Bluetooth: BT5.1
• Hartslagmeter
• Stappenteller
• Slaapmonitor
• Bloeddrukmeter
• Berichtmeldingen: (via PGfit app in te stellen)
• Muziekbediening
• Camera-afdrukker
• Menstruatiecyclus

Productbeschrijving

• 1. Scherminterface (P1)
Pas uw stijl aan met een grote verscheidenheid aan wijzerplaten via het horloge of de PGfit app. Houd de wijzerplaat 2 seconden ingedrukt en veeg naar links of rechts om te wisselen.

• 2. Snelle gebaren (P2)

* 2.1. Veeg omlaag: Open het snelle instellingenmenu.
* 2.2. Veeg omhoog: Open het berichtencentrum.
* 2.3. Veeg naar links: Toegang tot functies:
* Stappenteller, Hartslag, Slaap, Weer.
* Stel in via Instellingen > Voorkeuren > Componentbewerking om functies zoals Telefoon/Bloedzuurstof/Muziek/Sport toe te voegen.
* 2.4. Veeg naar rechts: Terug naar hoofdmenu.
Submenu met toegang tot Sport, Trainingsgegevens, Vandaag's data, Telefoon, Weer, Spraakassistent, Hartslag, Slaap, SpO2 (Bloedzuurstof), Bloeddruk, Ademhalingstraining, Alarm, Menstruatiecyclus, Timer, Stopwatch, Muziek, Camera, Instellingen.
* 2.5. Druk eenmaal op de onderste rechterknop om direct in sportmodus te komen.

Koppelen van het horloge met de telefoon

// BELANGRIJKE OPMERKING //
Voeg het horloge niet toe via het Bluetooth-menu van de telefoon. Doe dit via de optie "Apparaat toevoegen" in de PGfit app.
Als u het horloge al via het Bluetooth-menu van de telefoon heeft gekoppeld, vergeet/verwijder dan eerst de koppeling via dat menu voordat u het via de app koppelt.

• 1. Download de PGfit app op uw telefoon (P3)
- Scan de QR-code op het scherm of in de handleiding, of zoek "PGfit" in de App Store of Google Play Store.
- De app is volledig gratis en blijft dat altijd. Als er om betaling wordt gevraagd, heeft u een andere app gedownload.
- Controleer vóór installatie of uw apparaat compatibel is: PGfit vereist Android 8 of hoger en iOS 12 of hoger.

• 2. Volg de instructies om te koppelen: zet Bluetooth aan op de telefoon en start PGfit. (P4)
- Stap 1: Open de app, geef de gevraagde toestemmingen en voltooi het profiel.
- Stap 2: Voor Android-telefoons: open Instellingen, ga naar Apps, zoek de PGfit app en zet Auto-start aan. Dit zorgt ervoor dat horloge en app automatisch starten. (Anders synchroniseert het horloge de tijd mogelijk niet direct.)
- Stap 3: Ga naar het gedeelte Apparaten en selecteer Apparaat toevoegen bovenaan. Tik op Toevoegen en de PGfit app zoekt naar nabijgelegen apparaten. Er verschijnt een nieuw apparaat met de naam "PG666"; tik erop om toe te voegen.
- Stap 4: Na koppeling geeft u de benodigde toestemmingen aan PGfit en volgt u de instructies om de telefoonfunctie op het horloge te activeren. Zorg dat de status "Verbonden" wordt weergegeven.
- Stap 5: Pas de functie-opties aan.

PGfit-app

De PGfit-app is de officiële begeleider van de Titan PG smartwatch, ontworpen om het volgen van oefeningen en het bedienen van de horlogefuncties via uw mobiele telefoon te vergemakkelijken. De app is compatibel met Android-apparaten (versie 8.0 of hoger) en iOS (versie 12.0 of hoger).

Het is essentieel dat de app actief blijft op de achtergrond van de telefoon; bij Android-apparaten moet de app toestemming voor automatisch starten krijgen om ononderbroken werking te garanderen. Als de app niet actief is, kan het horloge de synchronisatie met de smartphone verliezen, wat kan leiden tot het verliezen van tijd, activiteitsgegevens, slaap, stappen en andere registraties. Het horloge en de telefoon moeten continu informatie delen, omdat het horloge een beperkte interne opslagcapaciteit heeft. Het behouden van een stabiele verbinding en het actief houden van de app zorgt voor een accurate en volledige registratie van al uw fysieke activiteiten. Daarnaast is het belangrijk om de PGfit-app altijd up-to-date te houden voor optimale prestaties en om mogelijke synchronisatiefouten te verhelpen. Controleer regelmatig de permissies en instellingen om synchronisatieonderbrekingen te voorkomen.

Onderhoud en Zorg

• 1. Het wordt aanbevolen om de horlogekast en band regelmatig schoon te maken met een zachte, droge doek.
• 2. Bewaar het apparaat wanneer het niet in gebruik is op een droge en goed geventileerde plaats.
• 3. Vermijd direct zonlicht en nabijheid van apparaten met sterke magnetische velden.

Problemen oplossen

• 1. Horloge gaat niet aan?
- Laad het horloge meer dan 2 uur op met originele accessoires.

• 2. Horloge maakt geen verbinding met uw telefoon?
- Zorg ervoor dat u de PGfit-app correct hebt gedownload en geïnstalleerd en alle toestemmingen hebt verleend.
- Controleer of de Bluetooth van de telefoon aan staat.
- Herstart de telefoon en het horloge afzonderlijk.
- Probeer de PGfit-app te verwijderen en opnieuw te installeren, verwijder alle gekoppelde Bluetooth-apparaten en verbind het horloge opnieuw volgens de handleiding.
- Zet het horloge terug naar de fabrieksinstellingen.
Veeg omlaag > selecteer "E" > bevestig fabrieksreset.

• 3. Stap- en afstandsmeting onjuist?
- Vul uw profiel volledig in de PGfit-app in, inclusief lengte, leeftijd, gewicht en andere gegevens.
- Reset het horloge naar fabrieksinstellingen voor het testen.
Opmerking: een foutmarge van 5%–10% is acceptabel vanwege omgevingsfactoren, beweging of algoritmeveranderingen.

• 4. Horloge synchroniseert geen telefoontjes of berichten?
- Zorg ervoor dat u tijdens installatie alle permissies aan PGfit hebt verleend.
- Schakel "APP-meldingherinnering" in PGfit in.
- Sta notificaties toe voor PGfit op uw telefoon.
- Probeer het horloge met een andere telefoon te verbinden om te controleren of het probleem blijft bestaan.

• 5. Batterij loopt snel leeg? Aanbevolen om batterij te besparen:
- Verlaag de schermhelderheid en stel automatische vergrendeling in op 5 seconden.
- Schakel automatische hartslagmeting en continue 24-uursmeting uit.
- Schakel onnodige meldingen en herinneringen in PGfit uit.

• 6. Bluetooth gaat niet aan op het horloge?
- Bluetooth wordt automatisch ingeschakeld zodra het koppelen is voltooid. Het hoeft niet handmatig ingeschakeld te worden op de apparaten.

• 7. Geen trilling bij nieuwe berichten?
- Controleer of de modus "Niet Storen" (DND) niet is ingeschakeld.
- Controleer of de trilfunctie op het horloge is ingeschakeld.

// BELANGRIJKE OPMERKING //
Als u synchronisatieproblemen heeft met de smartwatch:
A. Verwijder alle bestaande koppelingen met het horloge op uw huidige telefoon:

* Ga naar het Bluetooth-menu en verwijder PG666 uit de lijst van gekoppelde apparaten.
* Verwijder de PGfit-app.
* Herstel het horloge naar fabrieksinstellingen:
Veeg omlaag > selecteer "E" > bevestig reset.

B. Installeer de PGfit-app opnieuw en voer het koppelproces opnieuw uit (alleen via de app, niet via Bluetooth van de telefoon).

C. Als u het horloge op een andere smartphone test, zorg er dan voor dat u eerst alle koppelingen van de vorige telefoon volledig verwijdert.
Anders kan het horloge proberen verbinding te maken met het oude apparaat, wat fouten veroorzaakt.

Disclaimer

• 1. Dit apparaat is uitsluitend ontworpen voor algemene wellness en persoonlijke monitoring. Het is geen medisch apparaat en mag niet worden gebruikt voor diagnose, behandeling of preventie van ziekten of medische aandoeningen. Resultaten kunnen variëren afhankelijk van persoon, omgeving en gebruiksomstandigheden. Raadpleeg bij twijfel of gezondheidsproblemen altijd een medisch professional.

• 2. De gebruiker dient strikt de gegeven instructies te volgen bij het gebruik van het apparaat. Wij zijn niet verantwoordelijk voor schade, letsel of verlies veroorzaakt door verkeerd gebruik, onjuiste hantering, ongeautoriseerde aanpassingen of onoordeelkundig gebruik van het product.

• 3. De batterij van het apparaat is vast ingebouwd en niet verwijderbaar. Probeer het product niet te openen of te demonteren, dit kan ernstige schade, brand, explosie of elektrische schokken veroorzaken en de garantie ongeldig maken.
Laad het apparaat altijd onder toezicht op, laat het niet onbeheerd aangesloten. Gebruik alleen originele of gecertificeerde kabels en opladers in een veilige omgeving, weg van brandbare materialen.

• 4. Sommige functies zijn mogelijk niet beschikbaar afhankelijk van het telefoonmodel of de versie van het besturingssysteem.

• 5. Voor het ontvangen van meldingen en synchroniseren van gegevens moet het horloge goed verbonden zijn met de telefoon via Bluetooth. Factoren zoals storing of systeemconfiguratie kunnen de verbinding beïnvloeden.

• 6. Dit product is ontworpen voor avontuur en bestand tegen schokken, kou, regen en onderdompeling in koud water. Voor optimale prestaties van uw horloge volgt u deze richtlijnen:

* Stel het horloge niet bloot aan heet water.
* Gebruik het horloge niet in water met reinigingsmiddelen, zeep of zout.
* Douche niet met het horloge, want hete stoom en chemicaliën in gels of zeep kunnen het apparaat binnendringen en de elektronische componenten beschadigen en de waterbestendigheid verminderen.
* Elke storing als gevolg van onjuist gebruik is de verantwoordelijkheid van de klant.

• 7. Dit product stuurt geen waarschuwingen en doet geen noodoproepen. Gebruik het niet als enige veiligheidsmaatregel in kritieke situaties.

• 8. De garantie dekt fabricagefouten, niet schade veroorzaakt door verkeerd gebruik, ongelukken, slijtage of contact met vloeistoffen buiten de toegestane grenzen.

• 9. Gebruik het horloge verantwoord. Gebruik het niet tijdens het rijden of in situaties waarin het u kan afleiden of in gevaar kan brengen.

// BELANGRIJKE OPMERKING //
Deze handleiding bevat twee soorten QR-codes:

* Eén om de PGfit-app te downloaden (Android en iOS) en het horloge te beheren.
* Een andere om de nieuwste versie van de handleiding in verschillende talen te downloaden.
Beide codes zijn bijgevoegd voor eenvoudig gebruik en om verwarring te voorkomen.

"PGfit" APP QR

MANUAL QR

qinux
TitanPG

8. Portuguese

Obrigado por adquirir o Qinux TitanPG.
Antes de começar, carregue completamente o relógio (cerca de 2 horas) e leia este manual com atenção.

Instruções de Segurança

• 1. Operações Proibidas

* Este produto não é um dispositivo médico. Todos os dados de medição são apenas para referência pessoal e não devem ser usados para diagnóstico, tratamento ou monitoramento de qualquer condição médica.
* Pessoas com marcapasso, epilepsia ou grávidas devem consultar um médico antes de usar o dispositivo ou evitar seu uso.
* Se o dispositivo apresentar sinais de superaquecimento, odor incomum, deformação ou fumaça, pare de usá-lo imediatamente e entre em contato com o serviço de atendimento ao cliente.
* Não desmonte o dispositivo nem a bateria. Este produto contém uma bateria de polímero de lítio não removível. Manuseio inadequado pode causar riscos sérios de segurança.
* Não use ou armazene o dispositivo em locais com alta temperatura, alta umidade, campos magnéticos fortes ou luz solar direta (ex.: próximo a aquecedores, fornos ou aquecedores de água), pois isso pode causar superaquecimento, incêndio ou mau funcionamento.
* Este produto não é destinado ao uso por crianças. Mantenha-o fora do alcance para evitar acidentes.
* O dispositivo contém peças pequenas. Mantenha longe de crianças e animais de estimação para evitar ingestão acidental ou sufocamento.

• 2. Uso e Uso no Pulso

* Use o smartwatch de forma confortável e segura, evitando aperto excessivo para prevenir irritação da pele ou leituras imprecisas.
* Se sentir vermelhidão, formigamento ou qualquer desconforto na pele ao usar, pare imediatamente e consulte um médico.
* Embora o dispositivo possa ter resistência à água, não o use em banhos quentes, saunas ou mergulhos, pois altas temperaturas ou pressão podem danificar os componentes internos.
* Limpe o relógio regularmente com pano macio e seco. Evite contato com álcool, detergentes ou líquidos corrosivos.
* Evite impactos fortes ou quedas que possam danificar componentes internos.

• 3. Segurança no Carregamento e Bateria

* Use o cabo original e um carregador certificado abaixo de 2A. Carregue por 2 a 3 horas antes do primeiro uso.
* Mantenha o carregador longe de objetos metálicos para evitar curtos magnéticos ou riscos de incêndio.
* Se o dispositivo não for usado por longos períodos, carregue-o ao menos uma vez a cada dois meses para manter a saúde da bateria.
* Para funcionamento ideal, mantenha a bateria do relógio acima de 20%. Com carga abaixo de 20%, o dispositivo pode apresentar problemas de desempenho, perda de funções ou desligamentos inesperados.

Lista de Conteúdo

• 1. Smartwatch: x1
• 2. Cabo de carregamento e protetor de tela: x1
• 3. Manual: x1

Especificações

• Modelo: PG666
• CPU: Realtek: 8763EWE
• Material do corpo: Liga de alumínio + ABS
• Pulseiras: Silicone
• Tela: Tela redonda TFT HD de 1,39"
• Compatibilidade do sistema: Android 5.0 ou iOS 10.0 e superior
• App assistente: PGfit
• Tela sensível ao toque: Tela capacitiva
• Bateria: 340mAh
• Modos esportivos: Vários modos esportivos
• Idiomas suportados no app:
Inglês, Chinês, Grego, Francês, Alemão, Italiano, Espanhol, Holandês, Português, Russo, Turco, Japonês, Polonês, Romeno, Tailandês, Vietnamita, Indonésio, Coreano, Árabe.
• Idiomas no relógio:
Inglês, Grego, Francês, Alemão, Italiano, Espanhol, Português, Russo, Turco, Japonês, Coreano, Polonês, Tailandês, Vietnamita, Indonésio, Malaio, Chinês.
• Bluetooth: BT5.1
• Monitor de frequência cardíaca
• Podômetro
• Monitor de sono
• Monitor de pressão arterial
• Lembretes de mensagens (configurados via app PGfit)
• Controle de música
• Obturador de câmera
• Ciclo menstrual

Descrição do Produto

• 1. Interface da Tela (P1)
Personalize seu estilo com uma grande variedade de mostradores no smartwatch ou no app PGfit.
Pressione e segure o mostrador por 2 segundos e deslize para a esquerda ou direita para mudar.

• 2. Gestos Rápidos (P2)

* 2.1. Deslize para baixo: Entre no Centro de Configurações Rápidas.
* 2.2. Deslize para cima: Entre na Caixa de Mensagens.
* 2.3. Deslize para a esquerda: Acesse as seguintes funções:
  * Contador de passos, Frequência cardíaca, Sono, Tempo.
  * Conforme sua preferência, vá em Configurações > Preferências, selecione Edição de Componentes e adicione as funções que desejar (Telefone/Oximetria/Música/Esportes).
* 2.4. Deslize para a direita: Retorne ao Menu Principal.
  Entre no submenu para acessar Esportes, Registros de Exercício, Dados do Dia, Telefone, Tempo, Assistente de Voz, Frequência Cardíaca, Sono, SpO2 (Oxigênio no Sangue), Pressão Arterial, Treinamento Respiratório, Alarme, Ciclo Menstrual, Temporizador, Cronômetro, Música, Câmera, Configurações.
* 2.5. Pressione o botão inferior direito uma vez para entrar diretamente no modo esportivo.

Emparelhando o Relógio com o Telefone

// NOTA IMPORTANTE //
Não adicione o relógio pelo menu Bluetooth do telefone. Deve ser feito pela opção "Adicionar dispositivo" dentro do app PGfit.
Se você já emparelhou pelo menu Bluetooth do telefone, vá até o menu Bluetooth e esqueça, exclua ou desemparelhe o smartwatch antes de conectá-lo pelo app.

• 1. Baixe o app PGfit no seu telefone (P3)
  - Escaneie o código QR na tela ou no manual, ou procure "PGfit" na App Store ou Google Play Store.
  - O app é totalmente gratuito e sempre será. Se pedirem pagamento, significa que você baixou um app diferente.
  - Antes da instalação, confira se seu dispositivo é compatível: PGfit requer Android 8 ou superior e iOS 12 ou superior.

• 2. Para emparelhar, siga as instruções: ligue o Bluetooth do telefone e abra o PGfit. (P4)
  - Passo 1: Abra o app, conceda as permissões solicitadas e complete o perfil.
  - Passo 2: Se seu telefone for Android, abra Configurações, vá em Apps, encontre o app PGfit e habilite Auto-início. Isso garante que o relógio e o app iniciem automaticamente. (Se não configurado, o relógio pode não sincronizar o tempo imediatamente.)
  - Passo 3: Vá para a seção Dispositivos e selecione Adicionar Dispositivo no topo. Toque em Adicionar e o app PGfit começará a procurar dispositivos próximos. Um novo dispositivo chamado "PG666" aparecerá; toque nele para adicionar ao app.
  - Passo 4: Depois de emparelhar, conceda as permissões necessárias ao PGfit e siga as instruções para ativar a função telefone no relógio. Certifique-se que o status PG666 esteja "Conectado."
  - Passo 5: Edite as opções de funções.

Aplicativo PGfit

O aplicativo PGfit é o companheiro oficial do smartwatch Titan PG, projetado para facilitar o monitoramento dos exercícios e o controle das funções do relógio a partir do seu telefone celular, compatível com dispositivos Android (versão 8.0 ou superior) e iOS (versão 12.0 ou superior).

É essencial que o aplicativo permaneça ativo em segundo plano no telefone; em dispositivos Android, é necessário conceder permissões de auto-inicialização para que o aplicativo funcione corretamente e sem interrupções. Se o aplicativo não estiver ativo, o relógio pode perder a sincronização com o smartphone, causando problemas como perda de horário, dados de atividades, sono, passos e outros registros. O smartwatch e o telefone devem compartilhar informações continuamente, pois o relógio tem capacidade limitada de armazenamento interno, portanto, manter uma conexão estável e o aplicativo ativo garante o registro preciso e completo de toda a sua atividade física. Além disso, é importante manter o aplicativo PGfit sempre atualizado para a versão mais recente para garantir desempenho ideal e corrigir possíveis erros de sincronização. Verifique regularmente as permissões e configurações para evitar interrupções na sincronização.

Manutenção e Cuidados

• 1. Recomenda-se limpar regularmente a caixa e a pulseira do relógio com um pano macio e seco.
• 2. Quando não estiver em uso, guarde o dispositivo em local seco e bem ventilado.
• 3. Evite exposição direta à luz solar e proximidade de dispositivos com campos magnéticos fortes.

Solução de Problemas

• 1. O relógio não liga?
  - Carregue o relógio por mais de 2 horas usando os acessórios originais.

• 2. O relógio não conecta ao seu telefone?
  - Verifique se você baixou e instalou corretamente o aplicativo PGfit e concedeu todas as permissões.
  - Certifique-se de que o Bluetooth do telefone esteja ligado.
  - Reinicie o telefone e o relógio separadamente.
  - Tente desinstalar e reinstalar o aplicativo PGfit, limpe todos os dispositivos Bluetooth conectados e depois reconecte o relógio seguindo os passos do manual.
  - Restaure o relógio para as configurações de fábrica.
Deslize para baixo > selecione "E" > confirme a redefinição.

• 3. Contagem de passos e distância imprecisas?
  - Complete seu perfil no aplicativo PGfit, incluindo altura, idade, peso e outras informações.
  - Restaure o relógio para as configurações de fábrica antes de testar.
Nota: Uma margem de erro de 5% a 10% é aceitável devido a variações ambientais, de movimento ou algoritmos.

• 4. O relógio não sincroniza mensagens do telefone?
  - Garanta que todas as permissões foram concedidas ao PGfit durante a instalação.
  - Ative o "Lembrete de Notificação de Aplicativos" no PGfit.
  - Ative as permissões de notificação para o PGfit no seu telefone.
  - Tente conectar o relógio a outro telefone para verificar se o problema persiste.

• 5. A bateria descarrega rapidamente? Recomenda-se para economizar bateria:
  - Reduza o brilho da tela e configure o bloqueio automático para 5 segundos.
  - Desative a detecção automática de frequência cardíaca e a detecção contínua 24 horas.
  - Desative notificações e lembretes desnecessários no PGfit.

• 6. O Bluetooth não liga no relógio?
  - O Bluetooth ativa automaticamente após o pareamento ser concluído. Não é necessário ligá-lo manualmente nos dispositivos.

• 7. Sem vibração em novas mensagens?
  - Certifique-se de que o modo "Não Perturbe" (DND) não está ativado.
  - Verifique se o modo vibração está ativado no relógio.

// NOTA IMPORTANTE // Se você tiver problemas de sincronização com o smartwatch:
A. Remova todas as conexões existentes com o relógio no seu telefone atual:

* Vá ao menu Bluetooth e remova o PG666 da lista de dispositivos pareados.
* Desinstale o aplicativo PGfit.
* Restaure o relógio para as configurações de fábrica:
  Deslize para baixo > selecione "E" > confirme a redefinição.

B. Reinstale o aplicativo PGfit e realize o processo de pareamento desde o início (somente pelo aplicativo, não pelo Bluetooth do telefone).

C. Se testar o relógio em outro smartphone, certifique-se de remover completamente quaisquer vestígios de pareamento do telefone anterior primeiro.
Caso contrário, o relógio pode continuar tentando se conectar ao dispositivo antigo, causando erros.

Aviso Legal

• 1. Este dispositivo foi projetado exclusivamente para bem-estar geral e monitoramento pessoal. Não é um dispositivo médico e não deve ser usado para diagnóstico, tratamento ou prevenção de qualquer doença ou condição médica. Os resultados podem variar conforme a pessoa, o ambiente e as condições de uso. Em caso de dúvidas ou problemas de saúde, consulte sempre um profissional médico.

• 2. O usuário deve seguir rigorosamente as instruções fornecidas ao utilizar o dispositivo. Não nos responsabilizamos por danos, lesões ou perdas causadas por uso indevido, manuseio incorreto, modificações não autorizadas ou uso inadequado do produto.

• 3. A bateria do dispositivo é fixa e não removível. Não tente abrir ou desmontar o produto, pois isso pode causar danos graves, incêndio, explosão ou choque elétrico, além de anular a garantia.
Sempre supervise o carregamento, evitando deixá-lo conectado sem supervisão. Use somente cabos e carregadores originais ou certificados em ambiente seguro e longe de materiais inflamáveis.

• 4. Algumas funções podem não estar disponíveis dependendo do modelo do telefone ou da versão do sistema operacional.

• 5. Para receber notificações e sincronizar dados, o relógio deve estar bem conectado ao telefone via Bluetooth. Fatores como interferências ou configuração do sistema podem afetar a conexão.

• 6. Projetado para aventura, este produto é fabricado para resistir a impactos, frio, chuva e imersão em água fria. Para garantir o desempenho ideal do seu relógio, siga estas orientações:

* Não exponha o relógio a água quente.
* Não use o relógio em água contendo detergentes, sabões ou sais.
* Não tome banho com o relógio, pois vapor quente e produtos químicos em géis ou sabonetes podem penetrar no dispositivo, danificando seus componentes eletrônicos e comprometendo sua resistência à água.
* Qualquer mau funcionamento decorrente do uso incorreto é de responsabilidade do cliente.

• 7. Este produto não envia alertas nem faz chamadas de emergência. Não o utilize como única medida de segurança em situações críticas.

• 8. A garantia cobre defeitos de fábrica, mas não danos causados por mau uso, acidentes, desgaste ou contato com líquidos além dos limites permitidos.

• 9. Use o relógio com responsabilidade. Não o utilize enquanto dirige ou em situações que possam distrair e colocar você em perigo.

// NOTA IMPORTANTE // Este manual inclui dois tipos de códigos QR:

* Um para baixar o aplicativo PGfit (Android e iOS) e gerenciar o relógio.
* Outro para baixar a versão mais recente do manual em vários idiomas.
  Ambos os códigos estão incluídos para facilitar o uso e evitar confusões.

"PGfit" APP QR

MANUAL QR

Qinux TitanPG

9. Norwegian

Takk for at du kjøpte Qinux TitanPG.
Før du begynner, lad klokken helt opp (ca. 2 timer) og les denne manualen nøye.

Sikkerhetsinstruksjoner

• 1. Forbudte handlinger

* Dette produktet er ikke et medisinsk apparat. All måledata er kun for personlig referanse og skal ikke brukes til diagnose, behandling eller overvåkning av medisinske tilstander.
* Personer med pacemaker, epilepsi eller gravide bør rådføre seg med lege før bruk eller unngå bruk.
* Hvis enheten viser tegn til overoppheting, uvanlig lukt, deformasjon eller røyk, stopp umiddelbart bruk og kontakt kundeservice.
* Ikke demonter enheten eller batteriet. Produktet inneholder et ikke-avtakbart litium-polymerbatteri. Feil håndtering kan medføre alvorlige sikkerhetsrisikoer.
* Ikke bruk eller oppbevar enheten på steder med høy temperatur, høy luftfuktighet, sterke magnetfelt eller direkte sollys (f.eks. nær ovner, varmeskap eller varmtvannsberedere), da dette kan føre til overoppheting, brann eller feil.
* Produktet er ikke ment for barn. Oppbevar det utilgjengelig for barn for å unngå utilsiktede skader.
* Enheten inneholder små deler. Hold den unna barn og kjæledyr for å forhindre svelging eller kvelning.

• 2. Bruk og bæring

* Bruk smartklokken komfortabelt og sikkert, unngå for stramt feste for å forhindre hudirritasjon eller unøyaktige målinger.
* Ved rødhet, prikking eller annen hudubehag under bruk, stopp umiddelbart og kontakt lege.
* Selv om enheten kan ha vannmotstand, ikke bruk den under varme dusjer, badstuer eller dykking, da høye temperaturer eller trykk kan skade interne komponenter.
* Rengjør klokken regelmessig med en myk, tørr klut. Unngå kontakt med alkohol, rengjøringsmidler eller andre etsende væsker.
* Unngå harde støt eller fall som kan skade interne deler.

• 3. Lading og batterisikkerhet

* Bruk original kabel og sertifisert lader under 2A. Lad i 2–3 timer før første gangs bruk.
* Hold laderen unna metallobjekter for å unngå magnetiske kortslutninger eller brannrisiko.
* Hvis enheten ikke skal brukes over lengre tid, lad den minst én gang hver andre måned for å bevare batteriets helse.
* For optimal ytelse, sørg for at klokkens batteri aldri faller under 20 %. Ved batterinivå under 20 % kan enheten oppleve ytelsesproblemer, funksjonstap eller uventede avslutninger.

Pakkeinnhold

• 1. Smartklokke: x1
• 2. Ladekabel og skjermbeskytter: x1
• 3. Manual: x1

Spesifikasjoner

• Modell: PG666
• CPU: Realtek: 8763EWE
• Materiale kropp: Aluminiumlegering + ABS
• Klokkeremmer: Silikon
• Skjerm: 1,39" rund TFT HD-skjerm
• Systemkompatibilitet: Android 5.0 eller iOS 10.0 og nyere
• Assistentapp: PGfit
• Berøringsskjerm: Kapasitiv skjerm
• Batteri: 340mAh
• Sportsmoduser: Flere sportsmoduser
• Støttede app-språk:
Engelsk, kinesisk, gresk, fransk, tysk, italiensk, spansk, nederlandsk, portugisisk, russisk, tyrkisk, japansk, polsk, rumensk, thailandsk, vietnamesisk, indonesisk, koreansk, arabisk.
• Klokkespråk:
Engelsk, gresk, fransk, tysk, italiensk, spansk, portugisisk, russisk, tyrkisk, japansk, koreansk, polsk, thailandsk, vietnamesisk, indonesisk, malaysisk, kinesisk.
• Bluetooth: BT5.1
• Pulsmåler
• Skrittteller
• Søvnmonitor
• Blodtrykksmåler
• Meldingpåminnelser: (Konfigureres via PGfit-appen)
• Musikkontroll
• Kamerautløser
• Menstruasjonssyklus

Produktbeskrivelse

• 1. Skjermgrensesnitt (P1)
Tilpass stilen din med et bredt utvalg av urskiver på smartklokken eller i PGfit-appen. Trykk og hold på urskiven i 2 sekunder og sveip til venstre eller høyre for å bytte.

• 2. Hurtighandlinger (P2)

* 2.1. Sveip ned: Åpne Hurtiginnstillingssenter.
* 2.2. Sveip opp: Åpne Meldinginnboks.
* 2.3. Sveip til venstre: Tilgang til følgende funksjoner:
  * Skrittteller, Puls, Søvn, Vær.
  * Gå til Innstillinger > Preferanser, velg Komponentredigering, og legg til ønskede funksjoner (Telefon/Oksygen/Musikk/Sport).
* 2.4. Sveip til høyre: Gå tilbake til hovedmenyen.
  Gå inn i undermeny for å få tilgang til Sport, Treningslogger, Dagens data, Telefon, Vær, Talestyring, Puls, Søvn, SpO2 (blodoksygen), Blodtrykk, Pustetrening, Alarm, Menstruasjonssyklus, Timer, Stoppeklokke, Musikk, Kamera, Innstillinger.
* 2.5. Trykk en gang på nederste høyre knapp for å gå direkte til sportsmodus.

Koble klokken til telefonen

// VIKTIG MERKNAD //
Ikke legg til klokken via telefonens Bluetooth-meny. Det må gjøres via «Legg til enhet»-valget i PGfit-appen.
Hvis du allerede har paret via telefonens Bluetooth-meny, gå til Bluetooth-menyen på telefonen og glem, slett eller frakoble smartklokken før du kobler den til via appen.

• 1. Last ned PGfit-appen på telefonen (P3)
- Skann QR-koden på skjermen eller i manualen, eller søk «PGfit» i App Store eller Google Play.
- Appen er helt gratis og vil alltid være det. Hvis du blir bedt om å betale, har du lastet ned feil app.
- Før installasjon, sjekk at enheten er kompatibel: PGfit krever Android 8 eller nyere og iOS 12 eller nyere.

• 2. Følg instruksjonene for paring: slå på telefonens Bluetooth og start PGfit. (P4)
- Trinn 1: Åpne appen, gi nødvendige tillatelser og fullfør profilen.
- Trinn 2: På Android-telefon, åpne Innstillinger, gå til Apper, finn PGfit og aktiver Auto-start. Dette sikrer at klokken og appen starter automatisk. (Uten dette kan klokken synkronisere tid forsinket.)
- Trinn 3: Gå til Enheter-seksjonen og velg Legg til enhet øverst. Trykk Legg til, og PGfit begynner å søke etter nærliggende enheter. En ny enhet kalt «PG666» vil dukke opp; trykk for å legge til i appen.
- Trinn 4: Når parret, gi nødvendige tillatelser til PGfit og følg instruksjonene for å aktivere telefonfunksjonen på klokken. Sørg for at status for PG666 viser «Tilkoblet».
- Trinn 5: Rediger funksjonsvalg.

PGfit-app

PGfit-appen er den offisielle følgesvennen for Titan PG smartklokken, designet for å lette treningsovervåking og kontroll av klokke-funksjoner fra mobilen din. Den er kompatibel med Android-enheter (versjon 8.0 eller nyere) og iOS (versjon 12.0 eller nyere).

Det er avgjørende at appen forblir aktiv i bakgrunnen på telefonen; på Android-enheter må du gi appen tillatelse til automatisk oppstart for at den skal fungere riktig uten avbrudd. Hvis appen ikke er aktiv, kan klokken miste synkroniseringen med smarttelefonen, noe som kan føre til problemer som tap av tid, aktivitetsdata, søvn, skritt og andre registreringer. Smartklokken og telefonen må kontinuerlig dele informasjon, da klokken har begrenset kapasitet til intern lagring. Å opprettholde en stabil tilkobling og holde appen aktiv sikrer nøyaktig og fullstendig registrering av all fysisk aktivitet. I tillegg er det viktig å alltid oppdatere PGfit-appen til siste versjon for optimal ytelse og for å rette mulige synkroniseringsfeil. Sjekk jevnlig tillatelser og innstillinger for å unngå avbrudd i synkroniseringen.

Vedlikehold og omsorg

• 1. Det anbefales å regelmessig rengjøre klokkehuset og remmen med en myk, tørr klut.
• 2. Når enheten ikke er i bruk, oppbevar den på et tørt og godt ventilert sted.
• 3. Unngå direkte sollys og nærhet til enheter med sterke magnetfelt.

Feilsøking

• 1. Klokken vil ikke slå seg på?
- Lad klokken i mer enn 2 timer med originale tilbehør.

• 2. Klokken kobler ikke til telefonen?
- Sørg for at du har lastet ned og installert PGfit-appen korrekt og gitt alle nødvendige tillatelser.
- Kontroller at telefonens Bluetooth er slått på.
- Start telefon og klokke på nytt separat.
- Prøv å avinstallere og installere PGfit-appen på nytt, fjern alle tilkoblede Bluetooth-enheter, og koble så klokken til igjen etter manualens instruksjoner.
- Tilbakestill klokken til fabrikkinnstillinger.
Sveip ned > velg «E» > bekreft fabrikktilbakestilling.

• 3. Skrittelling og distanse er unøyaktige?
- Fullfør profilen din i PGfit-appen, inkludert høyde, alder, vekt og annen informasjon.
- Tilbakestill klokken til fabrikkinnstillinger før testing.
Merk: En feilmargin på 5–10 % aksepteres på grunn av miljø, bevegelser eller algoritmevariasjoner.

• 4. Klokken synkroniserer ikke telefonmeldinger?
- Sørg for at alle tillatelser ble gitt til PGfit under installasjonen.
- Aktiver «APP Notification Reminder» i PGfit.
- Aktiver varselstillatelser for PGfit på telefonen.
- Prøv å koble klokken til en annen telefon for å sjekke om problemet vedvarer.

• 5. Batteriet tømmes raskt? Anbefalinger for batterisparing:
- Senk skjermens lysstyrke og sett automatisk låsing til 5 sekunder.
- Deaktiver automatisk pulsmåling og kontinuerlig 24-timers måling.
- Deaktiver unødvendige varsler og påminnelser i PGfit.

• 6. Bluetooth slår seg ikke på på klokken?
- Bluetooth aktiveres automatisk når paringen er fullført. Det er ikke nødvendig å slå det på manuelt på enhetene.

• 7. Ingen vibrasjon ved nye meldinger?
- Sørg for at «Ikke forstyrr» (DND) ikke er aktivert.
- Kontroller at vibrasjonsmodus er aktivert på klokken.

// VIKTIG MERKNAD // Hvis du har synkroniseringsproblemer med smartklokken:
A. Fjern alle eksisterende tilkoblinger med klokken på din nåværende telefon:

* Gå til Bluetooth-menyen og fjern PG666 fra listen over tilkoblede enheter.
* Avinstaller PGfit-appen.
* Gjenopprett klokken til fabrikkinnstillinger:
  Sveip ned > velg «E» > bekreft tilbakestilling.

B. Installer PGfit-appen på nytt og utfør parringsprosessen fra starten (kun via appen, ikke via telefonens Bluetooth-meny).

C. Hvis du tester klokken på en annen smarttelefon, sørg for at alle paringstråder fra den forrige telefonen er fullstendig fjernet først.
Ellers kan klokken forsøke å koble til den gamle enheten, noe som kan forårsake feil.

Ansvarsfraskrivelse

• 1. Denne enheten er utelukkende designet for generell velvære og personlig sporing. Den er ikke en medisinsk enhet og skal ikke brukes til diagnose, behandling eller forebygging av sykdom eller medisinsk tilstand. Resultater kan variere avhengig av person, miljø og bruk. Ved tvil eller helseproblemer, kontakt alltid helsepersonell.

• 2. Brukeren må følge de oppgitte instruksjonene nøye når enheten tas i bruk. Vi er ikke ansvarlige for skader, personskader eller tap som følge av feilbruk, feil håndtering, uautorisert modifikasjon eller uriktig bruk av produktet.

• 3. Enhetens batteri er fastmontert og kan ikke fjernes. Forsøk ikke å åpne eller demontere produktet, da dette kan føre til alvorlige skader, brann, eksplosjon eller elektrisk støt, og vil ugyldiggjøre garantien.
Overvåk alltid lading og unngå å la den stå tilkoblet uten tilsyn. Bruk kun originale eller sertifiserte kabler og ladere i et sikkert miljø, unna brennbare materialer.

• 4. Noen funksjoner kan være utilgjengelige avhengig av telefonmodell eller operativsystemversjon.

• 5. For å motta varsler og synkronisere data må klokken være godt tilkoblet til telefonen via Bluetooth. Faktorer som interferens eller systemkonfigurasjon kan påvirke forbindelsen.

• 6. Produktet er laget for eventyr og er bygd for å tåle støt, kulde, regn og nedsenking i kaldt vann. For å sikre optimal ytelse for klokken, følg disse retningslinjene:

* Ikke eksponer klokken for varmt vann.
* Ikke bruk klokken i vann som inneholder vaskemidler, såper eller salter.
* Ikke dusj med klokken, da varm damp og kjemikalier i geler eller såper kan trenge inn i enheten, skade elektroniske komponenter og svekke vanntettheten.
* Feil bruk som fører til feil fungerer er kundens ansvar.

• 7. Produktet sender ikke varsler eller utfører nødanrop. Ikke bruk det som eneste sikkerhetstiltak i kritiske situasjoner.

• 8. Garantien dekker fabrikkfeil, men ikke skader som skyldes feilbruk, ulykker, slitasje eller kontakt med væsker utover tillatte grenser.

• 9. Bruk klokken med ansvar. Ikke bruk den under kjøring eller i situasjoner hvor den kan distrahere og sette deg i fare.

// VIKTIG MERKNAD // Denne manualen inneholder to typer QR-koder:

* En for nedlasting av PGfit-appen (Android og iOS) og for å administrere klokken.
* En annen for nedlasting av siste versjon av manualen på ulike språk.
  Begge kodene er vedlagt for enkel bruk og for å unngå forvirring.

"PGfit" APP QR

MANUAL QR

qinux
TitanPG

10. Swedish

Tack för att du köpt Qinux TitanPG.
Innan du börjar, ladda klockan fullt (cirka 2 timmar) och läs denna manual noggrant.

Säkerhetsinstruktioner

• 1. Förbjudna handlingar

* Denna produkt är inte en medicinsk apparat. All mätdata är endast för personlig referens och ska inte användas för diagnos, behandling eller övervakning av någon medicinsk åkomma.
* Personer med pacemaker, epilepsi eller som är gravida bör rådfråga läkare innan de använder enheten eller undvika att använda den.
* Om enheten visar tecken på överhettning, ovanlig lukt, deformation eller rök, sluta använda den omedelbart och kontakta kundservice.
* Får inte demonteras, varken enheten eller batteriet. Produkten innehåller ett inbyggt litium-polymer-batteri som inte kan tas bort. Felaktig hantering kan orsaka allvarliga säkerhetsrisker.
* Använd eller förvara inte enheten på platser med hög temperatur, hög luftfuktighet, starka magnetfält eller direkt solljus (t.ex. nära element, ugnar eller varmvattenberedare), eftersom detta kan orsaka överhettning, brand eller funktionsfel.
* Produkten är inte avsedd för barn. Förvara den utom räckhåll för barn för att undvika olyckor.
* Enheten innehåller små delar. Håll den borta från barn och husdjur för att förhindra oavsiktlig förtäring eller kvävning.

• 2. Användning och bärande

* Bär smartklockan bekvämt och säkert, undvik för hårt åtdraget band för att förhindra hudirritation eller felaktiga mätningar.
* Om du upplever rodnad, stickningar eller obehag i huden när du bär klockan, sluta använda den omedelbart och kontakta läkare.
* Trots att enheten kan ha vattenresistens, använd den inte vid varma duschar, bastu eller dykning, då höga temperaturer eller tryck kan skada interna komponenter.
* Rengör klockan regelbundet med en mjuk, torr trasa. Undvik kontakt med alkohol, rengöringsmedel eller andra frätande vätskor.
* Undvik kraftiga stötar eller fall, då det kan skada interna delar.

• 3. Laddning och batterisäkerhet

* Använd originalkabel och certifierad laddare under 2A. Ladda i 2–3 timmar innan första användning.
* Håll laddaren borta från metallföremål för att undvika magnetiska kortslutningar eller brandrisk.
* Om enheten inte ska användas under längre tid, ladda den minst en gång varannan månad för att bevara batteriets hälsa.
* För optimal funktion, se till att klockans batteri aldrig understiger 20 %. Vid batterinivå under 20 % kan enheten få prestandaproblem, funktionstapp eller oväntade avstängningar.

Förpackningslista

• 1. Smartklocka: x1
• 2. Laddningskabel och skärmskydd: x1
• 3. Manual: x1

Specifikationer

• Modell: PG666
• CPU: Realtek: 8763EWE
• Material kropp: Aluminiumlegering + ABS
• Klockarmband: Silikon
• Skärm: 1,39" rund TFT HD-skärm
• Systemkompatibilitet: Android 5.0 eller iOS 10.0 och senare
• Assistentapp: PGfit
• Pekskärm: Kapacitiv skärm
• Batteri: 340mAh
• Sportlägen: Flera sportlägen
• Stödda appspråk:
Engelska, kinesiska, grekiska, franska, tyska, italienska, spanska, nederländska, portugisiska, ryska, turkiska, japanska, polska, rumänska, thailändska, vietnamesiska, indonesiska, koreanska, arabiska.
• Klockspråk:
Engelska, grekiska, franska, tyska, italienska, spanska, portugisiska, ryska, turkiska, japanska, koreanska, polska, thailändska, vietnamesiska, indonesiska, malajiska, kinesiska.
• Bluetooth: BT5.1
• Pulsmätare
• Stegräknare
• Sömnmonitor
• Blodtrycksmätare
• Meddelandepåminnelser (konfigureras via PGfit-appen)
• Musikstyrning
• Kameraknapp
• Menstruationscykel

Produktbeskrivning

• 1. Skärminterface (P1)
Anpassa din stil med ett stort utbud av urtavlor på smartklockan eller i PGfit-appen. Tryck och håll kvar på urtavlan i 2 sekunder och svep sedan åt vänster eller höger för att byta.

• 2. Snabbgester (P2)

* 2.1. Svep nedåt: Öppna Snabbinställningscenter.
* 2.2. Svep uppåt: Öppna meddelandeinkorgen.
* 2.3. Svep vänster: Få tillgång till följande funktioner:
  * Stegräknare, Puls, Sömn, Väder.
  * Anpassa efter dina preferenser under Inställningar > Preferenser, välj Komponentredigering och lägg till de funktioner du vill ha (Telefon/Blodsyre/Musik/Sport).
* 2.4. Svep höger: Återgå till huvudmenyn.
  Gå in i undermenyer för att nå Sport, Träningsloggar, Dagens data, Telefon, Väder, Röstassistent, Puls, Sömn, SpO2 (blodsyre), Blodtryck, Andningsträning, Alarm, Menstruationscykel, Timer, Stoppur, Musik, Kamera, Inställningar.
* 2.5. Tryck en gång på nedre högra knappen för att direkt gå in i sportläge.

Parkoppla klockan med telefonen

// VIKTIGT //
Lägg inte till klockan från telefonens Bluetooth-meny. Det måste göras via "Lägg till enhet" i PGfit-appen.
Om du redan har parat via telefonens Bluetooth-meny, gå till Bluetooth-menyn på telefonen och ta bort eller glöm bort smartklockan innan du kopplar den från appen.

• 1. Ladda ner PGfit-appen på din telefon (P3)
- Skanna QR-koden på skärmen eller i manualen, eller sök "PGfit" i App Store eller Google Play Store.
- Appen är helt gratis och kommer alltid att vara det. Om du ombeds betala har du laddat ner fel app.
- Kontrollera innan installation att din enhet är kompatibel: PGfit kräver Android 8 eller senare och iOS 12 eller senare.

• 2. För parkoppling, följ instruktionerna: slå på Bluetooth på telefonen och starta PGfit. (P4)
- Steg 1: Öppna appen, bevilja efterfrågade tillstånd och slutför profilen.
- Steg 2: Om du har en Android-telefon, öppna Inställningar, gå till Appar, hitta PGfit-appen och aktivera Autostart. Detta säkerställer att klockan och appen startar automatiskt. (Om detta inte är inställt kan klockan missa att synkronisera tiden direkt.)
- Steg 3: Gå till Enheter och välj Lägg till enhet högst upp. Tryck på Lägg till och PGfit-appen börjar söka efter närliggande enheter. En ny enhet som heter "PG666" visas; tryck på den för att lägga till i appen.
- Steg 4: När parkopplingen är klar, bevilja nödvändiga tillstånd till PGfit och följ instruktionerna för att aktivera telefonfunktion på klockan. Kontrollera att PG666-status visar "Ansluten".
- Steg 5: Redigera funktionsalternativ.

PGfit-app

PGfit-appen är den officiella följeslagaren för Titan PG-smartklockan, utformad för att underlätta övervakning av träning och kontroll av klockans funktioner från din mobiltelefon. Den är kompatibel med Android-enheter (version 8.0 eller senare) och iOS (version 12.0 eller senare).

Det är viktigt att appen förblir aktiv i telefonens bakgrund; på Android-enheter måste autostarttillstånd beviljas för att appen ska fungera korrekt utan avbrott. Om appen inte är aktiv kan klockan tappa synkronisering med smarttelefonen, vilket kan orsaka problem som förlorad tid, aktivitetsdata, sömn, steg och andra registreringar. Smartklockan och telefonen måste kontinuerligt dela information, eftersom klockan har begränsad kapacitet att lagra data internt. Att bibehålla en stabil anslutning och hålla appen aktiv säkerställer en korrekt och fullständig registrering av all din fysiska aktivitet. Dessutom är det viktigt att alltid uppdatera PGfit-appen till den senaste versionen för att säkerställa optimal prestanda och åtgärda eventuella synkroniseringsfel. Kontrollera regelbundet behörigheter och inställningar för att undvika avbrott i synkroniseringen.

Underhåll och skötsel

• 1. Det rekommenderas att regelbundet rengöra klockans hölje och rem med en mjuk, torr trasa.
• 2. När enheten inte används, förvara den på en torr och väl ventilerad plats.
• 3. Undvik direkt solljus och närhet till enheter med starka magnetfält.

Felsökning

• 1. Klockan startar inte?
- Ladda klockan i mer än 2 timmar med originaltillbehör.

• 2. Klockan ansluter inte till din telefon?
- Kontrollera att du har laddat ner och installerat PGfit-appen korrekt och gett alla nödvändiga behörigheter.
- Se till att telefonens Bluetooth är påslagen.
- Starta om telefonen och klockan separat.
- Prova att avinstallera och installera om PGfit-appen, rensa alla anslutna Bluetooth-enheter och anslut sedan klockan igen enligt manualens steg.
- Återställ klockan till fabriksinställningar.
Svep nedåt > välj "E" > bekräfta fabriksåterställning.

• 3. Stegräkning och distans är felaktiga?
- Fyll i din profil i PGfit-appen, inklusive längd, ålder, vikt och annan information.
- Återställ klockan till fabriksinställningar innan du testar.
Obs: En felmarginal på 5–10 % accepteras på grund av miljö, rörelse eller algoritmförändringar.

• 4. Klockan synkroniserar inte telefonmeddelanden?
- Säkerställ att du gav PGfit alla behörigheter vid installation.
- Aktivera "APP Notification Reminder" i PGfit.
- Aktivera notisbehörigheter för PGfit på din telefon.
- Försök ansluta klockan till en annan telefon för att se om problemet kvarstår.

• 5. Batteriet laddas ur snabbt? Rekommenderas för att spara batteri:
- Sänk skärmens ljusstyrka och ställ in automatisk låsning till 5 sekunder.
- Inaktivera automatisk hjärtfrekvensdetektion och kontinuerlig 24-timmarsövervakning.
- Inaktivera onödiga notiser och påminnelser i PGfit.

• 6. Bluetooth går inte att slå på på klockan?
- Bluetooth aktiveras automatiskt när parkopplingen är klar. Ingen manuell aktivering krävs på enheterna.

• 7. Ingen vibration vid nya meddelanden?
- Kontrollera att "Stör ej"-läget (DND) inte är aktiverat.
- Kontrollera att vibrationsläget är aktiverat på klockan.

// VIKTIGT MEDDELANDE // Om du har synkroniseringsproblem med smartklockan:
A. Ta bort alla befintliga anslutningar med klockan på din nuvarande telefon:

* Gå till Bluetooth-menyn och ta bort PG666 från listan över parade enheter.
* Avinstallera PGfit-appen.
* Återställ klockan till fabriksinställningar:
  Svep nedåt > välj "E" > bekräfta återställning.

B. Installera om PGfit-appen och utför parkopplingsprocessen från början (endast via appen, inte från telefonens Bluetooth).

C. Om du testar klockan på en annan smartphone, se till att du helt tar bort alla parkopplingsspår från den tidigare telefonen först.
Annars kan klockan försöka ansluta till den gamla enheten och orsaka fel.

Ansvarsfriskrivning

• 1. Denna enhet är utformad uteslutande för allmänt välbefinnande och personlig spårning. Den är inte en medicinsk apparat och ska inte användas för diagnos, behandling eller förebyggande av sjukdom eller medicinskt tillstånd. Resultat kan variera beroende på person, miljö och användnings-förhållanden. Vid tveksamhet eller hälsoproblem, rådgör alltid med medicinsk expert.

• 2. Användaren måste strikt följa de givna instruktionerna vid användning av enheten. Vi ansvarar inte för skador, personskador eller förluster orsakade av felaktig användning, felhantering, obehöriga modifieringar eller olämplig användning av produkten.

• 3. Enhetens batteri är fast och icke avtagbart. Försök inte öppna eller demontera produkten eftersom detta kan orsaka allvarliga skador, brand, explosion eller elektrisk stöt och gör garantin ogiltig. Övervaka alltid laddning och lämna den inte ansluten utan uppsikt. Använd endast original- eller certifierade kablar och laddare i en säker miljö, borta från brandfarliga material.

• 4. Vissa funktioner kan vara otillgängliga beroende på telefonmodell eller operativsystemversion.

• 5. För att ta emot aviseringar och synkronisera data måste klockan vara väl ansluten till telefonen via Bluetooth. Faktorer som störningar eller systemkonfiguration kan påverka anslutningen.

• 6. Produkten är designad för äventyr och är byggd för att tåla stötar, kyla, regn och nedsänkning i kallt vatten. För att garantera optimal prestanda för din klocka, följ dessa riktlinjer:

* Utsätt inte klockan för varmt vatten.
* Använd inte klockan i vatten som innehåller rengöringsmedel, tvålar eller salter.
* Duscha inte med klockan, eftersom varm ånga och kemikalier i geléer eller tvålar kan tränga in i enheten och skada dess elektroniska komponenter samt försämra dess vattentålighet.
* Eventuella funktionsfel som beror på felaktig användning är kundens ansvar.

• 7. Produkten skickar inga larm eller nödsamtal. Använd den inte som enda säkerhetsåtgärd i kritiska situationer.

• 8. Garantin täcker fabriksfel men inte skador orsakade av felanvändning, olyckor, slitage eller kontakt med vätskor utöver tillåtna gränser.

• 9. Använd klockan ansvarsfullt. Använd den inte under bilkörning eller i situationer där den kan distrahera och äventyra dig.

// VIKTIGT MEDDELANDE // Denna manual innehåller två typer av QR-koder:

* En för att ladda ner PGfit-appen (Android och iOS) och hantera klockan.
* En annan för att ladda ner den senaste versionen av manualen på olika språk.
  Båda koderna finns bifogade för enkel användning och för att undvika förvirring.

"PGfit" APP QR

MANUAL QR

Qinux TitanPG

11. Finnish

Kiitos, että hankit Qinux TitanPG -älykellon.
Ennen käytön aloittamista lataa kello täyteen (noin 2 tuntia) ja lue tämä käyttöohje huolellisesti.

Turvaohjeet

• 1. Kielletyt toiminnot

* Tämä tuote ei ole lääketieteellinen laite. Kaikki mittaustiedot ovat vain henkilökohtaiseen käyttöön, eikä niitä tule käyttää diagnoosiin, hoitoon tai lääketieteellisen tilan seurantaan.
* Sydämentahdistinta käyttävien, epilepsiapotilaiden tai raskaana olevien tulee kysyä lääkäriltä ennen laitteen käyttöä tai välttää sen käyttöä.
* Jos laite ylikuumenee, haisee oudolta, muuttuu muodoltaan tai siitä tulee savua, lopeta sen käyttö välittömästi ja ota yhteys asiakaspalveluun.
* Älä pura laitetta tai akkua. Tuote sisältää kiinteän litium-polymeeripariston. Väärä käsittely voi aiheuttaa vakavia turvallisuusriskejä.
* Älä käytä tai säilytä laitetta paikoissa, joissa on korkea lämpötila, korkea kosteus, voimakkaat magneettikentät tai suorassa auringonvalossa (esim. lähellä lämpöpattereita, uuneja tai vedenlämmintintä), sillä se voi aiheuttaa ylikuumenemista, tulipalon tai toimintahäiriön.
* Tämä tuote ei ole tarkoitettu lasten käyttöön. Säilytä poissa lasten ulottuvilta vahinkojen välttämiseksi.
* Laite sisältää pieniä osia. Pidä se poissa lasten ja lemmikkien ulottuvilta nielemisen tai tukehtumisen estämiseksi.

• 2. Käyttö ja pukeminen

* Käytä älykelloa mukavasti ja turvallisesti, vältä liian tiukkaa ranneketta ihoärsytyksen tai virheellisten mittausten estämiseksi.
* Jos iholla ilmenee punoitusta, kihelmöintiä tai epämukavuutta käytön aikana, lopeta laitteen käyttö heti ja ota yhteys lääkäriin.
* Vaikka laitteella saattaa olla vedenkestävyysluokitus, älä käytä sitä kuumissa suihkuissa, saunoissa tai sukelluksessa, koska korkeat lämpötilat tai paine voivat vahingoittaa laitteen sisäisiä komponentteja.
* Puhdista kello säännöllisesti pehmeällä, kuivalla liinalla. Vältä kosketusta alkoholiin, pesuaineisiin tai muihin syövyttäviin nesteisiin.
* Vältä voimakkaita iskuja tai pudotuksia, sillä ne voivat vahingoittaa laitteen sisäisiä osia.

• 3. Lataus ja akun turvallisuus

* Käytä alkuperäistä kaapelia ja sertifioitua enintään 2A laturia. Lataa 2–3 tuntia ennen ensimmäistä käyttökertaa.
* Pidä laturi poissa metalliesineiden läheltä magneettisten oikosulkujen tai tulipaloriskin välttämiseksi.
* Jos laitetta ei käytetä pitkään aikaan, lataa se vähintään kerran kahdessa kuukaudessa akun kunnon ylläpitämiseksi.
* Parhaan toiminnan varmistamiseksi varmista, että kellon akun varaustaso ei laske alle 20 %. Akku alle 20 %\:ssa voi aiheuttaa suorituskykyongelmia, toimintojen katoamista tai odottamattomia sammumisia.

Pakkaussisältö

• 1. Älykello: x1
• 2. Latauskaapeli ja suojakalvo: x1
• 3. Käyttöohje: x1

Tekniset tiedot

• Malli: PG666
• Suoritin: Realtek 8763EWE
• Rungon materiaali: Alumiiniseos + ABS
• Rannekkeet: Silikoni
• Näyttö: 1,39" pyöreä TFT HD -näyttö
• Järjestelmäyhteensopivuus: Android 5.0 tai iOS 10.0 ja uudemmat
• Apusovellus: PGfit
• Kosketusnäyttö: Kapasitiivinen näyttö
• Akku: 340mAh
• Urheilutilat: Useita urheilutiloja
• Tuetut sovelluskielet:
englanti, kiina, kreikka, ranska, saksa, italia, espanja, hollanti, portugali, venäjä, turkki, japani, puola, romania, thai, vietnam, indonesia, korea, arabia
• Kellon kielet:
englanti, kreikka, ranska, saksa, italia, espanja, portugali, venäjä, turkki, japani, korea, puola, thai, vietnam, indonesia, malaiji, kiina
• Bluetooth: BT5.1
• Sykemittari
• Askelmittari
• Uniseuranta
• Verenpaineen mittaus
• Viesti-ilmoitukset (asetettavissa PGfit-sovelluksessa)
• Musiikin ohjaus
• Kameran laukaisin
• Kuukautiskierto

Tuotteen kuvaus

• 1. Näyttöliittymä (P1)
Mukauta tyyliäsi laajalla valikoimalla kellotauluja älykellossa tai PGfit-sovelluksessa. Pidä kellotaulua painettuna 2 sekuntia ja pyyhkäise vasemmalle tai oikealle vaihtaaksesi sitä.

• 2. Pikaliikkeet (P2)

* 2.1. Pyyhkäise alas: Siirry pikalukitusasetuksiin.
* 2.2. Pyyhkäise ylös: Avaa viestilaatikko.
* 2.3. Pyyhkäise vasemmalle: Käytä seuraavia toimintoja:
  * Askelmittari, syke, uni, sää.
  * Asetusten kautta voit valita Komponenttien muokkauksen kohdassa haluamasi toiminnot (Puhelin/Veren happi/Musiikki/Urheilu).
* 2.4. Pyyhkäise oikealle: Palaa päävalikkoon.
  Syötä alavalikkoihin, kuten Urheilu, Harjoitustiedot, Päivän tiedot, Puhelin, Sää, Ääniavustaja, Syke, Uni, SpO2 (veren happi), Verenpaine, Hengitysharjoitus, Herätys, Kuukautiskierto, Ajastin, Sekuntikello, Musiikki, Kamera, Asetukset.
* 2.5. Paina oikean alakulman painiketta kerran siirtyäksesi suoraan urheilutilaan.

Kellon yhdistäminen puhelimeen

// TÄRKEÄ HUOMAUTUS //
Älä lisää kelloa puhelimen Bluetooth-valikosta. Tee se PGfit-sovelluksen "Lisää laite" -valinnan kautta.
Jos olet jo yhdistänyt puhelimen Bluetooth-valikosta, poista älykello puhelimen Bluetooth-valikosta ennen uudelleen yhdistämistä sovelluksesta.

• 1. Lataa PGfit-sovellus puhelimeesi (P3)
  - Skannaa QR-koodi näytöltä tai käyttöohjeesta tai hae "PGfit" App Storesta tai Google Playsta.
  - Sovellus on täysin ilmainen ja pysyy ilmaisena. Jos sovellus pyytää maksua, olet ladannut väärän sovelluksen.
  - Ennen asennusta varmista laitteen yhteensopivuus: PGfit vaatii Android 8 tai uudemman ja iOS 12 tai uudemman.

• 2. Yhdistä seuraavasti: kytke puhelimen Bluetooth päälle ja käynnistä PGfit (P4)
  - Vaihe 1: Käynnistä sovellus, myönnä pyydetyt käyttöoikeudet ja täydennä profiili.
  - Vaihe 2: Android-puhelimissa siirry Asetuksiin, Sovelluksiin, etsi PGfit ja ota käyttöön Automaattinen käynnistys. Näin kello ja sovellus käynnistyvät automaattisesti. (Ilman tätä asetusta kello ei ehkä synkronoi aikaa heti.)
  - Vaihe 3: Siirry Laitteet-osioon ja valitse Lisää laite yläreunasta. Napauta Lisää ja PGfit alkaa etsiä lähellä olevia laitteita. Näkyviin tulee uusi laite nimeltä "PG666", napauta sitä lisätäksesi sovellukseen.
  - Vaihe 4: Kun yhdistäminen on tehty, myönnä PGfitille tarvittavat oikeudet ja seuraa ohjeita aktivoidaksesi puhelintoiminnot kellossa. Varmista, että PG666-näytössä lukee "Yhdistetty".
  - Vaihe 5: Muokkaa toimintoasetuksia.

PGfit-sovellus

PGfit-sovellus on Titan PG -älykellon virallinen kumppani, suunniteltu helpottamaan harjoituksen seurantaa ja kellon toimintojen hallintaa mobiililaitteella. Sovellus on yhteensopiva Android-laitteiden (versio 8.0 tai uudempi) ja iOS-laitteiden (versio 12.0 tai uudempi) kanssa.

On tärkeää, että sovellus pysyy aktiivisena puhelimen taustalla; Android-laitteissa on myönnettävä automaattisen käynnistyksen oikeudet, jotta sovellus toimii häiriöttä. Jos sovellus ei ole aktiivinen, kello voi menettää synkronoinnin puhelimen kanssa, mikä aiheuttaa ongelmia kuten ajan, aktiivisuustietojen, unen, askelten ja muiden tallenteiden katoamista. Älykello ja puhelin jakavat tietoja jatkuvasti, sillä kellolla on rajallinen sisäinen tallennuskapasiteetti. Vakaa yhteys ja sovelluksen pitäminen aktiivisena varmistavat kaikkien fyysisten aktiviteettien tarkan ja täydellisen tallennuksen. Lisäksi on tärkeää pitää PGfit-sovellus aina päivitettynä viimeisimpään versioon optimaalisen suorituskyvyn ja mahdollisten synkronointivirheiden korjaamiseksi. Tarkista säännöllisesti oikeudet ja asetukset synkronoinnin keskeytysten välttämiseksi.

Huolto ja hoito

• 1. Suositellaan puhdistamaan kellon kuori ja ranneke säännöllisesti pehmeällä, kuivalla liinalla.
• 2. Kun laitetta ei käytetä, säilytä se kuivassa ja hyvin ilmastoidussa paikassa.
• 3. Vältä suorassa auringonvalossa oloa ja altistumista voimakkaille magneettikentille.

Vianmääritys

• 1. Kello ei käynnisty?
  - Lataa kelloa yli 2 tuntia alkuperäisillä tarvikkeilla.

• 2. Kello ei yhdisty puhelimeen?
  - Varmista, että olet ladannut ja asentanut PGfit-sovelluksen oikein ja myöntänyt kaikki oikeudet.
  - Tarkista, että puhelimen Bluetooth on päällä.
  - Käynnistä puhelin ja kello erikseen uudelleen.
  - Kokeile poistaa PGfit-sovellus ja asentaa se uudelleen, tyhjennä kaikki yhdistetyt Bluetooth-laitteet ja yhdistä kello uudelleen manuaalin ohjeiden mukaan.
  - Palauta kello tehdasasetuksiin.
Pyyhkäise alas > valitse "E" > vahvista tehdasasetusten palautus.

• 3. Askellaskenta ja etäisyys eivät ole tarkkoja?
  - Täydennä profiilisi PGfit-sovelluksessa, mukaan lukien pituus, ikä, paino ja muut tiedot.
  - Palauta kello tehdasasetuksiin ennen testausta.
Huom: 5–10 % virhemarginaali on hyväksyttävä ympäristön, liikkeen tai algoritmin muutosten vuoksi.

• 4. Kello ei synkronoi puhelimen viestejä?
  - Varmista, että olet myöntänyt kaikki oikeudet PGfitille asennuksen yhteydessä.
  - Ota käyttöön "Sovellusilmoitusten muistutus" PGfitissä.
  - Salli PGfitille ilmoitusoikeudet puhelimessa.
  - Kokeile yhdistää kello toiseen puhelimeen, jos ongelma jatkuu.

• 5. Akun kesto on lyhyt? Akun säästämiseksi suositellaan:
  - Alenna näytön kirkkautta ja aseta automaattinen lukitus 5 sekuntiin.
  - Poista käytöstä automaattinen ja jatkuva 24 tunnin sykemittaus.
  - Poista tarpeettomat ilmoitukset ja muistutukset PGfitissä.

• 6. Bluetooth ei käynnisty kellossa?
  - Bluetooth aktivoituu automaattisesti parituksen jälkeen. Ei tarvitse käynnistää manuaalisesti.

• 7. Ei tärinää uusista viesteistä?
  - Varmista, ettei "Älä häiritse" (DND) -tila ole päällä.
  - Varmista, että tärinätila on aktivoitu kellossa.

// TÄRKEÄ HUOMAUTUS // Jos sinulla on synkronointiongelmia älykellon kanssa:
A. Poista kaikki olemassa olevat yhteydet kelloon nykyisessä puhelimessasi:

* Mene Bluetooth-valikkoon ja poista PG666 paritettujen laitteiden listalta.
* Poista PGfit-sovellus.
* Palauta kello tehdasasetuksiin:
  Pyyhkäise alas > valitse "E" > vahvista palautus.

B. Asenna PGfit-sovellus uudelleen ja tee paritus alusta alkaen (vain sovelluksesta, ei puhelimen Bluetooth-valikosta).

C. Jos testaat kelloa toisella älypuhelimella, varmista, että poistat kokonaan paritusjäljet edellisestä puhelimesta ensin.
Muuten kello saattaa yrittää jatkuvasti yhdistää vanhaan laitteeseen, mikä aiheuttaa virheitä.

Vastuuvapauslauseke

• 1. Tämä laite on tarkoitettu ainoastaan yleiseen hyvinvointiin ja henkilökohtaiseen seurantaan. Se ei ole lääkinnällinen laite, eikä sitä tule käyttää diagnoosiin, hoitoon tai minkään sairauden tai terveydentilan ehkäisyyn. Tulokset voivat vaihdella henkilön, ympäristön ja käyttöolosuhteiden mukaan. Epäselvissä tilanteissa tai terveysongelmissa ota aina yhteys terveydenhuollon ammattilaiseen.

• 2. Käyttäjän tulee noudattaa tarkasti annettuja ohjeita laitteen käytössä. Emme ole vastuussa vahingoista, vammoista tai menetyksistä, jotka johtuvat väärinkäytöstä, virheellisestä käsittelystä, luvattomista muutoksista tai tuotteeseen liittyvän sopimattoman käytön seurauksena.

• 3. Laitteen akku on kiinteä eikä sitä voi irrottaa. Älä yritä avata tai purkaa laitetta, sillä se voi aiheuttaa vakavia vahinkoja, tulipalon, räjähdyksen tai sähköiskun ja mitätöi takuun.
Valvo aina latausta äläkä jätä laitetta kytkettynä ilman valvontaa. Käytä ainoastaan alkuperäisiä tai sertifioituja kaapeleita ja latureita turvallisessa ympäristössä, poissa syttyvistä materiaaleista.

• 4. Jotkin toiminnot eivät välttämättä ole käytettävissä puhelinmallista tai käyttöjärjestelmän versiosta riippuen.

• 5. Ilmoitusten vastaanottamiseksi ja tietojen synkronointia varten kellon on oltava hyvin yhdistetty puhelimeen Bluetoothin kautta. Häiriöt tai järjestelmäasetukset voivat vaikuttaa yhteyteen.

• 6. Seikkailuun suunniteltu tuote kestää iskuja, kylmää, sadetta ja kylmässä vedessä kastumista. Parhaan suorituskyvyn takaamiseksi noudata seuraavia ohjeita:

* Älä altista kelloa kuumalle vedelle.
* Älä käytä kelloa vedessä, jossa on pesuaineita, saippuoita tai suoloja.
* Älä käy suihkussa kellon kanssa, sillä kuuma höyry ja kemikaalit geeleissä tai saippuoissa voivat päästä laitteen sisään, vaurioittaa elektroniikkaa ja heikentää vedenkestävyyttä.
* Virheellisestä käytöstä johtuvat toimintahäiriöt ovat asiakkaan vastuulla.

• 7. Tämä tuote ei lähetä hälytyksiä eikä tee hätäpuheluita. Älä käytä sitä ainoana turvatoimena kriittisissä tilanteissa.

• 8. Takuu kattaa tehdasviat, mutta ei vahinkoja, jotka johtuvat väärinkäytöstä, onnettomuuksista, kulumisesta tai sallittuja rajoja ylittävästä kosketuksesta nesteisiin.

• 9. Käytä kelloa vastuullisesti. Älä käytä ajaessasi tai tilanteissa, joissa se voi häiritä ja vaarantaa sinut.

// TÄRKEÄ HUOMAUTUS // Tämä käyttöohje sisältää kaksi erilaista QR-koodia:

* Yksi PGfit-sovelluksen lataamiseen (Android ja iOS) ja kellon hallintaan.
* Toinen uusimman version lataamiseen eri kielillä.
  Molemmat koodit on liitetty helpottamaan käyttöä ja välttämään sekaannuksia.

"PGfit" APP QR

MANUAL QR

qinux TitanPG

12. Danish

Tak for dit køb af Qinux TitanPG.
Før du går i gang, skal du oplade uret helt (ca. 2 timer) og læse denne manual grundigt.

Sikkerhedsinstruktioner

• 1. Forbudte handlinger

* Dette produkt er ikke et medicinsk apparat. Alle måledata er kun til personlig reference og må ikke bruges til diagnosticering, behandling eller overvågning af nogen medicinsk tilstand.
* Personer med pacemaker, epilepsi eller gravide bør konsultere en læge, før de bruger enheden, eller undgå at bruge den.
* Hvis enheden viser tegn på overophedning, usædvanlig lugt, deformation eller røg, skal brugen straks stoppes, og kundeservice kontaktes.
* Må ikke adskilles eller åbnes, hverken enheden eller batteriet. Produktet indeholder et ikke-aftageligt lithium-polymerbatteri. Forkert håndtering kan medføre alvorlige sikkerhedsrisici.
* Brug eller opbevar ikke enheden steder med høj temperatur, høj luftfugtighed, stærke magnetfelter eller direkte sollys (f.eks. nær varmeapparater, ovne eller vandvarmere), da det kan føre til overophedning, brand eller funktionsfejl.
* Produktet er ikke beregnet til børn. Opbevar det uden for børns rækkevidde for at undgå utilsigtede skader.
* Enheden indeholder små dele. Hold det væk fra børn og kæledyr for at forhindre utilsigtet indtagelse eller kvælning.

• 2. Brug og påklædning

* Bær smarturet behageligt og sikkert, undgå for stram pasform for at forhindre hudirritation eller unøjagtige målinger.
* Hvis du oplever rødme, prikken eller ubehag i huden under brug, skal du straks stoppe med at bruge enheden og konsultere en læge.
* Selvom enheden kan være vandafvisende, må den ikke bruges under varme brusere, saunaer eller dykning, da høje temperaturer eller tryk kan beskadige interne komponenter.
* Rengør uret regelmæssigt med en blød, tør klud. Undgå kontakt med alkohol, rengøringsmidler eller andre ætsende væsker.
* Undgå kraftige stød eller fald, da det kan beskadige interne komponenter.

• 3. Opladning og batterisikkerhed

* Brug det originale kabel og en certificeret oplader under 2A. Oplad i 2–3 timer før første brug.
* Hold opladeren væk fra metalgenstande for at undgå magnetiske kortslutninger eller brandfare.
* Hvis enheden ikke skal bruges i længere tid, oplad den mindst en gang hver anden måned for at bevare batteriets sundhed.
* For optimal funktion bør batteriet aldrig falde under 20 %. Ved lavere batteriniveau kan enheden opleve funktionsproblemer, funktionssvigt eller uventede nedlukninger.

Pakkeindhold

• 1. Smartwatch: x1
• 2. Opladningskabel og skærmbeskytter: x1
• 3. Manual: x1

Specifikationer

• Model: PG666
• CPU: Realtek: 8763EWE
• Materiale: Aluminium legering + ABS
• Urremme: Silikone
• Skærm: 1,39" rund TFT HD-skærm
• Systemkompatibilitet: Android 5.0 eller iOS 10.0 og nyere
• Assistentapp: PGfit
• Touchskærm: Kapacitiv skærm
• Batteri: 340mAh
• Sportsfunktioner: Flere sportsmodi
• Understøttede app-sprog:
Engelsk, kinesisk, græsk, fransk, tysk, italiensk, spansk, hollandsk, portugisisk, russisk, tyrkisk, japansk, polsk, rumænsk, thai, vietnamesisk, indonesisk, koreansk, arabisk.
• Ur-sprog:
Engelsk, græsk, fransk, tysk, italiensk, spansk, portugisisk, russisk, tyrkisk, japansk, koreansk, polsk, thai, vietnamesisk, indonesisk, malaysisk, kinesisk.
• Bluetooth: BT5.1
• Pulsmonitor
• Skridttæller
• Søvnovervågning
• Blodtryksmonitor
• Beskedpåmindelser: (Konfigureret via PGfit app)
• Musikstyring
• Kameraudløser
• Menstruationscyklus

Produktbeskrivelse

• 1. Skærminterface (P1)
Tilpas din stil med et bredt udvalg af urskiver på smarturet eller via PGfit appen. Hold urskiven nede i 2 sekunder og swipe til venstre eller højre for at skifte.

• 2. Hurtige bevægelser (P2)

* 2.1. Swipe ned: Åbn Hurtige indstillinger.
* 2.2. Swipe op: Åbn Beskedindbakke.
* 2.3. Swipe til venstre: Få adgang til følgende funktioner:
  * Skridttæller, Puls, Søvn, Vejr.
  * Tilpas efter dine præferencer under Indstillinger > Præferencer > Komponentredigering, og tilføj de ønskede funktioner (Telefon/blod ilt/musik/sport).
* 2.4. Swipe til højre: Gå tilbage til hovedmenuen.
  Gå ind i undermenuen for at få adgang til Sport, Træningsregistre, Dagens data, Telefon, Vejr, Stemmeassistent, Puls, Søvn, SpO2 (blod ilt), Blodtryk, Åndedrætsøvelser, Alarm, Menstruationscyklus, Timer, Stopur, Musik, Kamera, Indstillinger.
* 2.5. Tryk én gang på den nederste højre knap for at gå direkte til sportsmodus.

Parring af uret med telefonen

// VIGTIG NOTE //
Tilføj ikke uret via telefonens Bluetooth-menu. Det skal gøres via "Tilføj enhed" i PGfit appen.
Hvis du allerede har parret via telefonens Bluetooth-menu, skal du gå til Bluetooth-menuen og glemme, slette eller afparre smarturet, inden du forbinder det via appen.

• 1. Download PGfit appen på din telefon (P3)
  - Scan QR-koden på skærmen eller i manualen, eller søg efter "PGfit" i App Store eller Google Play Butik.
  - Appen er helt gratis og vil altid være det. Hvis du bliver bedt om at betale, har du hentet en anden app.
  - Kontroller før installation, at din enhed er kompatibel: PGfit kræver Android 8 eller nyere og iOS 12 eller nyere.

• 2. Følg instruktionerne for parring: tænd telefonens Bluetooth og start PGfit. (P4)
  - Trin 1: Kør appen, giv de nødvendige tilladelser, og fuldfør profilen.
  - Trin 2: Hvis du har en Android-telefon, gå til Indstillinger > Apps, find PGfit-appen og aktiver Auto-start. Dette sikrer, at uret og appen starter automatisk. (Hvis ikke sat, kan uret muligvis ikke straks synkronisere tiden.)
  - Trin 3: Gå til Enheder-sektionen og vælg Tilføj enhed øverst. Tryk på Tilføj, og PGfit appen søger efter tilgængelige enheder. En ny enhed med navnet "PG666" vises; tryk for at tilføje til appen.
  - Trin 4: Når parret, giv nødvendige tilladelser til PGfit, og følg instruktionerne for at aktivere telefonfunktion på uret. Sørg for, at status for PG666 viser "Tilsluttet."
  - Trin 5: Rediger funktionsmuligheder.

PGfit App

PGfit-appen er den officielle ledsager til Titan PG-smartwatch, designet til at lette træningsovervågning og kontrol af urfunktioner fra din mobiltelefon. Den er kompatibel med Android-enheder (version 8.0 eller nyere) og iOS (version 12.0 eller nyere).

Det er vigtigt, at appen forbliver aktiv i telefonens baggrund; på Android-enheder skal der gives tilladelse til auto-start, for at appen kan fungere korrekt uden afbrydelser. Hvis appen ikke er aktiv, kan uret miste synkronisering med smartphonen, hvilket kan føre til tab af tid, aktivitetsdata, søvn, skridt og andre optegnelser. Smartwatchet og telefonen skal løbende dele information, da uret har begrænset intern lagringskapacitet, så en stabil forbindelse og aktiv app sikrer nøjagtig og fuldstændig registrering af al din fysiske aktivitet. Derudover er det vigtigt altid at holde PGfit-appen opdateret til den nyeste version for at sikre optimal ydeevne og rette mulige synkroniseringsfejl. Tjek regelmæssigt tilladelser og indstillinger for at undgå afbrydelser i synkroniseringen.

Vedligeholdelse og Pleje

• 1. Det anbefales regelmæssigt at rengøre urkassen og remmen med en blød, tør klud.
• 2. Når enheden ikke er i brug, opbevares den et tørt og godt ventileret sted.
• 3. Undgå direkte sollys og nærhed til enheder med stærke magnetfelter.

Fejlfinding

• 1. Uret tænder ikke?
  - Oplad uret i mere end 2 timer med originale tilbehør.

• 2. Uret forbinder ikke til din telefon?
  - Sørg for, at du har downloadet og installeret PGfit-appen korrekt og givet alle nødvendige tilladelser.
  - Sørg for, at telefonens Bluetooth er tændt.
  - Genstart telefon og ur separat.
  - Prøv at afinstallere og geninstallere PGfit-appen, ryd alle tilsluttede Bluetooth-enheder og tilslut derefter uret igen efter manualens instruktioner.
  - Nulstil uret til fabriksindstillinger.
Swipe ned > vælg "E" > bekræft fabriksnulstilling.

• 3. Skridtoptælling og afstand unøjagtige?
  - Udfyld din profil i PGfit-appen, inklusiv højde, alder, vægt og andre oplysninger.
  - Nulstil uret til fabriksindstillinger før test.
Bemærk: En fejlmargin på 5%–10% accepteres på grund af miljø, bevægelse eller algoritmeændringer.

• 4. Uret synkroniserer ikke telefonbeskeder?
  - Sørg for, at du har givet alle tilladelser til PGfit under installationen.
  - Aktiver "APP Notification Reminder" i PGfit.
  - Aktivér notifikationstilladelser for PGfit på din telefon.
  - Prøv at forbinde uret til en anden telefon for at se, om problemet fortsætter.

• 5. Batteriet aflades hurtigt? Anbefalet batteribesparelse:
  - Sænk skærmens lysstyrke og sæt automatisk lås til 5 sekunder.
  - Deaktiver automatisk pulsmåling og kontinuerlig 24-timers overvågning.
  - Deaktiver unødvendige notifikationer og påmindelser i PGfit.

• 6. Bluetooth tænder ikke på uret?
  - Bluetooth aktiveres automatisk, når parringen er fuldført. Der er ikke behov for manuel aktivering på enhederne.

• 7. Ingen vibration ved nye beskeder?
  - Sørg for, at "Forstyr ikke" (DND) ikke er aktiveret.
  - Sørg for, at vibrationsfunktionen er aktiveret på uret.

// VIGTIGT // Hvis du har synkroniseringsproblemer med smartwatchet:
A. Fjern alle eksisterende forbindelser med uret på din nuværende telefon:

* Gå til Bluetooth-menuen og fjern PG666 fra listen over tilsluttede enheder.
* Afinstaller PGfit-appen.
* Gendan uret til fabriksindstillinger:
  Swipe ned > vælg "E" > bekræft nulstilling.

B. Geninstaller PGfit-appen og udfør parringsprocessen fra starten (kun via appen, ikke via telefonens Bluetooth).

C. Hvis du tester uret på en anden smartphone, skal du sikre dig, at alle parringstråde fra den tidligere telefon fjernes helt først.
Ellers kan uret blive ved med at forsøge at forbinde til den gamle enhed, hvilket forårsager fejl.

Ansvarsfraskrivelse

• 1. Denne enhed er designet udelukkende til generel velvære og personlig overvågning. Den er ikke et medicinsk apparat og må ikke bruges til diagnose, behandling eller forebyggelse af sygdomme eller medicinske tilstande. Resultater kan variere afhængigt af person, miljø og brug. Ved tvivl eller helbredsproblemer bør du altid konsultere en læge.

• 2. Brugeren skal nøje følge de givne instruktioner ved brug af enheden. Vi påtager os ikke ansvar for skader, personskade eller tab forårsaget af forkert brug, ukorrekt håndtering, uautoriserede modifikationer eller uhensigtsmæssig anvendelse af produktet.

• 3. Enhedens batteri er fastmonteret og kan ikke fjernes. Forsøg ikke at åbne eller skille produktet ad, da det kan forårsage alvorlige skader, brand, eksplosion eller elektrisk stød og vil ugyldiggøre garantien.
Overvåg altid opladning, og undgå at lade det være tilsluttet uden opsyn. Brug kun originale eller certificerede kabler og opladere i sikre omgivelser væk fra brandfarlige materialer.

• 4. Nogle funktioner kan være utilgængelige afhængigt af telefonmodel eller operativsystemversion.

• 5. For at modtage notifikationer og synkronisere data skal uret være godt forbundet til telefonen via Bluetooth. Faktorer som interferens eller systemindstillinger kan påvirke forbindelsen.

• 6. Produktet er designet til eventyr og er bygget til at modstå stød, kulde, regn og nedsænkning i koldt vand. For at sikre optimal ydelse af dit ur, følg disse retningslinjer:

* Udsæt ikke uret for varmt vand.
* Brug ikke uret i vand med rengøringsmidler, sæber eller salte.
* Brug ikke uret i brusebad, da varm damp og kemikalier i gel eller sæbe kan trænge ind i enheden, beskadige elektronikken og kompromittere vandtætheden.
* Eventuelle funktionsfejl forårsaget af forkert brug er kundens ansvar.

• 7. Dette produkt sender ikke alarmer eller foretager nødopkald. Brug det ikke som eneste sikkerhedsforanstaltning i kritiske situationer.

• 8. Garantien dækker fabrikationsfejl, men ikke skader forårsaget af misbrug, ulykker, slid eller kontakt med væsker ud over de tilladte grænser.

• 9. Brug uret ansvarligt. Brug det ikke under kørsel eller i situationer, hvor det kan distrahere og bringe dig i fare.

// VIGTIGT // Denne manual indeholder to typer QR-koder:

* Én til download af PGfit-appen (Android og iOS) og styring af uret.
* En anden til download af den seneste version af manualen på forskellige sprog.
  Begge koder er vedhæftet for nem brug og for at undgå forvirring.

"PGfit" APP QR

MANUAL QR

Qinux TitanPG

13. Japanese

Qinux TitanPGをご購入いただきありがとうございます。
ご使用前に、時計を完全に充電してください（約2時間）。また、本マニュアルをよくお読みください。

■ 安全上の注意事項

• 1. 禁止事項

* 本製品は医療機器ではありません。測定データは個人の参考用であり、診断・治療・病状の監視には使用しないでください。
* ペースメーカー使用者、てんかん患者、妊娠中の方は、使用前に医師に相談するか、使用を控えてください。
* 製品が過熱、異臭、変形、煙の発生などの異常がある場合は、直ちに使用を中止し、カスタマーサービスに連絡してください。
* 製品やバッテリーを分解しないでください。本製品には取り外し不可能なリチウムポリマーバッテリーが内蔵されています。不適切な取り扱いは重大な安全リスクを引き起こします。
* 高温、多湿、強い磁場、直射日光の当たる場所（暖房器具、オーブン、給湯器の近くなど）での使用や保管は避けてください。過熱や火災、故障の原因となります。
* 本製品は子供の使用を想定していません。誤使用による事故防止のため、子供の手の届かない場所に保管してください。
* 小さな部品が含まれています。誤飲や窒息の危険があるため、子供やペットのそばに置かないでください。

• 2. 使用と装着について

* スマートウォッチは快適かつしっかりと装着してください。過度にきつく締めすぎると皮膚の刺激や計測誤差の原因となります。
* 皮膚の赤み、チクチク感、不快感がある場合は直ちに使用を中止し、医師に相談してください。
* 本製品は防水仕様ですが、高温のシャワー、サウナ、ダイビングなどでは使用しないでください。高温や水圧により内部部品が損傷する恐れがあります。
* 時計は定期的に柔らかく乾いた布で清掃してください。アルコール、洗剤、腐食性の液体との接触は避けてください。
* 強い衝撃や落下は内部部品の損傷につながりますので注意してください。

• 3. 充電とバッテリーの安全

* 付属のケーブルと認証済みの2A以下の充電器を使用してください。初回使用前は2〜3時間充電してください。
* 充電器は金属物から離して使用し、磁気ショートや火災のリスクを避けてください。
* 長期間使用しない場合でも、2ヶ月に1回は充電してバッテリーを保護してください。
* 最適な動作のために、バッテリー残量が20%を下回らないようにしてください。20%未満になると動作不良や機能低下、予期せぬシャットダウンが起こる場合があります。

■ 同梱物

• 1. スマートウォッチ：x1
• 2. 充電ケーブルと画面保護フィルム：x1
• 3. 取扱説明書：x1

■ 仕様

• モデル：PG666
• CPU：Realtek 8763EWE
• 本体素材：アルミニウム合金＋ABS
• バンド素材：シリコン
• ディスプレイ：1.39インチ 円形TFT HDスクリーン
• システム互換性：Android 5.0以上またはiOS 10.0以上
• 専用アプリ：PGfit
• タッチスクリーン：静電容量式タッチスクリーン
• バッテリー容量：340mAh
• スポーツモード：複数スポーツモード搭載
• 対応アプリ言語：
英語、中国語、ギリシャ語、フランス語、ドイツ語、イタリア語、スペイン語、オランダ語、ポルトガル語、ロシア語、トルコ語、日本語、ポーランド語、ルーマニア語、タイ語、ベトナム語、インドネシア語、韓国語、アラビア語
• 時計表示言語：
英語、ギリシャ語、フランス語、ドイツ語、イタリア語、スペイン語、ポルトガル語、ロシア語、トルコ語、日本語、韓国語、ポーランド語、タイ語、ベトナム語、インドネシア語、マレー語、中国語
• Bluetooth：BT5.1
• 心拍計測
• 歩数計
• 睡眠モニター
• 血圧計
• メッセージ通知（PGfitアプリで設定）
• 音楽コントロール
• カメラシャッター
• 月経周期管理

■ 製品説明

• 1. 画面インターフェース（P1）
スマートウォッチやPGfitアプリで豊富なウォッチフェイスからお好みのスタイルを選べます。ウォッチフェイスを2秒間長押しし、左右にスワイプして変更してください。

• 2. クイックジェスチャー（P2）

* 2.1. 下にスワイプ：クイック設定センターを開く
* 2.2. 上にスワイプ：メッセージ受信箱を開く
* 2.3. 左にスワイプ：以下の機能にアクセス
* 歩数計、心拍数、睡眠、天気情報
* 設定 > プリファレンス > コンポーネント編集からお好みの機能（電話/血中酸素/音楽/スポーツ）を追加可能
* 2.4. 右にスワイプ：メインメニューに戻る
サブメニューからスポーツ、運動記録、本日のデータ、電話、天気、音声アシスタント、心拍数、睡眠、SpO2（血中酸素）、血圧、呼吸トレーニング、アラーム、月経周期、タイマー、ストップウォッチ、音楽、カメラ、設定にアクセス可能
* 2.5. 右下のボタンを1回押すと直接スポーツモードに入る

■ 時計とスマートフォンのペアリング

// 重要 //
スマートフォンのBluetoothメニューから時計を追加しないでください。必ずPGfitアプリの「デバイス追加」から行ってください。
すでにスマホのBluetoothメニューからペアリング済みの場合は、スマホのBluetooth設定でスマートウォッチを削除（忘れる・解除）してからアプリから接続し直してください。

• 1. スマホにPGfitアプリをダウンロード（P3）
- 画面やマニュアルのQRコードをスキャン、またはApp StoreやGoogle Playで「PGfit」を検索してください。
- アプリは完全無料で、今後も無料です。有料請求された場合は別のアプリをダウンロードしています。
- インストール前に、デバイス互換性を確認してください。PGfitはAndroid 8以上、iOS 12以上が必要です。

• 2. ペアリング手順：スマホのBluetoothをオンにしPGfitを起動（P4）
- ステップ1：アプリを起動し、必要な許可を与え、プロフィールを完成させる。
- ステップ2：Androidの場合、設定 > アプリ > PGfitアプリ > 自動起動を有効にする。これにより時計とアプリが自動的に起動します。（設定しないと時計がすぐに時刻同期しない場合があります）
- ステップ3：デバイス欄で「デバイス追加」を選択、追加をタップし、近くのデバイスを検索。新しいデバイス「PG666」が表示されたらタップしてアプリに追加。
- ステップ4：ペアリング後、PGfitに必要な許可を与え、時計で電話機能を有効にする指示に従う。PG666のステータスが「接続済み」になっていることを確認。
- ステップ5：機能オプションを編集。

■ PGfitアプリ

PGfitアプリはTitan PGスマートウォッチ専用の公式連携アプリであり、運動のモニタリングやウォッチの機能制御をスマートフォンから行うことができます。Android端末（バージョン8.0以上）およびiOS（バージョン12.0以上）に対応しています。

アプリはスマートフォンのバックグラウンドで常に起動している必要があります。Android端末では、アプリの自動起動権限を許可しないと、正常に動作せず中断される可能性があります。アプリが起動していない場合、ウォッチはスマートフォンとの同期が途切れ、時間や運動データ、睡眠、歩数、その他記録が失われることがあります。スマートウォッチとスマートフォンは常に情報を共有し続ける必要があり、ウォッチ内蔵メモリの容量は限られているため、安定した接続とアプリの常時起動により、すべての活動記録を正確かつ完全に記録できます。さらに、最適な動作と同期エラーの修正のために、PGfitアプリは常に最新バージョンに更新することが重要です。同期の中断を避けるため、定期的に権限や設定を確認してください。

■ メンテナンスとお手入れ

• 1. 本体ケースとバンドは、柔らかい乾いた布で定期的に清掃することを推奨します。
• 2. 使用しないときは、乾燥した風通しの良い場所に保管してください。
• 3. 直射日光や強い磁場のある機器の近くは避けてください。

■ トラブルシューティング

• 1. ウォッチが起動しない？
- 純正アクセサリーで2時間以上充電してください。

• 2. ウォッチがスマートフォンと接続できない？
- PGfitアプリを正しくダウンロード・インストールし、すべての権限を付与しているか確認してください。
- スマートフォンのBluetoothがオンになっているか確認してください。
- スマートフォンとウォッチをそれぞれ再起動してください。
- PGfitアプリをアンインストールし、Bluetoothで接続済みのデバイスをすべて解除してから、マニュアルの手順に従ってウォッチを再接続してください。
- ウォッチを工場出荷時の設定にリセットしてください。
下にスワイプ > 「E」を選択 > リセットを確認。

• 3. 歩数や距離が不正確？
- PGfitアプリで身長、年齢、体重などプロフィールを正確に入力してください。
- テスト前にウォッチを工場出荷時の設定にリセットしてください。
※ 環境や動き、アルゴリズムの違いにより5〜10%の誤差が生じることがあります。

• 4. スマホのメッセージが同期されない？
- インストール時にPGfitアプリにすべての権限を許可したか確認してください。
- PGfitで「アプリ通知リマインダー」を有効にしてください。
- スマートフォン側でPGfitの通知権限を有効にしてください。
- 別のスマホに接続して問題が継続するか試してください。

• 5. バッテリーの消耗が早い？省電力の推奨：
- 画面の明るさを下げ、自動ロックを5秒に設定してください。
- 自動心拍検出および24時間連続検出を無効にしてください。
- 不要な通知やリマインダーをPGfitでオフにしてください。

• 6. ウォッチのBluetoothがオンにならない？
- ペアリング完了後、自動でBluetoothが起動します。手動でオンにする必要はありません。

• 7. 新着メッセージで振動しない？
- 「おやすみモード」（DND）が有効になっていないか確認してください。
- ウォッチの振動モードが有効になっているか確認してください。

// 重要な注意事項 //
スマートウォッチの同期に問題がある場合は以下を実施してください：

A. 現在のスマホからウォッチのすべての接続を解除する：

* Bluetoothメニューで「PG666」をペアリング済みデバイスリストから削除。
* PGfitアプリをアンインストール。
* ウォッチを工場出荷時の設定にリセット：
下にスワイプ > 「E」を選択 > リセット確認。

B. PGfitアプリを再インストールし、ペアリングは必ずアプリ内の「デバイス追加」から行う（スマホのBluetoothメニューからは行わないこと）。

C. 他のスマホでウォッチを試す場合は、必ず前のスマホのペアリング情報を完全に削除してください。そうしないとウォッチが旧デバイスへの接続を試みてエラーが発生します。

■ 免責事項

• 1. 本機器は一般的な健康管理と個人のトラッキング専用に設計されており、医療機器ではありません。診断、治療、疾病の予防には使用しないでください。結果は個人差、環境、使用状況により異なります。疑問や健康問題がある場合は必ず医療専門家に相談してください。

• 2. 使用時は提供された指示を厳守してください。不適切な使用、誤った操作、無許可の改造、または不適切な使用による損害、怪我、損失については責任を負いかねます。

• 3. 本製品のバッテリーは内蔵型で取り外せません。製品の分解や開封は絶対に行わないでください。重大な損傷、火災、爆発、感電の原因となり保証対象外となります。充電は必ず監督下で行い、無人充電は避けてください。純正または認証済みのケーブルと充電器を使用し、可燃物のない安全な環境で充電してください。

• 4. 一部機能はスマホの機種やOSバージョンにより利用できない場合があります。

• 5. 通知の受信やデータ同期にはBluetoothによるウォッチとスマホの良好な接続が必要です。干渉やシステム設定によって接続が影響を受けることがあります。

• 6. アウトドア向けに設計されており、衝撃、寒冷、雨、水中（冷水）への耐性があります。最適な性能を維持するため、以下の注意事項を守ってください：

* 熱い水にウォッチをさらさないでください。
* 洗剤、石鹸、塩分を含む水での使用は避けてください。
* シャワー中の使用は避けてください。高温の蒸気やジェル・石鹸の化学物質が機器内部に侵入し、電子部品の故障や防水性能の低下を招きます。
* 不適切な使用による故障はユーザーの責任です。

• 7. 本製品は緊急警報や緊急通報機能を搭載していません。緊急時の唯一の安全対策として使用しないでください。

• 8. 保証は製造上の欠陥に限られ、不適切な使用、事故、摩耗、許容範囲外の液体接触による損傷は対象外です。

• 9. 安全運転を心掛け、運転中や危険な状況での使用は避けてください。

// 重要な注意事項 //
本マニュアルには2種類のQRコードが含まれています：

* PGfitアプリ（AndroidおよびiOS）のダウンロードおよびウォッチ管理用。
* 最新版マニュアル（多言語版）のダウンロード用。
どちらも誤用を避け、便利に使用できるように添付されています。

“PGfit” APP QR

MANUAL QR

Qinux TitanPG

14. Korean

Qinux TitanPG를 구매해 주셔서 감사합니다.
사용을 시작하기 전에, 시계를 완전히 충전(약 2시간)하고 본 설명서를 주의 깊게 읽어 주십시오.

■ 안전 지침

• 1. 금지된 조작

* 본 제품은 의료기기가 아닙니다. 모든 측정 데이터는 개인 참고용이며 진단, 치료 또는 의료 상태의 모니터링 목적으로 사용해서는 안 됩니다.
* 심박조율기 사용 중인 분, 간질 환자, 임산부는 기기 사용 전 반드시 의사와 상담하거나 사용을 피해야 합니다.
* 기기가 과열, 이상한 냄새, 변형 또는 연기 등의 징후가 있을 경우 즉시 사용을 중단하고 고객 서비스에 문의하십시오.
* 기기 또는 배터리를 분해하지 마십시오. 본 제품에는 분리 불가능한 리튬 폴리머 배터리가 포함되어 있습니다. 부적절한 취급은 심각한 안전 위험을 초래할 수 있습니다.
* 고온, 고습, 강한 자기장, 직사광선(예: 히터, 오븐, 온수기 근처) 등에서 기기를 사용하거나 보관하지 마십시오. 과열, 화재 또는 오작동의 원인이 됩니다.
* 본 제품은 어린이가 사용하기에 적합하지 않습니다. 어린이의 손이 닿지 않는 곳에 보관하여 우발적인 부상을 방지하십시오.
* 기기에는 작은 부품이 포함되어 있으므로 어린이나 애완동물이 삼키거나 질식하지 않도록 주의하십시오.

• 2. 사용 및 착용

* 스마트워치를 편안하고 단단히 착용하되, 너무 꽉 조이지 않도록 하여 피부 자극이나 부정확한 측정을 방지하십시오.
* 착용 중 피부가 붉어지거나 따끔거림 등 불편함이 있을 경우 즉시 사용을 중단하고 의사와 상담하십시오.
* 기기가 방수 등급을 갖고 있더라도, 고온의 샤워, 사우나, 다이빙 중에는 사용하지 마십시오. 고온이나 압력은 내부 부품 손상을 유발할 수 있습니다.
* 시계를 부드럽고 마른 천으로 정기적으로 닦으십시오. 알코올, 세제 또는 기타 부식성 액체와의 접촉은 피하십시오.
* 강한 충격이나 낙하를 피하십시오. 내부 부품 손상의 원인이 됩니다.

• 3. 충전 및 배터리 안전

* 원본 케이블과 2A 이하의 인증된 충전기를 사용하십시오. 처음 사용할 때는 2\~3시간 충전하십시오.
* 충전기를 금속 물체에서 멀리 두어 자기 단락이나 화재 위험을 방지하십시오.
* 장기간 사용하지 않을 경우에도 2개월에 한 번은 충전하여 배터리 건강을 유지하십시오.
* 원활한 작동을 위해 시계 배터리가 20% 이하로 떨어지지 않도록 하십시오. 20% 미만 시 성능 저하, 기능 손실 또는 예기치 않은 종료가 발생할 수 있습니다.

■ 구성품 목록

• 1. 스마트워치: 1개
• 2. 충전 케이블 및 화면 보호필름: 1개
• 3. 사용 설명서: 1부

■ 사양

• 모델: PG666
• CPU: Realtek 8763EWE
• 본체 재질: 알루미늄 합금 + ABS
• 시계 밴드: 실리콘
• 디스플레이: 1.39인치 원형 TFT HD 화면
• 시스템 호환성: Android 5.0 이상 또는 iOS 10.0 이상
• 지원 앱: PGfit
• 터치 스크린: 정전식 스크린
• 배터리: 340mAh
• 운동 모드: 다양한 운동 모드 지원
• 지원 앱 언어:
영어, 중국어, 그리스어, 프랑스어, 독일어, 이탈리아어, 스페인어, 네덜란드어, 포르투갈어, 러시아어, 터키어, 일본어, 폴란드어, 루마니아어, 태국어, 베트남어, 인도네시아어, 한국어, 아랍어
• 시계 언어:
영어, 그리스어, 프랑스어, 독일어, 이탈리아어, 스페인어, 포르투갈어, 러시아어, 터키어, 일본어, 한국어, 폴란드어, 태국어, 베트남어, 인도네시아어, 말레이어, 중국어
• 블루투스: BT5.1
• 심박수 모니터
• 만보계
• 수면 모니터
• 혈압 모니터
• 메시지 알림 (PGfit 앱을 통해 설정)
• 음악 제어
• 카메라 셔터
• 생리 주기 추적

■ 제품 설명

• 1. 화면 인터페이스 (P1)
스마트워치 또는 PGfit 앱에서 다양한 시계 화면을 선택해 스타일을 맞춤 설정할 수 있습니다.
시계 화면을 2초간 길게 누르고 좌우로 스와이프하여 변경하세요.

• 2. 빠른 제스처 (P2)

* 2.1. 아래로 스와이프: 빠른 설정 센터 진입
* 2.2. 위로 스와이프: 메시지함 진입
* 2.3. 왼쪽으로 스와이프: 다음 기능 접근
* 만보계, 심박수, 수면, 날씨
* 설정 > 환경설정 > 구성요소 편집에서 원하는 기능(전화/혈중산소/음악/운동)을 추가 가능
* 2.4. 오른쪽으로 스와이프: 메인 메뉴로 돌아가기
스포츠, 운동 기록, 오늘의 데이터, 전화, 날씨, 음성 비서, 심박수, 수면, SpO2(혈중산소), 혈압, 호흡 훈련, 알람, 생리 주기, 타이머, 스톱워치, 음악, 카메라, 설정 서브메뉴 진입 가능
* 2.5. 오른쪽 아래 버튼을 한 번 눌러 바로 운동 모드 진입

■ 시계와 휴대폰 페어링

// 중요 사항 //
휴대폰의 블루투스 메뉴에서 시계를 추가하지 마십시오. PGfit 앱 내 "기기 추가" 옵션에서만 페어링해야 합니다.
휴대폰 블루투스 메뉴에서 이미 페어링한 경우, 반드시 해당 메뉴에서 스마트워치 연결을 해제하거나 삭제 후 앱에서 연결하십시오.

• 1. 휴대폰에 PGfit 앱 다운로드 (P3)
- 화면 또는 설명서의 QR코드를 스캔하거나, 앱스토어 또는 구글 플레이스토어에서 "PGfit" 검색
- 앱은 완전 무료이며 앞으로도 무료입니다. 유료 결제를 요구하는 앱은 다른 앱입니다.
- 설치 전 기기 호환성을 반드시 확인: PGfit는 Android 8 이상, iOS 12 이상 필요

• 2. 페어링 절차 (P4)
- 1단계: 앱 실행, 요청된 권한 허용, 프로필 작성
- 2단계(Android 기기만): 설정 > 앱 > PGfit 앱 > 자동 시작 활성화. 시계와 앱이 자동으로 시작되어 즉각 동기화를 돕습니다. (설정 안 하면 시간 동기화 지연 가능)
- 3단계: 기기 메뉴에서 상단의 "기기 추가" 선택. 추가 버튼 탭하면 PGfit가 주변 기기 검색 시작. "PG666"이라는 새 기기가 나타나면 탭하여 앱에 추가
- 4단계: 페어링 후 필수 권한 부여 및 시계에서 휴대폰 기능 활성화 지침 따르기. PG666 상태가 "연결됨"인지 확인
- 5단계: 기능 옵션 편집

■ PGfit 앱

PGfit 앱은 Titan PG 스마트워치의 공식 동반 앱으로, 운동 모니터링 및 시계 기능을 모바일 폰에서 제어할 수 있도록 설계되었으며, Android 기기(버전 8.0 이상)와 iOS(버전 12.0 이상)를 지원합니다.

앱은 반드시 휴대폰 백그라운드에서 활성 상태를 유지해야 하며, Android 기기의 경우 앱이 정상 작동하도록 자동 시작 권한을 부여해야 합니다. 앱이 비활성화되면 시계가 스마트폰과 동기화를 잃어 시간, 활동 데이터, 수면, 걸음 수 및 기타 기록이 손실될 수 있습니다. 스마트워치와 휴대폰은 지속적으로 정보를 공유해야 하며, 시계 내부 저장 용량이 제한적이므로 안정적인 연결과 앱 활성 상태 유지를 통해 모든 신체 활동이 정확하고 완전하게 기록됩니다. 또한 최적의 성능 유지 및 동기화 오류 방지를 위해 PGfit 앱을 항상 최신 버전으로 업데이트하는 것이 중요합니다. 권한과 설정을 정기적으로 확인하여 동기화 중단을 방지하십시오.

■ 유지보수 및 관리

• 1. 시계 케이스와 스트랩은 부드럽고 마른 천으로 정기적으로 청소하는 것을 권장합니다.
• 2. 사용하지 않을 때는 기기를 건조하고 통풍이 잘 되는 곳에 보관하십시오.
• 3. 직사광선과 강한 자기장이 발생하는 기기 근처는 피하십시오.

■ 문제 해결

• 1. 시계가 켜지지 않나요?
- 정품 액세서리로 2시간 이상 충전하십시오.

• 2. 시계가 휴대폰과 연결되지 않나요?
- PGfit 앱을 올바르게 다운로드 및 설치하고 모든 권한을 허용했는지 확인하십시오.
- 휴대폰 블루투스가 켜져 있는지 확인하십시오.
- 휴대폰과 시계를 각각 재시작하십시오.
- PGfit 앱을 삭제 후 재설치하고, 모든 연결된 블루투스 기기를 삭제한 뒤 배뉴얼 절차에 따라 시계를 다시 연결해 보십시오.
- 시계를 공장 초기화하십시오.
아래로 스와이프 > "E" 선택 > 공장 초기화 확인.

• 3. 걸음 수와 거리 측정이 부정확한가요?
- PGfit 앱에서 키, 나이, 체중 등 프로필을 완성하십시오.
- 테스트 전에 시계를 공장 초기화하십시오.
참고: 환경, 움직임 또는 알고리즘 변화로 인해 5%\~10% 오차 범위는 허용됩니다.

• 4. 시계가 휴대폰 메시지를 동기화하지 않나요?
- 설치 시 PGfit에 모든 권한을 허용했는지 확인하십시오.
- PGfit에서 "앱 알림 리마인더"를 활성화하십시오.
- 휴대폰에서 PGfit 알림 권한을 허용하십시오.
- 다른 휴대폰에 시계를 연결해 문제가 계속되는지 확인하십시오.

• 5. 배터리가 빨리 소모되나요? 배터리 절약 권장 사항:
- 화면 밝기를 낮추고 자동 잠금 시간을 5초로 설정하십시오.
- 자동 심박수 측정 및 24시간 연속 측정을 비활성화하십시오.
- PGfit에서 불필요한 알림과 리마인더를 끄십시오.

• 6. 시계에서 블루투스가 켜지지 않나요?
- 페어링 완료 시 블루투스가 자동으로 활성화되므로 수동으로 켤 필요가 없습니다.

• 7. 새 메시지 진동이 없나요?
- "방해 금지"(DND) 모드가 비활성화되어 있는지 확인하십시오.
- 시계에서 진동 모드가 활성화되어 있는지 확인하십시오.

// 중요 안내 // 스마트워치 동기화 문제 시:
A. 현재 휴대폰에서 시계와의 모든 연결을 제거하십시오:

* 블루투스 메뉴에서 PG666을 연결된 기기 목록에서 제거합니다.
* PGfit 앱을 삭제합니다.
* 시계를 공장 초기화합니다:
아래로 스와이프 > "E" 선택 > 초기화 확인.

B. PGfit 앱을 재설치하고 페어링 과정을 처음부터 진행하십시오 (휴대폰 블루투스 메뉴에서 하지 말고 앱 내에서만).

C. 다른 스마트폰에서 시계를 테스트할 경우 이전 휴대폰에서 페어링 흔적을 완전히 삭제했는지 반드시 확인하십시오.
그렇지 않으면 시계가 이전 기기에 계속 연결을 시도하여 오류가 발생할 수 있습니다.

■ 면책 조항

• 1. 본 기기는 일반 건강 관리 및 개인 추적 용도로만 설계되었으며, 의료기기가 아니므로 질병의 진단, 치료, 예방 용도로 사용해서는 안 됩니다. 결과는 개인, 환경, 사용 조건에 따라 다를 수 있습니다. 의심스러운 경우 또는 건강 문제가 있을 때는 항상 의료 전문가와 상담하십시오.

• 2. 사용자는 기기 사용 시 제공된 지침을 엄격히 따라야 하며, 오용, 부적절한 취급, 무단 개조 또는 잘못된 사용으로 인한 손해, 부상, 손실에 대해 당사는 책임지지 않습니다.

• 3. 기기의 배터리는 내장형으로 분리할 수 없습니다. 제품을 열거나 분해하지 마십시오. 이는 심각한 손상, 화재, 폭발, 감전 위험을 초래하며 보증이 무효화됩니다.
충전 시 반드시 감독 하에 하며, 무인 상태로 장시간 충전하지 마십시오. 안전한 환경에서 정품 또는 인증된 케이블과 충전기를 사용하고, 인화성 물질과 떨어진 곳에서 충전하십시오.

• 4. 일부 기능은 휴대폰 모델이나 운영체제 버전에 따라 지원되지 않을 수 있습니다.

• 5. 알림 수신 및 데이터 동기화를 위해 시계는 휴대폰과 블루투스로 잘 연결되어 있어야 하며, 간섭이나 시스템 설정에 따라 연결 상태가 영향을 받을 수 있습니다.

• 6. 본 제품은 모험용으로 설계되어 충격, 추위, 비, 차가운 물 침수에 견디도록 제작되었습니다. 시계의 최적 성능을 위해 다음 지침을 따르십시오:

* 시계를 뜨거운 물에 노출하지 마십시오.
* 세제, 비누, 소금이 포함된 물에서 시계를 사용하지 마십시오.
* 샤워 시 시계를 착용하지 마십시오. 뜨거운 증기와 젤 또는 비누 속 화학물질이 기기에 침투하여 전자 부품을 손상시키고 방수 기능을 저해할 수 있습니다.
* 부적절한 사용으로 인한 고장은 고객 책임입니다.

• 7. 본 제품은 경고 알림이나 긴급 전화 기능이 없으므로, 긴급 상황에서 단독 안전 수단으로 사용하지 마십시오.

• 8. 보증은 제조상 결함에 한정되며, 오용, 사고, 마모, 허용 한도를 초과한 액체 접촉에 의한 손상은 보증 대상이 아닙니다.

• 9. 시계를 책임감 있게 사용하십시오. 운전 중이나 주의를 산만하게 하여 위험을 초래할 수 있는 상황에서는 사용하지 마십시오.

// 중요 안내 // 이 메뉴얼에는 두 가지 유형의 QR 코드가 포함되어 있습니다:

* 하나는 PGfit 앱(Android 및 iOS) 다운로드 및 시계 관리용입니다.
* 다른 하나는 다양한 언어로 된 최신 매뉴얼 버전 다운로드용입니다.
두 코드는 쉽게 사용하고 혼동을 방지하기 위해 함께 첨부되어 있습니다.

"PGfit" APP QR

MANUAL QR

Qinux TitanPG

Qinux

TitanPG